

Exp: COMPL
BIBLIOTHEQUE SAINT-DONAT
C.P. 429
ST-DONAT, P.Q.
JOT 2C0

JEAN COUTU
On trouve de tout
... même un ami

**DES ESCOMPTES
CHOC**

**CAMERA
EXPERT**

PHOTO CÔTÉ (819) 326-4504

8, rue Hôtel de Ville, Ste-Agathe

Vos photos en 1 heure
PHOTOS PASSEPORT 2 MINUTES
Cadre et laminage sur place

VOLUME 19 • No 6

40 pages

50 ¢

(Nouvelles de Saint-Donat, Notre-Dame de la Merci, Chertsey et régions)

Journal Altitude

1 3 5 0

Saint-Donat, 1^{er} avril 1991

SOMMAIRE

Silence, on tourne!

Richard Ciupka, cinéaste québécois de réputation mondiale, a filmé à Saint-Donat pour Vignette Canada.

Page 4

La motoneige intéresse le Club Med

Le directeur général du Club Méditerranée a pris goût à la nature et aux gens du Nord.

Page 11

Potins

Page 22

Nouvelles de N.D.M.

Pages 24 et 25

Nouvelles de Chertsey

Pages 26, 27, 28

Immobilier

Pages 34 et suivantes

Annonces classées

Page 39

Saint-Donat s'est distinguée en tourisme dans Lanaudière



La Chambre de commerce et de tourisme de Saint-Donat a remporté un Grand Prix du tourisme québécois, section Lanaudière, dans la catégorie «Innovation». Dans l'ordre habituel: M. John Redmond, président de Tourisme Lanaudière; Réjean Payette, président de l'Union des producteurs agricoles de Lanaudière; Madeleine Charbonneau, de la Chambre de commerce, tenant fièrement son prix que lui a valu la mise au point d'une cassette audioguide, de concert avec Hugues Forget (absent lors de la présentation), et Sylvie Villeneuve, la directrice générale de la Chambre de commerce de Saint-Donat. Détails en page 7.

(photo: Martin Lafortune)



Achetez directement du patron

Desrosiers
FORD
Ste-Agathe

L'ami Louis OUVERT LE SAMEDI JUSQU'À 17h00
(819) 326-8944 90, bd Morin (Route 117) 1-800-567-6702

La Cour vient de trancher

Pour la protection des rives

La Cour supérieure du Québec vient de rendre un important jugement qui pourrait faire jurisprudence dans le monde de l'environnement, et plus particulièrement pour la protection des rives des lacs et leur régénération. La cause a porté sur un litige entre Saint-Donat et un propriétaire terrien au lac Ouareau. À lire en page 3.

B **BEDARD**
ET
BELAND

PENSEZ VÉLO...



ÉDITORIAL

La violence, un sujet encore tabou en 1991



Malgré tous les «qu'en dira-t-on» que suscitera cet éditorial, il n'en reste pas moins que le sujet me tient à cœur en tant qu'être humain et femme. J'ose espérer que pour ce sujet qui reste encore aujourd'hui tabou, on finira un jour par se défaire des oeillères qui empêchent trop «d'être humains» de voir la réalité des choses sur la violence.

Tout comme l'environnement, la violence conjugale, entre autres, soulève de vives discussions. Mais dans ce dernier cas, on entend souvent ces commentaires: «Bah! Un autre reportage sur la violence conjugale. Change de poste, on en entend trop souvent parler en ce moment. Ils me cassent les oreilles.» Ou encore: «Je n'ai pas re-

gardé la dramatique de Jeannette Bertrand hier, parce que c'était vraiment trop dur à regarder.» Trop dur à regarder? Imaginons alors ce que ce doit être pour la personne qui est victime de violence dans le couple! Assis confortablement dans notre divan, on «zap» afin de voir un «super bon film», ou encore... la lutte!

Tant qu'on ne se sent pas touché personnellement, on ne s'en fait pas trop. On se dit que cela n'arrive qu'à ceux qu'on ne connaît pas, ou pis encore, certains vont même jusqu'à dire que «si certaines femmes se font littéralement battre, c'est qu'elles le méritent bien.»

Qu'entends-je? En 1991, il y en a qui pensent comme ça? Mais battre son voisin, son enfant ou son conjoint, ou même son chien, c'est un acte criminel, et celui qui ose prononcer cette misérable phrase est

complice de cet acte et, par le fait même, a peu d'estime de sa personne.

De la violence faite aux femmes plus particulièrement, nous n'en entendons jamais assez parler, que cela ne vous en déplaît. Car voyons la réalité en face. Plus de 300 000 femmes au Québec sont victimes de violence conjugale, d'après le ministère de la Santé et des Services sociaux. De plus, on compte 45 maisons d'hébergement pour femmes victimes de violence au Québec, et les policiers ont désormais une formation spéciale pour leur venir en aide.

On apprendait dernièrement que dans plus de 40 pays, les femmes sont injustement incarcérées. Elles subiraient de la violence physique, morale et sexuelle (viol) pendant toute leur séquestration, voire toute leur vie.

Il est temps d'ouvrir

tout grands nos yeux sur ce problème de la peur et de la menace, tout comme le mur de Berlin qui fut trop longtemps celui de la honte.

C'est un problème social avant tout, et tant que la société ou la famille ne changera pas son fusil d'épaule, jamais on ne verra le bout du tunnel. Il n'y a pas si longtemps, on apprenait au garçon à être fort et la fille à être dépendante. «Un garçon, ça ne pleure pas!», disaient et disent encore certains. C'est lui qui allait, ou va, gagner le pain. Lourde tâche que la sienne! La fille, elle, devait être avant tout délicate, et ne devait jamais élever la voix.

Avec l'éducation que la femme québécoise a reçue durant bien des décennies, la réussite ou l'échec de la famille passait avant tout sur le dos de cette dernière. Aujourd'hui, cela tend à changer, mais seulement un tout petit peu, selon

des spécialistes en la matière.

Puisque nous parlons plus souvent de «femmes battues», plusieurs diront qu'il y a également des «hommes battus». Bien sûr qu'il y en a. Mais à côté de la triste réalité (83% des crimes violents sont commis par les hommes), 3% d'entre eux sont, à leur tour, victimes de violence. Environ 30 femmes seraient mortes, entre 1990 et 1991, parce que le dernier coup aurait été fatal. C'est un problème grave. Parce que, qu'on le veuille ou non, on a habitué l'homme à garder le pouvoir et le contrôle...

L'enfant qui subit ou qui est témoin de violence aura tendance à imiter son parent, de génération en génération. Il aura, à long terme, une faible estime de lui. Ce sera un éternel cul-de-sac tant et aussi longtemps qu'on ne viendra

pas en aide au battant et au battu.

Le problème de la violence est vieux comme le monde, soit. Mais il importe ici de distinguer. Il n'est aucunement question de féminisme, mais purement et simplement de réalité. Ce serait une grave hypocrisie que de nier cela. Rappelons-nous simplement la tuerie de

Polytechnique, décembre 1989. La cible cette journée là: des femmes. De jeunes femmes tuées à bout portant. On nous dit que c'est une scène isolée, qui n'arrive pas souvent. Des femmes tuées dans une salle de cours, cela n'arrive pas souvent bien sûr, mais des femmes victimes de violences de toutes sortes, que ce soit dans une école, une université, une maison ou une ruelle, c'est du pareil au même, et personne ne peut dire le contraire. L'endroit diffère, mais la scène ne change guère.

Une amie me disait dernièrement avoir entendu d'un étudiant d'université: «Sais-tu pourquoi Lépine s'est suicidé? Parce qu'il était «tanné» de tirer dans le vide.» ...

Aujourd'hui, plus que jamais, l'individu doit refuser toute sorte de violence. On doit également accepter la femme pour ce qu'elle est et non pour ce que trop de gens voudraient qu'elle fût, du moins dans notre société. Et si chacun se mettait dans la peau de l'autre avant de frapper ou de dire des paroles blessantes, le monde arrêterait de souffrir. Mais rien ne peut changer si la mentalité profonde de l'individu ne change pas. C'est en inculquant aux enfants les vraies valeurs, soit le respect et l'autonomie, qu'on verra alors la différence. Mais, d'ici là, il reste un bon bout de chemin à parcourir.

Annie Lafortune

LETTRES OUVERTES

La décadence du lac Archambault

Monsieur Jacques Déry
Président et éditeur
Habitabec Inc.
Monsieur,

Nous avons pris connaissance d'un article sous la signature d'André Fauteux en page 42 de votre édition datée du 1er février dernier, et portant le titre «L'eau pure et les algues prolifèrent au lac Archambault.»

Ce titre, attribué à personne parmi les noms qui apparaissent dans cet article, ni au journaliste qui l'a rédigé, est nécessairement de votre cru en

tant que rédacteur en chef et président-éditeur d'Habitabec.

Nous considérons ce titre tendancieux, gratuit et fallacieux et vous en tenons conjointement et solidairement responsable. La majorité de nos membres, qui sont pour la plupart dans les affaires et le commerce à Saint-Donat et région, ont été outrés quand ils en ont pris connaissance. Ils ont immédiatement manifesté leur désaccord face à une presse «journaliste» et peu crédible que

vous semblez diriger à leurs yeux.

Pour ces raisons, la Chambre de commerce de Saint-Donat, forte de l'appui de ses membres, vous enjoint de publier, dans les plus brefs délais, une rétractation à défaut de quoi nous remettrons ce dossier à notre conseiller juridique qui avisera.

François Lafortune
Président

Chambre de commerce de Saint-Donat

Une bonne nouvelle... et une mauvaise!

Monsieur l'éditeur,
Auriez-vous l'extrême obligeance de publier le texte suivant.

À la page 3 de l'édition de janvier 1991 du Journal Altitude, la «Chronique du maire de Saint-Donat» était porteuse d'une excellente nouvelle. En effet, M. le maire nous informait que «le resserrement important des dépenses dans le budget 1991 permettait de limiter l'augmentation de la taxe foncière à 2,57%, donc une augmentation nettement inférieure au taux d'infla-

tion des dernières années.» So far so good, comme diraient nos cousins jumeaux de Lans-en-Vercors!

Mais sûrement par manque d'espace dans votre journal pour son article, notre premier magistrat n'a pas signalé une bien mauvaise nouvelle pour les contribuables donateurs, c'est-à-dire l'augmentation substantielle de la taxe «ordure» qui passe, dans mon cas, de 85\$ à 115\$ en 1991, soit une augmentation de 30\$, ou 35%.

Propriétaire d'une modeste résidence secondaire, mon compte de taxe passe donc de 506,81\$ en 1990 à 547,67\$ en 1991, ce qui se traduit par une augmentation totale de 40,86\$, ou 8%, ce qui est nettement supérieur au taux d'inflation des dernières années.

Permettez-moi, monsieur l'éditeur, de vous suggérer d'être un peu plus libéral et de donner plus de «temps de glace» dans votre journal au maire pour lui permettre de nous donner «l'heure

juste» à l'avenir, surtout lorsqu'il doit traiter de nouvelles moins agréables et surtout moins rentables sur le plan électoral.

C'est en vous remerciant très sincèrement de votre obligeance que je vous prie d'agréer, monsieur l'éditeur, l'expression de mes sentiments distingués.

Donatiennement vôtre,

Laurent Paquin
Résident secondaire, c'est-à-dire résident de deuxième classe

La fierté de savoir faire

J'ai été invité à la remise des prix de tourisme québécois, région Lanaudière, dont l'hôte était le Château Montcalm situé dans Roussseau.

J'ai une fois de plus constaté jusqu'à quel point la région est dyna-

mique, en particulier certaines municipalités dont Saint-Donat qui a tous les équipements nécessaires pour tenir un événement d'une telle envergure.

Au-delà des immobilisations qui font notre fierté, la qualité de nos

ressources humaines est tout à fait équivalente à nos ressources naturelles.



Robert Thérien

Mme Sylvie Ville-neuve, directrice de la Chambre de commerce

de Saint-Donat, a su, encore une fois, mettre en évidence tous les avantages de sa municipalité. C'est une fierté de voir qu'un groupe de personnes, comme la Chambre de commerce de Saint-Donat, démontrent leur souci de développer et perfectionner des méthodes pour arriver à faire valoir leur richesses.

Je me permets de féliciter tous les lauréats et leur souhaite bonne chance pour le Grand Prix du Tourisme Québécois qui se tiendra à Montréal en mai prochain.

Robert Thérien
député de Roussseau et adjoint au ministre des Transports

Journal Altitude

Conception graphique, édition électronique par Altitude Communications, Saint-Donat.

Imprimé par: Imprimerie Léonard Inc. Saint-Jovite (Québec).

Tél.: (819) 424-2610

Tél. résidence: (819) 424-7485

Fax: (819) 424-3615

Adresse postale:
Place Monette
426, rue Principale
C.P. 1350
Saint-Donat-Montcalm
(Québec) J0T 2C0

Une publication
COGEPLAN

LES HEBDOS RÉGIONAUX
MEMBRE ASSOCIÉ
MENSUEL

Courrier de deuxième classe. Enregistrement no 3099. Toute reproduction de texte, photo ou publicité est strictement interdite sans autorisation écrite de la direction. Bien que toutes précautions aient été prises pour assurer la rigueur des renseignements, le journal ne peut se tenir responsable des erreurs ou négligences et se réserve le droit de corriger ou rectifier les erreurs.

Dépôt légal Bibliothèque Nationale du Québec

Président:
Jean Lafortune
Directrice générale:
Marthe Lafortune
Journaliste:
Annie Lafortune

Centre Local de Services Communautaires

CLSC JOLI-MONT MRC MATAWINIE

CONSULTATION MÉDICALE SERVICES SOCIAUX & COMMUNAUTAIRES

HEURES D'OUVERTURE:
Semaine de 9h00 à Midi & de 13h00 à 17h00
Fin de semaine de 10h00 à 17h00
ETE: OUVERT LE MIDI

Pour rendez-vous & informations
St-Donat: 424-1511 — Chertsey: 424-3699
377 rue du Foyer, St-Donat



Saint-Donat est jumelée à Lans-en-Vercors



L'impact de la réforme Ryan, c'est une catastrophe pour la fiscalité municipale

Chères concitoyennes, Chers concitoyens, Il n'est pas dans mes habitudes de décrire une situation. Cependant, dans la réforme que nous impose le ministre des Affaires municipales du Québec, M. Claude Ryan, concernant le partage des responsabilités Québec-municipalités, il y a tous les éléments pour pousser les municipalités du Québec dans un cul-de-sac financier que nous qualifions d'inad-

missible. Non seulement cette réforme est imposée au niveau des différentes responsabilités transmises aux municipalités mais en plus, le ministre Ryan veut nous dicter la façon dont les fonds nécessaires à défrayer le coût de ces nouvelles dépenses sera effectuée. Plusieurs items sont touchés par cette imposition:

- tarification pour la Sûreté du Québec;
- fin des subventions aux M.R.C.;
- frais d'immatriculation

pour les véhicules de la municipalité;

- abolition des tenants lieux de taxe pour les écoles primaires et secondaires;
- prise en charge par la municipalité de chemins sous la juridiction du ministère des Transports (chemins Hector-Bilodeau, Saint-Guillaume, Ouareau Nord, Lac Blanc et Lac de la Montagne Noire);
- augmentation obligatoire des droits sur les mutations immobilières (taxe de bienvenue);
- création d'une nouvelle

taxe foncière sur les immeubles non résidentiels remplaçant la taxe d'affaire. L'imposition de cette réforme implique, selon l'information que nous avons à ce jour, des dépenses supplémentaires de l'ordre d'un quart de million de dollars pour la municipalité de Saint-Donat. Ce qui est des plus inacceptable dans cette situation, c'est que le gouvernement du Québec ne prévoit aucune baisse d'impôt à la suite de la transmission de cette facture de 500 mil-

lions de dollars aux municipalités du Québec. Donc la réalité qu'auront à vivre les municipalités du Québec pour les années 1992 et 1993, c'est qu'elles devront augmenter leur taux d'imposition sans donner de services supplémentaires. Devant cette situation, le monde municipal se mobilise pour contrer l'imposition de cette réforme par le gouvernement du Québec. Nous demandons à toute la population de nous

appuyer dans cette démarche en laissant savoir votre position à nos élus provinciaux. D'ailleurs, nous demandons à notre député, M. Robert Thérien, de faire preuve de solidarité avec ses électeurs en demandant au ministre Ryan de mettre un moratoire sur sa réforme, et d'ouvrir de véritables négociations avec les municipalités sur le partage des responsabilités.

André Picard,
maire

Pour la protection des rives

Jugement vient d'être rendu en faveur de Saint-Donat

par **Jean Lafortune**

La Cour supérieure du Québec vient de rendre un jugement dans l'affaire qui opposait la municipalité de Saint-Donat à un propriétaire riverain du lac Ouareau, M. Pierre Trudel, ainsi que Mme Audette Desmarreau. Cette dernière n'a pas contesté. Il s'agissait d'une

requête en vue d'ordonner la cessation de travaux entrepris par l'intimé dans la bande protectrice riveraine en bordure du lac Ouareau et du ruisseau Bouillon et l'exécution d'autres travaux aux fins de remettre les lieux dans l'état où ils étaient. Ce terrain est situé près de la route 125 au sud de l'intersection de la route 329. En résumé, cette af-

faire porte sur le décapage du sol naturel en bordure du lac Ouareau à l'aide de machinerie, par toute la bande de protection riveraine, 10 mètres de profondeur à partir de la ligne naturelle des hautes eaux sur 90 pieds de largeur. Était également mise en cause la protection riveraine en bordure du ruisseau Bouillon sur une largeur de 100 pieds.

Il apert que malgré une mise en demeure de la municipalité à l'intimé et plusieurs visites de l'inspecteur municipal pour voir à la cessation des travaux contrevenant aux règlements de Saint-Donat, le décapage et le remblayage par du sable s'est poursuivi. Le tribunal, présidé par le juge Jean-Marie Brassard, ordonne aux intimés de cesser immé-

diatement et à l'avenir tous travaux dans la bande de protection riveraine de leur immeuble, sauf en ce qui concerne les cinq mètres alloués au propriétaire riverain, les 10 pieds de plage et l'espace nécessaire pour l'exercice d'une servitude déjà existante et cela, dans les deux mois de la signification du jugement rendu le 15 mars 1991.

pièces de bois de pin traité, le puits artésien creusé dans cette bande. Le jugement ordonne également la régénération de cette bande de terrain et la production, auprès de l'inspecteur en bâtiment de Saint-Donat, un plan de régénération et un certificat d'autorisation préalablement à l'exécution des travaux.

Dans le même laps de temps, tout remblai de sable, de gravier et de terre noire effectué dans la bande de protection riveraine devra être enlevé aux frais de l'intimé, de même que des

Selon les renseignements obtenus des autorités municipales de Saint-Donat, ce jugement risque de faire jurisprudence dans ce type de cause environnementale.

BILLET

Club Med pour motoneigistes?



Le directeur général du Club Méditerranée pour le monde, M. Marc Tambez, a passé 24 heures à Saint-Donat il y a quelques jours avant de rentrer à Paris. Il accompagnait un groupe de revendeurs de cycles sportifs de Honda France, venus dans les Laurentides en voyage boni-vacances pratiquer la motoneige.

que entre les Laurentides et le nord touristique de Lanaudière. Carne nous leurrions pas: la 329, dans un état actuel, aurait jeté un goût amer à cet important promoteur du plus gros club de vacances du monde qui, m'a-t-il confié, étudie sérieusement la possibilité d'implanter une base de son Club Med dans la région, en offrant, entre autres, la pratique de la motoneige comme une des cibles d'attraction. Il y voit là un atout certain pour une clientèle qui n'hésiterait pas à se déplacer afin d'exercer un sport qui reprend du poil de la bête chez nous, et qui représente un attrait totalement nouveau pour les Français (la motoneige est un sport défendu en France).

avant d'y inviter les vacanciers du monde. Les très sérieux investisseurs du Club Méditerranée ont procédé à la même expertise ailleurs avant d'installer des complexes immobiliers et récréatifs considérables. Je pense particulièrement à Playa Blanca, au Mexique, où le gouvernement mexicain a dû construire un réseau routier de première classe menant à la baie idyllique qu'a bien connu Elizabeth Taylor (La Nuit de l'Iguane) avant l'implantation d'un Club Med sur les côtes du Pacifique.

représentants venir ici «tâter le terrain». Mais quel terrain avec une route qui nous propulse de gauche à droite, de bas en haut à s'en frapper la tête au plafond. Heureusement pour M. Tambez, il ne la connaît pas encore, et sa randonnée en motoneige aura certes été d'un confort bien supérieur.

Jean Lafortune

Mais tout en tâtant le marché québécois pour l'implantation d'un Club Med ici, ce qui serait une première au Canada et aux États-Unis, M. Tambez voudra bien voir un jour, et après avoir constaté la «très cordiale hospitalité des Québécois et des Donatians», comment nous nous déplaçons d'un point A à un point B dans notre région

Et qu'avons-nous à montrer aux investisseurs étrangers sérieux qui étudient le marché et la géographie chez nous? De beaux lacs - Saint-Donat est gâtée à ce niveau - une belle nature quatre saisons par année, et un réseau routier... malade par la voie de la 329 auquel on ne promet qu'un diachylon d'une durée d'à peine 10 ans. Notre image, ce n'est plus envers les métropolitains seuls qu'il faut la soigner, mais vis-à-vis la critique mondiale qui voit ses

INVITATION

Assemblée générale de L'Arche du Nord, le lundi 8 avril à 19h30 au sous-sol de l'église.

Bienvenue à tous

JACQUES VIEN
Député Fédéral de
Laurentides

N'hésitez pas à communiquer avec moi pour des questions qui relèvent de la compétence du gouvernement fédéral.

298, rue Labelle
Bureau 100
Saint-Jérôme (Québec)
J7Z 5L1
431-5177 ou 1-800-363-2476



VOUS RÉNOVEZ...

Laissez nous le soin de traduire sur papier le projet que vous avez en tête.

La rénovation de votre maison représente le choix le plus valable pour qui souhaite améliorer la qualité de son environnement et augmenter du même coup la valeur de sa propriété.

Les Services Plani Décor vous offrent: 3 outils à portée de la main.

1- Un service de planification qui apporte un équilibre à votre décor.

2- Un service de plan et devis rencontrant les normes nationales du bâtiment et qui traduit plus fidèlement vos désirs lorsque vous engagez un contracteur.

3- Un service pour obtenir le permis de construction tenant compte des normes du bâtiment et de l'environnement de la municipalité

TÉLÉPHONEZ DÈS MAINTENANT!

Francois Gobeille
Les Services Plani Décor

43, Ch. du Bois Dormant
St-Donat
424-7983

Autre service complémentaire disponible



Membre de la Chambre de Commerce de St-Donat



Une première canadienne

Silence, on tourne... une vignette historique à Saint-Donat

par **Annie Lafortune**

Le réalisateur québécois de renommée internationale, M. Richard Ciupka, et toute son équipe étaient de passage à Saint-Donat pour quelque trois jours en mars dernier, afin de tourner un court métrage d'une minute portant sur l'histoire du Canada.

Ces vignettes historiques, de Héritage Canada, sont en fait une première canadienne, et le Journal Altitude a pu rencontrer en primeur l'équipe de tournage.

«Ces vignettes sont

réalisées afin de rehausser l'intérêt des Canadiens face à leur histoire», explique le réalisateur Richard Ciupka. Ce dernier insiste sur le fait que souvent, ce sont des événements méconnus qui sont relatés. Peu de gens savent, par exemple, que c'est Jacques Plante qui a inventé le masque de gardien de but en 1950.

«Ou encore, le courage et le dévouement des sages-femmes au XVIII^e siècle», ajoute-t-il. C'est d'ailleurs de cette histoire qu'il est question ici, dont les scènes ont toutes été tournées à

Saint-Donat. C'est l'histoire d'une sage-femme qui brave la nuit, la tempête de neige, le froid et les loups afin de venir en aide à une femme qui est sur le point de mettre au monde un enfant. Pour le plaisir des jeunes, Fanny Lauzier campe le rôle de l'aînée des enfants qui part chercher de l'aide pour sa mère.

Le rôle du bébé naissant est interprété par un tout nouveau Donatien, Isaac Riopel, fils de Nathalie Roussy et de Patrick Riopel. Lors du tournage, Isaac n'était âgé que d'une semaine et demie.

C'est Daniel Hansman, de Ciupka Films, qui a contacté Claude Lambert, collaborateur

recul, que je revois tout ce qui est arrivé pendant plusieurs jours.»

Ce dernier insista sur

cabane en bois rond. C'est à cet endroit que les scènes intérieures ont été tournées. Ajoutons

un mois à tourner.»

Plus de 30 heures pour 60 secondes

Une minute pour le tournage d'une vignette historique n'est guère long pour le spectateur, mais pour toute l'équipe, c'est deux fois plus long à tourner qu'une publicité, c'est 40 fois plus cher à la minute que les Filles de Caleb, et cela demande environ 12 à 13 heures de travail par jour.

L'idée originale de ces vignettes historiques, filmées en 35 millimètres, est le fruit de l'imagination de la Fondation Bronfman. Postes Canada en est le commanditaire officiel.

M. Ciupka a choisi Saint-Donat pour sa splendeur. «On y retrouve des lacs où nous n'apercevons aucun chalet et aucun fil d'électricité, tient-il à préciser. À Saint-Donat, ce n'est pas trop développer, et dans le Parc du Mont Tremblant, on trouve des sites naturels où il n'y a aucune trace de civilisation.» Ce dernier a été heureux de l'accueil des Donatien et surpris de leur chaleur.

C'est Richard Ciupka qui prit en main la campagne de publicité Pepsi à la télévision, mettant en vedette Claude Meunier, alias Ding. C'est également Ciupka Films qui réalisa les publicités de lait avec Normand Brathwaite. Précisons également que Robert Ciupka se rendra sous peu en Syrie afin de compléter le tournage d'un film d'époque sur les Croisades, film mettant en vedette l'actrice française Catherine Deneuve.



Le réalisateur Richard Ciupka en compagnie de la jeune et populaire comédienne Fanny Lauzier.

photo: Martin Lafortune

au Journal Altitude, afin que ce dernier agisse comme consultant en patrimoine architectural. En d'autres termes, Claude a guidé l'équipe, tout au long du tournage, vers les personnes ressources, les maisons et les paysages. Pendant deux semaines, tous deux ont fait une recherche intensive.

«Ce fut une expérience inoubliable, de dire Claude Lambert. Tout a passé vite, et c'est aujourd'hui, avec du

le fait que M. Ciupka est un homme de grande gentillesse et de grande bonté. «Il a accepté, sans hésiter, que des gens, comme vous et moi, se retrouvent sur le plateau de tournage», explique-t-il.

Des scènes ont donc été tournées dans le Parc du Mont-Tremblant, à la rivière Bouillon, tout près du Château Montcalm, chez M. Claude Charbonneau (chemin Isidore) et chez M. Mindeur sur la route 329 où se trouve, outre la maison principale, une vieille

également que les chevaux de l'Auberge Vita-vi ont servi lors de quelques scènes, et que le forgeron Jean Rémy a fourni des objets antiques pour les besoins de la cause.

Cette histoire est la 14^e vignette flamboyante tournée par Ciupka Films. En tout, cinq comédiens et plus de 40 techniciens. «Mais, comme le précise M. Ciupka, pour d'autres vignettes, comme celle de Frontenac, il nous a fallu plus d'une centaine de figurants et cela a pris

La Cabane à Sucre
La Corniche Inc.

148. chemin Lac Montagne Noire (route 329)
Saint-Donat



Pour une sucrée de bonne journée!!

- Repas et tire sur la neige à volonté

Le 9 mars: Une consommation gratuite avec un repas. Demandez-le

Pour réservation:
(819) 424-7966 Cabane à sucre

- Bar - Musique et danse
- Tours de traîneau
- Salle de réception

TOUT SOUS LE MÊME TOIT

ULTRAMAR
LIBRE SERVICE

BONISOIR
DÉPANNEUR

NOUVEAU...

Nous vous offrirons bientôt un service de buanderie 7 jours sur 7

Joyeuses Pâques






751, rue Principale St-Donat 424-1361

TOYOTA

Ste-Agathe

2350 Rte 117
Ste-Agathe (QC)
TÉL.: (819) 326-1044



"VOTRE EXPERT QUALITÉ"

Robert Major

DIRECTEUR DES VENTES

D
ENTREPOSAGE

MOTONEIGES

CENTRE DE LOCATION
ST-DONAT

659, rue Principale
424-2124

Le pouvoir responsable doit être local, selon Parizeau

par
Jean Lafortune

Pendant que les délégués libéraux du Québec croisaient le fer en congrès au Palais des congrès de Montréal, le chef de l'Opposition, M. Jacques Parizeau, rencontrait une salle comble de sympathisants du parti québécois au sous-sol de l'église de Saint-Roch-l'Achigan.

Il s'agissait d'un souper bénéfique pour l'aile du parti du comté de Rousseau. Prenant la parole à la fin du repas, M. Parizeau n'a pas manqué de rappeler ce qu'il appelle l'approche du «garochage de taxes aux municipalités par le ministre des Affaires municipales lui-même.»

«Et pourtant, ça faisait 10 ans que nous avions réussi à amener les municipalités à travailler ensemble, à leur rythme, sans charbonnements, et à leur faire réaliser que leur administration relevait de leur responsabilité et qu'elles avaient en main tous les atouts fiscaux pour relever ce défi, une tâche difficile avouons-le mais réalisable, de souligner M. Parizeau. Et tout d'un

coup, quelque'un à Québec a pris une grosse roche et l'a lancée, comme ça, au beau milieu du monde municipal. On appelle ça la Réforme Ryan», d'iro-



Jacques Parizeau s'est adressé à plus de 200 militants du Parti québécois lors d'un dîner-bénéfice qui s'est tenu dernièrement au sous-sol de l'église de Saint-Roch-l'Achigan.

niser M. Parizeau.

Cette roche, c'est évidemment le gros lot fiscal d'un demi-milliard de dollars que M. Ryan refile aux municipalités et avec laquelle ces dernières devront composer dans leur assiette fiscale

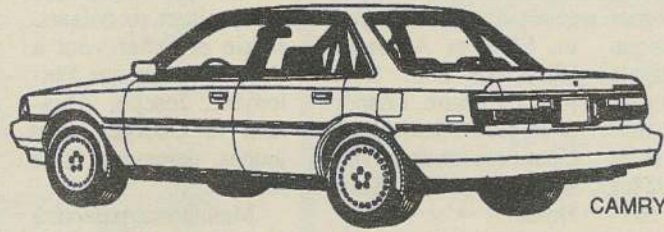
déjà bien remplie.

«On peut parler ici de "désorientation" pure et simple au niveau municipal, d'insister M. Parizeau. Mais il y a une autre désorientation qui est en train de se jouer à Montréal au moment où je vous parle, d'ajouter le conférencier. C'est le congrès libéral où, avec le Rapport Allaire, on croit pouvoir régler le problème constitutionnel, mais en commençant par la fin.»

Et de poursuivre Jacques Parizeau, «nous allons transiger à deux, non à 11, dit le Rapport. Les autres (les provinces), allez vous faire cuire un oeuf... dur. Mais vous viendrez à la fin de tout signer sur les lignes pointillées.» Il est sûr que personne, à commencer par M. Mulroney, n'acceptera cette façon de procéder, et avec raison, d'insister M. Parizeau. Et voilà, selon lui, l'autre désorientation que les libéraux de Québec sont en train de réaliser avec brio, selon lui.

Enfin, en dépit de toutes ces désorientations, Parizeau voit une solution bien claire: passer à un pouvoir responsable local.

CHEZ TOYOTA À STE-AGATHE, FAITES UNE AFFAIRE AU BOUT'!



CAMRY SEDAN

JOLIMENT SPACIEUSE.

La Toyota Camry est aussi jolie à regarder qu'elle est spacieuse. Elle allie classe et distinction. De plus grâce à ses multiples raffinements, elle assure un confort luxueux auquel on prend goût très vite. La Camry peut accommoder 5 adultes avec suffisamment d'espace pour la tête et les jambes.

La Toyota Camry est mieux que "joliment spacieuse", elle est "joliment bien".

2350, Route 117
Ste-Agathe

TOYOTA
La promesse du mieux-faire

(819) 326-1044

TOYOTA

Ste-Agathe

La direction et les employés du Restaurant
Chez Hayes vous souhaitent une Joyeuse Pâques

Fin de semaine de Pâques: Repas traditionnel.
Une surprise pour les enfants

4 choix de menus

tous les jours:

4,95\$

5,95\$

6,95\$

7,95\$



Table d'hôte aussi offerte

Un accueil chaleureux vous attend!

508, Principale St-Donat 424-1755

RESTAURANT

chez

HAYES



Saint-Donat, d'où vient ton nom?



par
Claude
Lambert

Suite et fin sur les familles Lavoie. LES LAVOIE ET LES COUTU. Sans trop s'éloigner dans le temps, disons que c'est parmi les enfants de Joseph Lavoie et de Archange Marion, mariés à Berthier le 29 juillet 1828, qu'on retrouve les trois frères Lavoie: Hercule, Joseph et Rémi.

À diverses époques, ils s'établiront à Saint-Donat et à Notre-Dame de la Merci. Mentionnons tout de suite que les familles Lavoie et Coutu se connaissent depuis longtemps. En effet, les deux frères Lavoie, Hercule et Joseph, ont épousé les deux soeurs Coutu, Élise et Anastasie. Elles ont pour frères Régis, Césaire, Léandre et le curé Alexis-Henri Coutu qui fonde en 1874 la paroisse de Saint-Donat.

Les Lavoie étaient

donc très au courant du projet d'ouverture d'une nouvelle paroisse au nord de Chertsey.

Saint-Jean-de-Matha, 1871

C'est dans le rang Saint-Pierre que Hercule Lavoie et Élise Coutu élèvent leurs six enfants. Marie et Omer vont à l'école, tandis que Philomène, Joseph, Abraham et Georges, trop jeunes, demeurent à la ferme.

Maintenant, passons à Joseph Lavoie. Il est le

premier des Lavoie à fouler le sol donatien. En 1881, la famille de Joseph Lavoie et de Anastasie Coutu compte cinq enfants: Emma, Donat, Joseph, Alexis et Césaire. **Saint-Donat, d'où vient ton nom?**

Bien qu'aucun écrit ne nous indique la provenance de ce nom, outre que ce soit celui d'un saint italien, l'hypothèse suivante peut s'avérer intéressante.

Même si la paroisse remonte à 1874, les registres, eux, débutent avec le baptême de Donat Lavoie, fils de Joseph et de Anastasie Coutu, le 23 juillet 1873. Le curé A.H. Coutu aurait-il été inspiré du premier enfant né au lac Archambault? D'autre part, cette date nous informe que Joseph Lavoie était déjà établi à la Colonie Coutu, nom que l'on donnait à cette mission avant de lui attribuer celui de Saint-Donat.

En 1875, Joseph Lavoie occupe sur le chemin Coutu, dans le 3^e rang Lussier, les lots 23 et 24. Il a 12 acres de défrichés auxquels s'ajoutent une maison et une grange. Quant à

Rémi Lavoie, il se marie à Saint-Thomas de Joliette le 23 septembre 1872 avec Helmina Latour, dit Forget. Bien qu'il soit compère et présent au baptême de Joseph Donat Rémi Lavoie en 1873, son épouse Helmina, qui détient un diplôme d'école élémentaire, est engagée à l'école du village en septembre 1888.

Note. À M. Paul Aubin, de Lacorne en Abitibi. J'ai bien reçu votre lettre en date du 6 février dernier. Je l'ai trouvée enrichissante et je vous remercie. D'ici peu, je vais correspondre avec vous. Entre temps, dites bonjour aux anciens de Saint-Donat qui ont pris racine en Abitibi!

Ciupka Films

Il y a quelques jours, les productions Ciupka Films terminaient le tournage d'une vignette à caractère historique à Saint-Donat. Pour y avoir collaboré de près dès les premiers instants, je me réjouis de cette nouvelle expérience. Pour en connaître davantage, je vous invite à lire l'article de Mlle Annie Lafortune

dans la présente édition.

Mais avant de vous quitter, des remerciements s'imposent. En premier lieu, je remercie les productions Ciupka Films d'avoir choisi Saint-Donat comme lieu de tournage. Bien que les exigences du métier de cinéaste, ainsi que l'organisation qui entoure cette production, laissent très peu de place à une participation du public sur un plateau de tournage, je lève cette fois-ci mon chapeau à M. Richard Ciupka pour m'avoir permis, à moi et à ma famille, de vivre une telle expérience.

Également, je ne peux

laisser sous silence les gens de Saint-Donat qui ont bien voulu répondre à mon appel. Je vous dis merci et j'espère que vous avez apprécié l'expérience. Pour ma part, cela m'a encouragé à défendre et à parler davantage de l'intérêt de sauvegarder notre patrimoine naturel et le peu qu'il nous reste de notre patrimoine bâti. Je souhaite que cet événement aura comme impact d'éveiller les consciences contre les coupes de bois abusives qui dégarnissent, jour après jour, nos belles forêts laissant derrière un paysage de désolation.

SURVEILLER

le Pionnier Gourmand

bientôt

près du Parc des Pionnier

ouverture



Âge d'Or de Saint-Donat

Tous les membres sont convoqués à l'assemblée générale annuelle du Club de l'Âge d'Or de Saint-Donat, qui se tiendra le 18 avril 1991 à 13h15 au local du Club situé au sous-sol de l'église.

À cette occasion, nous procéderons à l'élection du Conseil d'administration pour la prochaine année.

Seuls les membres possédant la carte de membre de la F.A.D.O.Q. pour l'année

91 peuvent se présenter; ils doivent résider dans la municipalité de Saint-Donat.

Des formules de présentation sont disponibles; on n'a qu'à en faire la demande au président. La personne intéressée doit signer son bulletin de présentation, inscrire son numéro de carte de membre. Il en est de même pour le proposeur et le second.

Paul St-Jean,
président

À faire pleurer l'gars d'la dépanneuse



8 995\$*
Samurai 4x4
39 mi / gal.**



11 795\$*
Sidekick 2 portes 4x4
36 mi / gal.**



14 395\$*
Sidekick 4 portes 4x4
32 mi / gal.**

Chacune avec garantie complète, sans franchise, 3 ans, 80 000 km

GIROUX LABELLE SUZUKI

76, PRÉFONTAINE EST, SAINTE-AGATHE-DES-MONTS

Plaisir et tout... plaisir pour tous.

Au max!

** Estimation selon Transport Canada, transmission manuelle, sur autoroute.
* Transport, préparation, TPS et autres taxes en sus. Certains équipements illustrés peuvent être offerts moyennant supplément. Le concessionnaire peut vendre à un prix moindre. Détails de la garantie chez les concessionnaires.

(819) 326-1615 • (819) 326-8220

Noces paroissiales le 11 mai prochain

Une célébration de noces paroissiales aura lieu à l'église de Saint-Donat le samedi 11 mai à 17h15. Cette célébration est à l'intention de couples qui célèbrent leur 25^e, 40^e, 50^e ou 60^e anniversaire de mariage cette année.

Après la célébration de la messe d'Action de Grâce, tous se retrouveront au sous-sol de l'église pour partager un repas communautaire.

Il est possible de retrouver dans les registres de la paroisse les noms de ceux qui se sont mariés à Saint-Donat. Mais étant donné que cette fête s'adresse aussi aux couples jubilaires vivant d'une façon permanente ou saisonnière à Saint-Donat qui se seraient mariés à l'extérieur de la paroisse, l'invitation s'adresse également à eux.

Pour de plus amples renseignements, on téléphone au 424-3285 ou au 424-2002. Soulignons que cette invitation s'adresse aussi aux enfants de la paroisse vivant à l'extérieur. Les couples seront bien sûr accompagnés des membres de leur famille et d'amis.



Joyeuses Pâques!

PLACE MONETTE

- Le Totem
- R.C. Vidéo
- Boutique V.S.
- Journal Altitude
- Jeunes Zé Beaux
- Boutique Dessous Plus
- Altitude Communications
- Notaires Raymond et Sigouin

Grands Prix du tourisme québécois

La Chambre de commerce de St-Donat première en innovation touristique dans toute la région de Lanaudière

par
Jean Lafortune

La 6^e édition du concours des Grands Prix du tourisme québécois, région de Lanaudière, s'est tenue le mercredi 20 mars dernier au Château Montcalm, à Saint-Donat. Plus de 150 personnes étaient présentes au dîner de gala pour la remise des prix prestigieux.

Dans la catégorie Innovation touristique, c'est la Chambre de commerce de Saint-Donat qui l'a emporté sur trois autres concurrents, soit La maison Antoine Lacombe, de Saint-Charles-Borromée, Le Centre d'interprétation multiethnique, de Rawdon, et le Château Montcalm, de Saint-Donat.

Rappelons que la Chambre de commerce et de tourisme de Saint-Donat lançait, le 16 août dernier, une cassette audioguide permettant aux visiteurs de découvrir, à leur propre rythme, les attraits du secteur de Saint-Donat au moyen d'une cassette que l'on fait jouer dans un lecteur à bord de l'automobile.

Cette idée, unique dans la région de Lanaudière et qui a demandé plus de 150 heures de travail, a été réalisée par Madeleine Charbonneau, de la Chambre de commerce, et Hugues Forget, diplômé de l'Institut de tourisme et d'hôtellerie du Québec. Ce dernier rentrera ce mois-ci d'un périple de plusieurs mois en Australie et dans les îles du Pacifique.

Innovation peu coûteuse

L'originalité de ce projet vient du faible coût de réalisation de cette cassette, comparativement à l'impact qu'il produit sur le public.

En effet, beau temps, mauvais temps, les touristes peuvent désormais se divertir tout en apprenant, peu importe la période de l'année, et découvrir les charmes et l'histoire de Saint-Donat. Ce nouveau concept, a souligné M. John Redmond, le président de Tourisme Lanaudière, est un exemple à suivre pour toutes les municipalités de la région. Il s'inscrit dans la foulée des services offerts par la Chambre de commerce de Saint-Donat par l'entremise de son bureau touristique ouvert sept jours par semaine à l'entrée du centre-ville de la municipalité.

Fait à souligner: le Château Montcalm était en nomination dans deux des six catégories, soit en innovation et en promotion touristique.

Les grands gagnants

Dans la catégorie Accueil, c'est la Pourvoirie Réal Massé, de Saint-Zénon, qui a remporté la palme. Évidemment, la Chambre de commerce de Saint-Donat, en innovation touristique. En Développement: la Station touristique de la Montagne Coupée, de Saint-Jean-de-Matha. Dans la catégorie Événements: les Internationaux de tennis juniors du Canada, à

Repentigny. En promotion touristique: l'Auberge sur la Falaise, de Saint-Alphonse. En Gastronomie: le Restaurant Pierrat, de Lavaltrie.

Le Prix de la petite entreprise-Brador a été octroyé au Festival provincial de la Montagne, de Saint-Gabriel-de-Brandon. Deux prix hors catégorie ont également été octroyés. Il s'agit du prix spécial du jury à M. Denis Lefrançois, l'âme du Jardin forestier de Saint-Charles-de-Mandeville, et du Prix de l'excellence touristique-Lanaudière à la Station touristique Val-Saint-Côme.

Les lauréats du concours régional comptent maintenant parmi les finalistes des Grands Prix du tourisme du Québec dont les assises finales



La directrice générale de la Chambre de commerce de Saint-Donat, Sylvie Villeneuve, était maîtresse de cérémonie au gala de la remise des Grands prix du tourisme québécois, section Lanaudière au Château Montcalm.

(photo: Martin Lafortune)

auront lieu cette année le 18 mai prochain lors d'un gala qui se tiendra au palais des congrès de Montréal.

C'est à cette occasion que les lauréats natio-

naux seront connus et où les représentants de la Chambre de commerce de Saint-Donat se mesureront aux concurrents des autres régions du Québec.

C'est le printemps

Avant de ranger vos vêtements d'hiver, assurez-vous qu'ils soient propres

SERVICE DE TEINTURERIE
Délai: 15 jrs



SERVICE RAPIDE

820, Principale, Saint-Donat
424-1398



Le Dimanche de Pâques,
de 9h00 à 14h00

DÉJEUNER "TROPICAL"

- Jus d'orange au champagne

- Fruits frais assortis

- Saucisses cocktail

- Oeufs (au choix) 6,95\$

- Fèves au lard

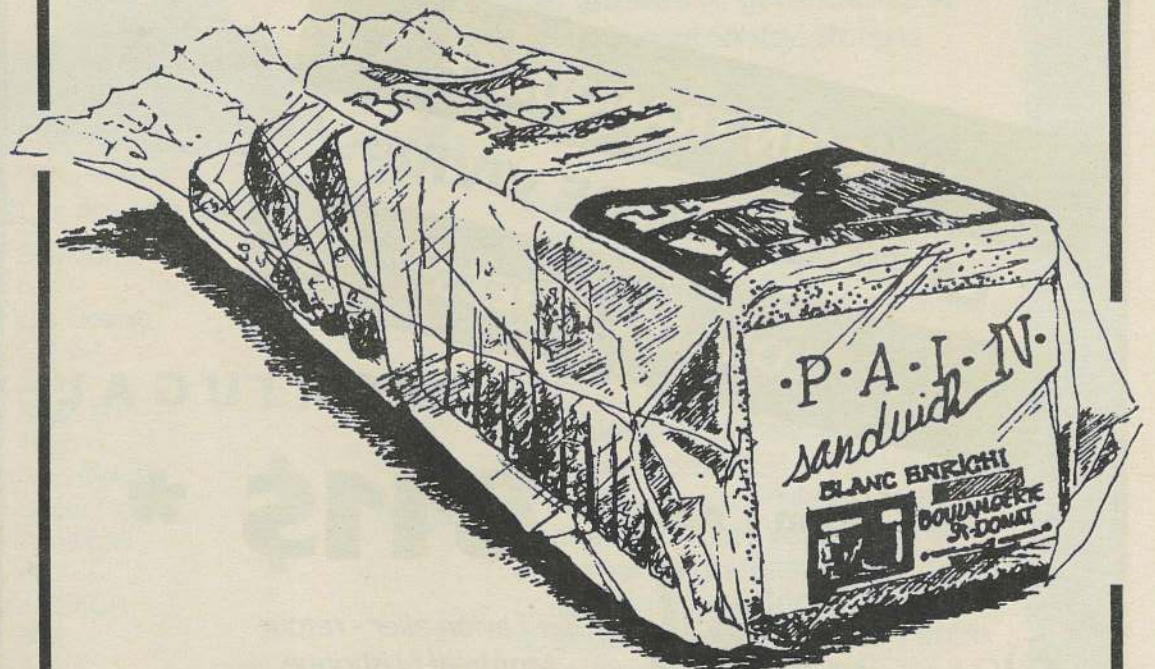
- Café à volonté

♪ Ambiance...Musique...Soleil...♫

"AU COEUR DU VILLAGE"

458, rue Principale, St-Donat
1-819-424-2066

CARRÉMENT MEILLEUR!



Si vous n'avez pas encore goûté notre nouveau pain enrichi au lait, vous manquez vraiment quelque chose. Vous succomberez à son goût riche et

Et surtout, vous apprécierez sa souplesse et sa fraîcheur prolongée, sans

Alors, à tous les matins, portez "un toast" à la Boulangerie Saint-Donat en dégustant le goût carrément nouveau de notre pain sandwich... **CARRÉMENT**

Fraîcheur et qualité. Voilà la promesse de GUILLAUME SAINT-AMOUR.



LA BOULANGERIE
DE SAINT-DONAT
LA MIE
DE SAINT-DONAT

413, rue Principale,
St-Donat - (819) 424-2220

NOUVEAU DÉPOSITAIRE

Husqvarna

SUÈDE

CENTRE DE LOCATION ST-DONAT

659, rue Principale
424-2124



Dernier périple en Australasie avant de rentrer au Québec



par Hugues Forget

cause bien entendu du Sida.

Ensuite, je suis allé visiter Adelaïde, capitale

km jusqu'à Alice Springs, au centre du pays.

Il est nommé ainsi en

que je me suis déniché un fillet qui m'a au moins protégé le visage durant mon séjour.

J'ai joint un safari de

ses 9,5 km de circonférence et ses 348 mètres de hauteur. Il est aussi appelé le rocher rouge, en raison des changements de couleurs au cours de la journée, et Uluru par les Aborigènes qui vénèrent ce site depuis plusieurs générations.

Enfin, après Alice Springs, je suis allé à Brisbane, la capitale du Queensland. J'y ai vu Surfers Paradise, véritable Miami Beach version australienne. Depuis là, j'ai volé jusqu'à Cairns,

au nord du tropique du Capricorne. Ici, c'est la saison des pluies, c'est humide, et il y a beaucoup de maringouins. Décidément, ce n'est pas ma chance avec les «bébêtes».

J'ai également fait de la plongée sous-marine dans la grande barrière de Corail, une des grandes merveilles du monde, et j'ai vu plein de petits poissons multicolores, une raie, une tortue de mer et quelques petits requins inoffensifs.

Finalement, je suis allé camper trois jours dans la jungle. Là, j'ai vu et entendu des serpents, des grenouilles, des chauves-souris, des dindes sauvages, des araignées grosses comme ma main, des perroquets multicolores, une souris dans mon sac à dos à 4h00 du matin, et un crocodile d'estuaire de près de 3 mètres de long. Heureusement, j'en suis sorti vivant. Quelle vie.

À bientôt. Je vous revois tous en avril... à Saint-Donat.

Déjà mon dernier article écrit en sol australien. Au moment où vous lirez ces lignes, je serai en Nouvelle-Zélande ou aux Îles Fiji en train de prendre un dernier bain de soleil afin de rentrer au Québec avec un peu de couleurs.

Ce mois dernier fut un mois très chargé. Premièrement, j'ai assisté comme spectateur au défilé du Mardi Gras Gay de Sydney, qui est la plus grande manifestation de ce genre au monde. Il y avait des milliers de participants et des centaines de milliers de spectateurs. Cette année, l'accent était mis sur les précautions, à



Le célèbre Ayers Rock, le plus gros monolythe du monde (rocher), qui mesure 9,5 km de circonférence et 348 mètres de hauteur, vu ici au lever du jour.

du vin en Australie du Sud. De là, je me suis embarqué dans le légendaire Ghan. Ce train parcourt plus de 1 600

honneur des pionniers afghans qui faisaient originalement la navette avec leurs chameaux. À Alice, c'est le dépaysement total. Le sol est rouge, la végétation est dispersée, il fait très chaud (35°C à 45°C) et surtout, il y a des mouches, des milliards de ces sales petites bestioles. Rien à voir avec les mouches domestiques du Québec. Celles-ci collent après les gens, sur le corps, sur le visage, dans le nez, etc. Heureusement

4X4 dans le désert pour cinq nuits et quatre jours. Nous sommes allés, entre autres, à King's Canyon, un miniaturé du Grand Canyon de l'Arizona, et à Chambers Pillar, un gigantesque pilier de granite qui fut jadis un point de repère pour les voyageurs de la plaine.

Le moment le plus enlevant de cette excursion fut de grimper au sommet d'Ayers Rock, le plus gros monolythe du monde (roche), avec

Une soirée d'information pour ceux que l'aviation intéresse

Les choses de l'aviation passionnent beaucoup de gens dans la région, mais malheureusement, selon Alain Schmitz, lui-même pilote, plusieurs n'ont pas la chance d'avoir accès à cette activité.

Dans le but de faire découvrir cet espace extraordinaire qu'est le ciel à tous ceux qui, un jour, ont rêvé de voler, un groupe d'adeptes de l'aviation de Saint-Donat leur propose de fon-

der une association qui regroupera, autour de l'aéroport de cette municipalité, pilotes et futurs pilotes dans une grande variété d'activités des plus intéressantes.

Cette première réunion se tiendra le samedi 6 avril à 19h00 au bar «T-Bar» du Centre de ski du Mont-Garceau, à Saint-Donat. Elle permettra d'identifier ceux qui manifestent de l'intérêt pour ce type d'activité et de faire le bilan

des ressources qui existent déjà (aéroport, installations, etc.).

L'existence d'une association bien structurée devrait améliorer grandement la pratique sécuritaire de l'aviation, tant dans la région qu'à l'extérieur.

Pour de plus amples renseignements sur cette rencontre, on est prié de communiquer avec Laurent Issa (424-2483) ou Pierre Goupil (424-5784).

Bilan de la police municipale de Saint-Donat pour l'année 1990

Saint-Donat qui compte une population de quelque 2 900, n'est pas épargnée par une certaine forme de criminalité. Bien entendu, si l'on compare les résultats à ceux d'une grande ville, il n'y a rien d'alarmant. N'empêche que, sans criminalité, la vie serait plus rose.

Voici donc sommairement le rapport criminel de la police municipi-

pale de Saint-Donat.

Accidents routiers: 51; billets de contravention: 196; billets pour avoir enfreint le code de la route: 103; délits criminels: 79; conduite avec facultés affaiblies: 5; refus de se prêter au test d'alcool: 1; introduction avec effraction dans un domicile privé: 4; introduction avec effraction dans un commerce: 5; trouble de la paix: 5.

La police municipale estime avoir porté assistance à la Sûreté du Québec dans 74 des cas. De plus, les Forces de l'ordre sont intervenues dans un pourcentage de 5% à la suite de violences conjugales et de batailles.

Pour terminer, précisons que seulement 26% des délits criminels à Saint-Donat ont été résolus.

VENTE ET RÉPARATION SUR PLACE

HEM

Bijouterie

Horloges - montres - bijoux

Prop. Hélène, Thérèse et Jean-Claude Mitron

211, rue Principale, Sainte-Agathe-des-Monts J8C 1K5
(819) 326-8149

UN COIN TRANQUILLE
LA DOUCEUR DE VIVRE
LOIN DU STRESS

PORTUGAL

Avion + Auto: **811\$ ***

Giraboll

Tarif avion aller - retour
Montréal / Lisbonne
Voiture catégorie (A)
7 jours, km illimités assurance, taxe, C.D.W.
1 nuit hôtel Miraparque / Lisbonne
* par personne / occupation double
* départ jusqu'au 31 mars 91

TOP AIR PORTUGAL

831\$ * du 01 avril au 10 mai 91
taxe d'aéroport 40\$ en sus
voiture 7 jours additionnels 53\$

DÉTENTEUR D'UN PERMIS DU QUÉBEC
Montréal: (514) 848-7175
Sainte-Agathe-des-Monts: (819) 326-6838
(frais virés acceptés)

52, rue Saint-Vincent,
Sainte-Agathe-des-Monts

METRO AGENCE DE VOYAGE
METRO NORTH TRAVEL AGENCY

Tondeuses à partir de: **199,00\$**

r
a
c
t
e
u
r
s

à partir de: **1 849\$**

CENTRE DE LOCATION
ST-DONAT

659, rue Principale
424-2124

Le doublement de la 25 débutera ce printemps

Le ministre délégué aux Transports, M. Robert Middlemiss, en compagnie du député de Rousseau et adjoint parlementaire aux Transports, M. Robert Thérien, rencontrèrent le 21 mars les membres du comité de l'Autoroute 25 pour

annoncer la construction d'une deuxième chaussée sur l'Autoroute 25, du rang du Grand-Coteau à Mascouche au rang du Ruisseau-des-Anges Sud, à Saint-Roch-de-l'Achigan.

Les travaux débuteront ce printemps. Ces

travaux s'échelonnent sur deux ans et sont évalués à près de 5 millions \$, dont 3 millions pour l'exercice financier 1991-1992.

Profitant de cette occasion, M. Middlemiss a également rendu publique la programmation

1991-1992 du ministère des Transports pour la circonscription de Rousseau. C'est un total de 5 391 300 \$ qui sera consacré au réseau routier de ce comté.

Dans le cadre d'un programme de correction de sites jugés dangereux,

des travaux seront effectués sur trois de ces sites.

Autres travaux routiers

Un autre programme de rénovation et de conservation des structures permettra d'effectuer des réparations sur le pont

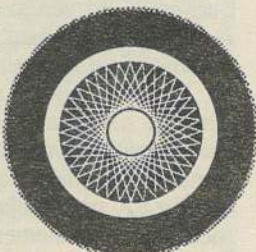
des chutes Darwin, à Rawdon, et sur le pont du Gouvernement à Chertsey.

Au niveau des projets régionaux, on procédera à des travaux de reconstruction sur la Route 341-348 à Rawdon, de même que de renforcement de la Route 329 dans la municipalité de Saint-Donat.

«Notre intervention tend à maximiser la sécurité des usagers, affirme le ministre Middlemiss, dans un souci constant d'équité entre les régions. C'est dans cette optique que nous procédons à la programmation de nos travaux. Considérant l'import-

tance vitale de l'Autoroute 25 pour l'économie de toute la région et la sécurité du public, il importait, malgré une situation budgétaire difficile, de procéder à ces travaux le plus tôt possible.»

Roulez en sécurité



L'impro de plus en plus populaire à St-Donat

par Annie Lafortune

C'est le 10 mars dernier que quelque 50 personnes ont pu assister à un troisième match d'impro, opposant cette fois-ci la ligue d'Impro de Saint-Donat et la troupe de théâtre d'été Les Sans Abri, également de Saint-Donat.

Le match a débuté lentement, mais des joueurs comme Denis Neault, Éric Charbonneau, Moushika Mathieu, pour l'équipe de la Ligue d'Impro, ainsi que Patrick DeAngelis, Jean-François St-Georges, pour les Sans Abri, ont cassé la glace.

La ligue d'Impro de

Saint-Donat, côté cour, composée de joueurs talentueux, compte un nouveau joueur. Il s'agit du no 14, Jean-François Barbeau. Avec le talent qu'il a et l'expérience qu'il acquerra, Jean-François Barbeau devrait offrir au public des numéros intéressants.

L'équipe invitée des Sans Abri a quant à elle livré un excellent match, menant la plupart du temps par un point. Cette équipe, formée de Hélène St-Georges, Sophie Ledoux, Patrick DeAngelis, Jean-François St-Georges, Serge Issa, Estel Pépin et Benoit Corbeil, se révèle une autre équipe formidale pour la continuité de cet

excellent divertissement.

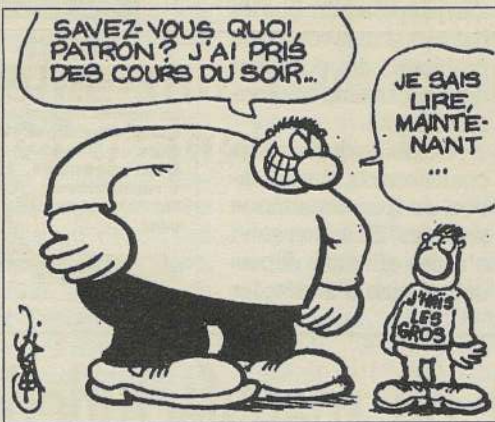
L'impro de Saint-Donat prend une maturité qui évolue graduellement apportant sûrement l'assurance nécessaire à cette équipe.

Jean-François St-

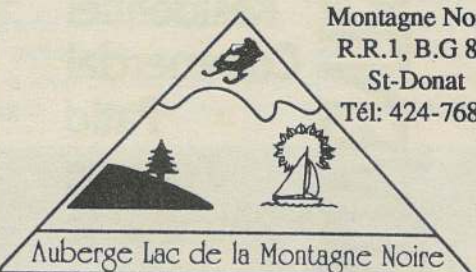
Georges est allé chercher la première étoile du match, la deuxième étoile a été décernée à Moushika Mathieu, tandis que la troisième est allée à Patrick DeAngelis. Le joueur no 3 des Sans

Abri, Sophie Ledoux, s'est vu attribué une mention spéciale.

Rappelons le pointage final: 10 à 9 pour Les Sans Abri, match qui s'est terminé en prolongation.



327, Ch. Lac Montagne Noire
R.R.1, B.G 86
St-Donat
Tél: 424-7689



Spécial Brunch de Pâques

Servi de 11h00 à 13h00:
14,95\$

Souper de Pâques - Table d'hôte

Forfait cabane à sucre

Souper à la cabane à sucre,
coucher et déjeuner à l'Auberge:
60,00\$ / 2 personnes
Réservations: 424-7689

Propriétaires: Luc et Donna Bertrand

POLARIS

SNOW CHECK ÉPARGNEZ 500\$

ET GARANTISSEZ LA LIVRAISON DE VOTRE MOTONEIGE POLARIS 1992



Recevez 500\$ de vêtements et accessoires gratuits et garantissez la livraison d'une motoneige Polaris neuve 1992.

MODÈLES POLARIS 1992

- Indy StarLite
- Indy Lite
- Indy Lite Deluxe
- Indy Lite GT
- Indy Sport
- Indy Sport GT
- Indy Trail
- Indy Trail Deluxe
- Indy SuperTrak
- Indy WideTrak
- Indy 440
- Indy 440 XCR
- Indy 500
- Indy 500 SP
- Indy 500 SKS
- Indy Classic
- Indy 650
- Indy RXL
- Indy RXL SKS

1. Réservez une Motoneige Polaris neuve 1992, placez un dépôt non-remboursable de 200\$ avant le 15 avril 1991. Polaris vous garantira la disponibilité du modèle de votre choix.

2. Complétez la transaction pour le 30 septembre 1991, et votre concessionnaire Polaris vous donnera 500\$ de vêtements et accessoires gratuits (Les consommateurs Snow Check ne qualifieront pas pour aucun autre programme en vigueur au moment de la livraison).

Le programme Snow Check n'est pas disponible aux actionnaires ou employés de Polaris, distributeurs de Polaris autorisés ou concessionnaires Polaris autorisés. Polaris Industries Inc. Disponible aux détaillants autorisés. Nul où la loi le défend. Les prix de détails suggérés par le manufacturier, ne comprennent pas les frais de transport, d'assemblage ou les taxes. Les motoneiges achetées pendant la période du programme Snow Check doivent être enregistrées sous le nom de l'acheteur tel qu'indiqué sur le Snow Check. Maximum de 3 Snow Checks par client.

CENTRE DE LOCATION ST-DONAT, 659, Principale Tél.: 424-2124

LA DATE D'EXPIRATION DE CETTE OFFRE EST LE 15 AVRIL 1991.

POLARIS
Croyez-Le

Les fosses septiques, l'ennemi juré des lacs

par
Annie Lafortune

La protection de l'environnement est un sujet chaud. Plusieurs questions se posent, mais on ne voit ni le commencement, ni le déroulement logique du problème.

À Saint-Donat, où les lacs sont si nombreux, il est normal que plusieurs riverains se posent des questions, de sérieuses questions concernant la pollution des lacs, insiste M. Laurent Paquin, un résident secondaire de Saint-Donat depuis une trentaine d'années qui s'intéresse particulièrement à l'environnement.

C'est pour cette raison que des associations ont vu le jour dans plusieurs municipalités. Que ce soit à Chertsey comme

à Saint-Donat, les associations de lacs ont une responsabilité. Bien entendu, les riverains doivent soutenir leur association.

Afin d'enrayer le grave problème de pollution des lacs, la classification des installations septiques, quant à elle, s'avère essentielle, voire vitale. Car aujourd'hui, le problème concernant les fosses septiques prend de plus en plus d'ampleur. Mais encore faut-il qu'il y ait un suivi annuel afin de venir à bout de ce monstre.

C'est pourquoi le Programme des lacs du ministère de l'Environnement est au service des associations pour la protection de l'environnement des lacs du Québec depuis maintenant 24

ans. Plus spécifiquement, ce programme a été créé à Saint-Donat en 1967, au lac Archambault, par Tony LeSauter.

Depuis le début de sa création, le Programme a fourni des expertises et une assistance à de nombreuses associations de lacs donatiers. L'épine dorsale du programme des lacs comprend des spécialistes de différentes disciplines qui forment un véritable groupe de consultants au service des villégiateurs, regroupés en associations, désireux de protéger leur lac.

Quatre classes distinctes

Ainsi, par suite d'une étude sur le terrain, rappelle M. Paquin, les inspecteurs du Programme

des lacs ont réparti les installations septiques en quatre classes bien distinctes:

- classe A: installations bien localisées et construites dans un sol propice;

- classe AB: installations à vidange totale, installations à vidange périodique avec fosses de rétention doublées de toilettes chimiques ou à faible débit et d'un dispositif d'évacuation des eaux ménagères;

- classe B: installations situées trop près du lac ou de l'un de ses affluents ou construites dans un sol non propice;

- classe C: installations qui regorgent, celles qui possèdent un trop-plein, et enfin toutes celles dont les eaux usées se déversent en surface.

Cette dernière classe est, comme on peut le constater, une partie de la base du problème. Les installations de classe C sont clairement des foyers de nuisance et de contamination. Dès qu'une installation tombe dans la classe C, elle doit obligatoirement être reconstruite confor-

mément aux normes du règlement sur l'évacuation et le traitement des eaux usées des résidences isolées.

Voilà donc où le suivi doit être respecté. Une fois l'inspection effectuée par les spécialistes du Programme des lacs du ministère de l'Environnement, ces derniers font parvenir les résultats détaillés à la municipalité ainsi qu'à l'association concernées. Cette dernière doit, à court terme, communiquer avec la municipalité qui, elle, ordonnera la correction des installations à problème.

L'Association, soucieuse de la santé de son lac, doit se soumettre à deux règles primordiales, la première étant d'assurer le suivi. Annuellement, elle doit faire une demande écrite à la municipalité afin d'obtenir tous les renseignements (lettre explicative avec schémas des fosses réaménagées) sur les installations qui ont été réaménagées. L'association se doit alors d'envoyer une photocopie des plans et de la lettre au

Programme des lacs qui lui fait parvenir le résultat final de classification des fosses réaménagées.

La deuxième règle que l'association concernée doit suivre consiste à faire parvenir le résultat de classification de toutes les installations septiques aux riverains. Aussi, cette démarche essentielle invitera les riverains dont les fosses sont classées B à passer dans la classe A. Car il est important de se rappeler que les installations de classe B sont appelées, avec le temps, à se dégrader en installations de classe C.

Le suivi est nécessaire

Nous en arrivons maintenant à la deuxième partie du problème. La classification des installations septiques de plusieurs associations ont-elles eu un suivi? Depuis combien d'années, les fosses septiques se déversent-elles dans les lacs sans que quiconque ne s'en rende compte? Sans même que quiconque, jeunes ou âgés, ne se sente concerné par le réel problème? N'allons surtout pas prétendre que les bateaux sont la source du problème de pollution des lacs, insiste M. Laurent Paquin.

Combien de riverains connaissent la classification de leur installation septique? Si aucun suivi n'a été effectué depuis une dizaine d'années, les

fosses, qui étaient auparavant classées B sont depuis longtemps classées C. Tous ceux qui sont sensibilisés par l'environnement et la survie des superbes lacs du Québec font-ils quelque chose?

Enfin, une image vient à l'esprit. Une publicité à la télévision, pour être plus précise. Celle de Pétro-Canada. «Vous changez vos réservoirs, sûrement parce qu'ils coulent!» «Non, c'est de la prévention. Si j'avais attendu qu'ils coulent, ce sont l'eau et les lacs de la région qui auraient été contaminés», répond le propriétaire du poste d'essence.

Brillante réponse que celle-là. Car si tous les riverains attendent que leur fosse septique se déverse dans les lacs, on connaît la suite... Mais les associations et les riverains se sentent-ils concernés au point de le faire volontairement?

Résidences Funéraires

J.-H. Vanier & Fils Inc.

36 St-Bruno Ste-Agathe-des-Monts J8C 2H5
1-819-326-3322

St-Donat ligne directe: 424-2441

PRÉVENIR C'EST UN CHOIX

Les pré-arrangements sont un choix logique car ils permettent de faire en sorte que vos convictions soient reconnues et respectées. Un choix logique parce que vous prévoyez sans hâte et à tête reposée. Il permet également d'éviter à vos proches des décisions hâtives qui, prises sous le coup de l'émotion, entraînent trop souvent des dépenses excessives et bien rarement prévus au budget.

Les pré-arrangements sont une sage précaution comme l'assurance-vie et le testament.

Les pré-arrangements représentent la sécurité parce que le coût final des services ne changera pas quel que soit le temps écoulé depuis la signature de l'entente. Il y a possibilité d'annuler votre entente en tout temps et votre capital vous sera remboursé. Service de distinction depuis trois générations.

UNE FAMILLE AU SERVICE DES FAMILLES

La confiance que vous nous témoignez depuis trois générations est précieuse puisqu'elle a fait notre réputation.

Merci,
Réjean, Jean-François et Michelle

essence **NOUVEAU** Service Diesel

GARAGE

PÉTROLEM

REMORQUAGE 24 HEURES

587 PRINCIPALE, C.P. 1114 ST-DONAT, Qc J0T 2C0 **TÉL.: 424-2301**
424-1950

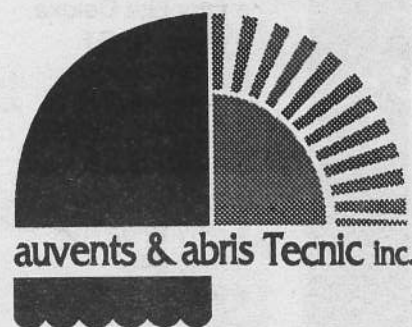
DANGER

BOMBE A RETARDEMENT

La moindre négligence avec un feu d'abattis peut déclencher un incendie.
C'est une bombe à retardement. Ne l'amorcez pas!

VOIRE SOCIÉTÉ REGIONALE DE CONSERVATION

Achetez directement du manufacturier!



Jean-Guy Houle fabrique des auvents depuis près de 40 ans

424-1864 ou sans frais: 1-800-567-8343

AUVENTS

Résidentiel
Commercial
Patio
Terrasse
Rétractable
Lumineux...

CHAPEAU SUBARU — VEDETTE DU MOIS DE MARS

La familiale qui vous mènera loin, 40 milles au gallon, tout équipée. Qui dit mieux!
transport - préparation - taxe en sus



11,999\$



Richard Gaudet
Directeur des ventes

OUVERT LE SAMEDI

VENTE • SERVICE



LA QUALITÉ JAPONAISE



155, BOUL. MORIN, RTE 117
STE-AGATHE-DES-MONTS

(819) 326-1600

Une équipe Honda France de passage à St-Donat

par **Jean Lafortune**

Plus d'une vingtaine de revendeurs des pro-

monde à l'intention de ses meilleurs représentants exploitant une agence sur le territoire français. Habituelle-

touchés par l'hospitalité indescriptible des Québécois qui les ont accueillis ici.

«Nous reviendrons,

Il s'agirait vraisemblablement de la première percée au Québec et au Canada de la plus importante organisation vacan-

cière du monde, le Club Méditerranée.

Somme toute, ce voyage de reconnaissance pour Honda France, bien que de

courte durée, aura permis aux organisateurs ainsi qu'aux participants de découvrir un coin du monde qui leur était pour la plupart encore incon-

nu. C'était aussi l'occasion de pratiquer pour la première fois un sport interdit en France, soit la motoneige.



M. Hervé Guio, le directeur général de Honda France, Division motocycles, au moment du départ des motoneigistes français de la Cuillère à Pot en direction de la Montagne Noire et de Sainte-Adèle.

(photo: Martin Lafortune)

duits récréatifs Honda, de France, sont venus en mars pour la première fois faire leurs premières armes en motoneige dans la région Laurentides-Lanaudière.

La plupart étant accompagnés, c'est une quarantaine de sportifs qui ont dévalé les sentiers blancs pendant trois jours. Le groupe est parti de Sainte-Adèle, a pris la direction du Parc du Mont-Tremblant vers Saint-Michel-des-Saints, puis descente sur Saint-Donat et randonnée à la Montagne Noire, avant de rentrer à Sainte-Adèle.

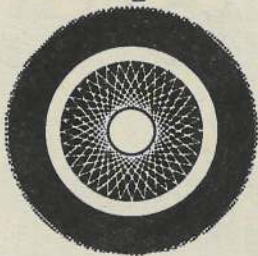
Honda France, Division motocycles, organise à tous les ans des voyages à travers le

ment, de dire Cyril Rieuf, du voyageur Protour, de Paris, organisateur de ces déplacements, c'est vers les destinations soleil qu'on se dirige. Cette année, les organisateurs ont cru bon de faire changement, et c'est le Québec et la motoneige qui furent choisis.

Faisaient partie du voyage M. Hervé Guio, le directeur général de Honda France, Division motocycles, M. Marc Tambez, le directeur général du Club Méditerranée, et M. Ernest Zaugg, le président-directeur général de Motul, important exportateur d'huiles-moteur. Tous ont été unanimes pour dire qu'ils ont été surpris et agréablement

c'est certain, de dire à l'unisson MM. Guio et Tambez.» Ce dernier a d'ailleurs laissé filtrer au Journal Altitude qu'il est en train d'étudier un projet d'implantation d'activités de neige, y compris bien sûr la motoneige, dans la région.

Roulez à bon prix



4 roues
Réparation tous les modèles

Aussi disponible pièces et accessoires

CENTRE DE LOCATION ST-DONAT
 659, rue Principale
 424-2124

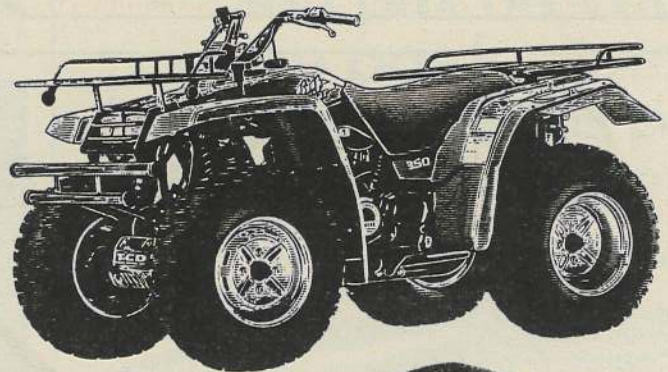
Le Petit Pain Chaud de Chez Nous
 1079, Principale, 424-3033

Pâques est l'occasion de se sucrer le bec!

Sortez de l'ordinaire et offrez-vous une charlotte aux poires, une mousse au fromage ou un gâteau en forme de lapin, panier ou œuf de Pâques.

Tout ça au Petit Pain Chaud (de Chez Nous).

Maintenant vous pouvez faire la cuisine et dormir avec votre VTT Yamaha.



Si vous achetez un VTT* Yamaha neuf entre le 1^{er} février 1991 et le 15 mai 1991, non seulement vous conduirez un excellent VTT, mais vous pourrez également faire la cuisine sur un barbecue-gril portatif de marque Weber. Vous recevrez gratuitement ce cadeau avec votre achat.

Achetez un Yamaha Big Bear, YFM350ER ou YFM250 neuf et vous pourrez être hébergés gratuitement. En effet, vous recevrez une jolie tente pour 3 personnes et également le barbecue-gril de marque Weber. Alors rendez-vous chez votre concessionnaire pour tirer parti de cette offre extraordinaire.

Nouveau: Location de VTT

YAMAHA
 C'est toute la différence.

SPORT & MARINE M.V. INC.
 1108, rue Principale, Saint-Donat, Qc J0T 2C0
 (819) 424-3433

Projet récréo-touristique en voie de développement à Entrelacs

par
Jean Lafortune

Un développement de grande envergure est en train de prendre forme à

Entrelacs, plus spécifiquement au mont Saint-Émile à quelques kilomètres du centre de la municipalité.

À la base de ce déve-

loppement, la corporation Les Aménagements du Territoire d'Entrelacs inc. (COR-A-TAC), créée en 1987 en vue de développer un territoire

récréo-touristique été-hiver.

En 1989, la Corporation retenait les services d'une firme d'étude de faisabilité, le Groupe Leblond, Tremblay,

Bouchard, qui s'est particulièrement penché sur un projet de station de ski sur le mont Saint-Émile.

Cette étude comprenait, outre une analyse

de marché de la pratique du ski alpin et un plan de développement de la station de ski, une proposition de lotissement d'aires résidentielles à la base de la station.

coeur joie par une belle journée ensoleillée. Par la même occasion, les visiteurs ont pu prendre connaissance de la maquette des 19 pistes que l'on prévoit aménager, versants nord et sud, dans les deux principales phases d'aménagement.

Développement immobilier

Le président de la Corporation est un citoyen de longue date d'Entrelacs, M. Jules Marois, alors que le vice-président est M. Eugène Chedel, originaire de Suisse mais oeuvrant au Québec dans le domaine du ski alpin depuis plus de 15 ans.

M. Chedel a été actif dans le monde du ski entre autres au Chalet Cochand, au Mon Habitant et à Stoneham. En plus d'avoir enseigné le ski en Suisse, il a côtoyé les grands de cette discipline au Québec, comme Raymond Lanctôt.

Les visiteurs au mont Saint-Émile ont également pu voir les esquisses des unités en copropriété qui seront construites au pied des pentes, et dont le prix de vente se situerait en deça de 100 000\$.

Le dénivelé du mont Saint-Émile est de 170 mètres, comparativement au 305 de La Réserve et de Garceau à Saint-Donat.

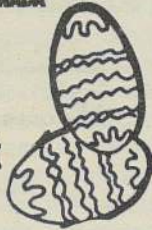
L'étude commandée à Leblond, Tremblay et Bouchard souligne que la région de Lanaudière est particulièrement prometteuse en terme de clientèle potentielle... surtout que la route 125 constitue une voie de pénétration relativement importante à partir de la région métropolitaine de Montréal, tout en étant peu achalandée par comparaison à l'axe de l'autoroute des Laurentides. Par ailleurs, la région de Saint-Donat constitue un générateur d'achalandage touristique important dans l'axe de la route 125 qui peut bien servir de future station.

Il y est également dit que la station de Val Saint-Côme est une concurrente certaine de la future station. Elle est toutefois localisée sur un axe distinct par rapport à la clientèle de la région métropolitaine de Montréal. Ceci permettra éventuellement de mettre à profit le secteur Saint-Donat pour positionner le mont Saint-Émile par rapport à cette destination concurrente.

Le mont Saint-Émile est à environ un kilomètre de la route 125, au nord des entrées principales d'Entrelacs.



Ouvert 24 h
Dépanneur Thibault



Sprite et Coke 2 litres
1,99\$
+ dépôt et taxes



Chips "Humpty Dumpty"
190 grammes
1,89\$ + taxes
du 7 au 28 avril

1175, Principale St-Donat 424-5535



Le Bal des Glaces d'Entrelacs s'est terminé sur le site du projet de développement récréo-touristique, au Mont Saint-Émile, où, pour la première fois, les skieurs ont pu pratiquer leur sport en utilisant une surfaceuse comme remontée mécanique. Étaient présents pour cette journée de réjouissances, dans l'ordre habituel: Gilbert Bazinet, courtier en immeuble d'Entrelacs; Alain Richer, entrepreneur; Eugène Chedel, vice-président de COR-A-TAC, et Pierre Courcelles, du Club Optimiste d'Entrelacs et responsable du Bal des Glaces.

(photo: Altitude)

à quelques km de
St-Donat



Lac Amis D' "O"

ÉTANG DE PÊCHE

Pisciculture Lafleur & Paquette
236, ch. Fradet,
St-Donat

OUVERT
même en hiver

de 8h00 à 18h00
7 jours/semaine

Suivez les
panneaux bleus

Inf: (819) 424-5055
424-5901 424-2084

Le dimanche 10 février dernier, à l'occasion de la clôture du Bal des Glaces organisé par le Club Optimiste d'Entrelacs, il y a eu porte ouverte sur la première piste de ski aménagée. Les skieurs et autres descendeurs de tout acabit ont pu s'en donner à

La Crémèrie s'est agrandie!



J'ai été...J'ai mangé...J'ai adoré...

C'est une invitation de LUC, votre maître crémier

Après avoir passé avec brio les préliminaires

Les finalistes de l'Art oratoire reçus par le Club Optimiste de Saint-Donat

par **Annie Lafortune**

C'est le dimanche 28 avril prochain à 11h00, au Manoir des Laurentides, que le Club Optimiste de Saint-Donat recevra les finalistes de l'Art oratoire, concours prestigieux organisé par l'école Sacré-Coeur de Saint-Donat, en collabo-

ration avec Jean Pierre Garceau.

En effet, les jeunes du primaire et du secondaire offriront à tous ceux qui désirent y assister un spectacle de haut calibre. Après avoir passé avoir brio les préliminaires, ce sera devant spectateurs et juges que les finalistes devront réciter un texte

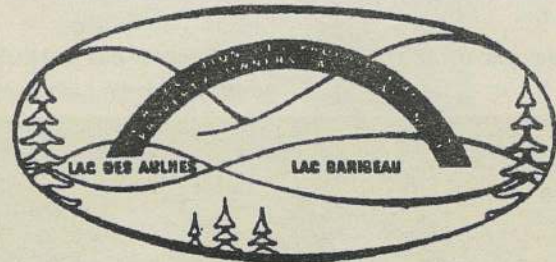
portant sur un thème libre.

Un prix de 500 \$ sera alors remis au grand gagnant de cet Art oratoire, prix gracieusement offert par Jean-Pierre Garceau.

C'est donc un rendez-vous optimiste, le 28 avril à 11h00, au Manoir des Laurentides.

On se procure les billets, au montant de 10\$ pour les adultes et 5\$ pour les jeunes de 14 ans et moins, en téléphonant immédiatement à Claudine Issa au 424-7808 ou 424-5257. Aucun billet ne sera vendu à la porte du Manoir.

Rappelons que le dîner est inclus dans le prix du billet.



C.P. 269 ST-DONAT CO. MONTCALM, QUÉ

Cette année, notre association fête ses 20 ans d'existence. Que de présidents, vice-présidents, administrateurs autant que de bénévoles avons-nous vu se succéder de bon cœur.

Nous devons, à regret, souligner le nom de quelques-uns qui sont disparus. Entre autres, notre président-fondateur Gérard Gauthier, son fils François, Gérard St-Laurent, Marcel Trudel, tous des gens qui ont si bien travaillé à notre cause. Et nos nouveaux administrateurs prennent

bien la relève.

Parmi les activités à venir en ce 20^e anniversaire, il y aura le dîner à la cabane à sucre La Comiche, chemin de la Montagne Noire, le samedi 13 avril à 17h00. Le plaisir ne devrait pas manquer à cette première réunion sociale.

À cette occasion, nous en profiterons pour offrir nos macarons du 20^e anniversaire. Je suis sûre que chaque membre le portera avec fierté au cours de toutes les activités de 1991.

Nous profiterons de

l'occasion pour remercier M. Carlo Rosini qui nous a procuré ces macarons.

Suzanne Fontaine
directrice

LE CHOC
EST AUSSI GRAND POUR LES
PETITS
Sur la route,
le siège d'auto
est essentiel
pour la sécurité
de votre enfant

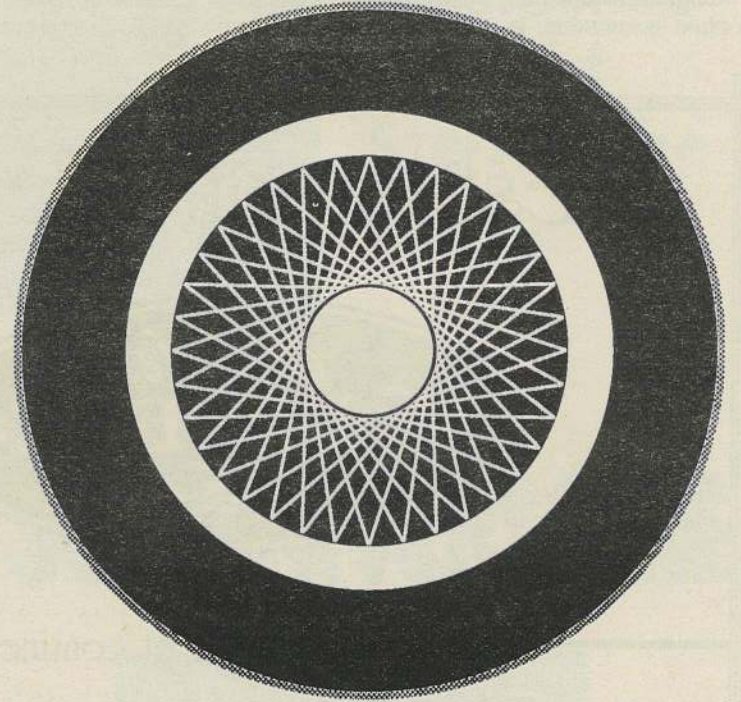


Gestion - Administration - Promotion

Votre entreprise ne fait pas de profit ?
vous ne savez pas pourquoi ?
vous voulez être rentable ?

J'effectue des analyses financières
GUY CAMPEAU
(819) 425-8533

SPÉCIAUX PRINTEMPS 91



Pneus 4 saisons à partir de 43,95\$ + taxes
Installation 4 pneus roues régulières:
35,00\$ + TPS

Posés, balancés électroniquement



Garage Mécanique L.P.G.
176, Principale
St-Donat, Québec
Tél.: 424-2493

Son prix ne vous coupe pas les jambes. Son espace vous permet de les allonger.



En plus d'être spacieuse, la Volkswagen Passat vous offre style et confort à un prix très abordable.

Parmi ses caractéristiques standard: climatisation, direction assistée, volant réglable en hauteur, sièges arrière inclinables, dossiers arrière en deux section "rabattables" (60/40) afin d'accroître l'espace de chargement, rétroviseurs extérieurs chauffants

à télécommande, ainsi que radio AM/FM stéréo-cassette, et bien plus encore.

Et la Passat coûte, malgré tout cela, moins cher que de moins chères voitures. Venez vite l'essayer.



Passat
18 995 \$*

* Basé sur le prix suggéré par le constructeur du modèle berline avec boîte manuelle à 5 rapports. Options, transport et frais de préparation en sus. Les concessionnaires peuvent offrir des prix moindres.

Le Circuit Ste-Agathe Inc.

1751, Principale, Ste-Agathe Sud
(819) 326-8211

Économisez en faisant partie du bon «Circuit»
avec les «Billets-Circuit» du fameux Plan Circuit



Optique Laurentienne

PIERRE GENDRON,
OPTICIEN D'ORDONNANCES

40, Boul. Morin, Carrefour Ste-Agathe

(Voisin du Canadian Tire)

SERVICE D'OPTIQUE

A Sainte-Agathe - Saint-Donat et les environs

Venez voir NOS NOUVELLES COLLECTIONS de montures

- SAFILO-POLO-CERINI-SILHOUETTE et autres
- VERRES DE CONTACT
- LUNETTES DE SOLEIL

SERENGETTI-BOLLÉ-VUARNET-CARRERA et autres

EXAMEN DE LA VUE PAR UN OPTOMÉTRISTE

Venez nous visiter

Ou téléphonez pour rendez-vous: 1-(819) 326-8121

Une Journée des Célébrités plutôt... humide!

par **Annie Lafortune**

Malgré un week-end de pluie inattendue, la

Journée des Célébrités du Journal de Montréal s'est quand même déroulée dans la bonne humeur au Centre de ski du Mont

La Réserve. Plusieurs personnalités du monde artistique étaient présentes, faisant la joie de tous et chacun.

On a pu rencontrer Danielle Ouimet, Francis Reddy, Réjean Houle, Bernard Brisset, Christian Tétreault et plusieurs

autres. La journée s'est finalement terminée devant une bonne assiette de spaghetti.

Cette journée, qui fut

un succès, a permis aux organisateurs d'amasser la somme de 20 000 \$, somme qui sera distribuée à Leucan, l'Orches-

tre Métropolitain de Montréal, et la fabrique de Saint-Donat.

Restaurant - Terrasse



Cuisine française et continentale

Table d'hôte
SOUPER CHANSONNIER
SPÉCIAL PÂQUES

Pizza au four à bois

Dâtes

Permis & A.Q.

490, Principale
St-Donat, Qc

Ouvert midi et soir
11h à 15h - 17h à 23h
Relâche le lundi

424-2966



On a dû avoir recours à des parapluies de golf pour la descente des pistes de La Réserve. (photos: Martin Lafortune)



Jacques Vien (à gauche), député de Laurentides, et Robert Thérien, député de Rousseau et adjoint parlementaire au ministre des Transports, ont participé à la Journée des Célébrités. Ils entourent ici Pierre Bruneau, lecteurs des nouvelles à Télé métropole, qui tient dans ses bras la grande vedette de la journée et porte-parole de Leucan, Mélissa Maltais.



La radio, bien sûr, était sur place... et l'habillement de rigueur consistait en imperméables et sacs verts.

Fourrures

André Morin Inc.

366 Mayor, suite 1010,
Montréal, Qué. H3A 1N8

Tél.: 843-3045

Entreposage de vos fourrures

EXPOSITION

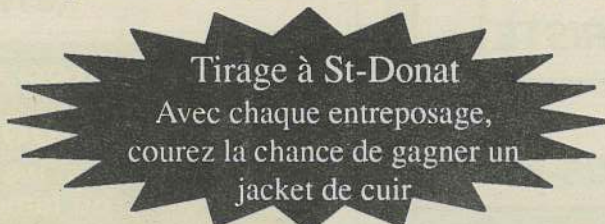
LE 14 AVRIL 1991 de 10h00 à 17h00

AU MANOIR DES LAURENTIDES
(salle B)

Nous vous attendons nombreux!

André Morin est heureux de vous présenter encore cette année ses plus belles collections de:

- * Vêtements de cuir
- * fourrures
- * cuir et fourrure



Tirage à St-Donat
Avec chaque entreposage,
courez la chance de gagner un
jacket de cuir

LOCA SPORT

LOCATION, VENTE, RÉPARATION
TONDEUSE: MISE AU POINT 19.91\$

VÉLOS
CANOTS
CHEVAUX
BATEAUX
KAYACS

dépositaire des marques

KIMPEX - SUZUKI - MARINE
HOMELITE - ARTIC CAT (rabais de \$500.⁰⁰)

424-5191



La jeune Mélissa Maltais, six ans, porte-parole de Leucan, a effectué la première descente de cette journée des célébrités à La Réserve.



Danielle Ouimet était tout sourire, comme d'habitude, malgré le temps maussade.

Centre
de
Rembourrage
St-Donat
424-2291



Rabais de 20%
sur tissus du 01 au
30 avril

Grand choix de tissus de recouvrement

ESTIMATION GRATUITE
QUALITÉ ET SERVICE

Depuis 7 ans à votre service

Pierre St-Denis

309, av. du Lac



L'ami Louis

vous invite à son

**Desrosiers
Ford
Ste-Agathe**

3e ANNIVERSAIRE

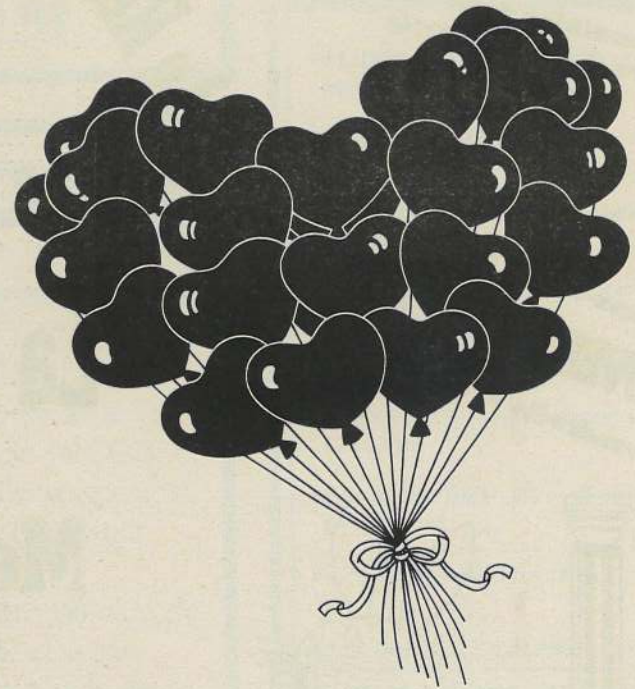
Le vendredi 5 avril de 19h00 à 22h00

Invité spécial et rafraîchissements

Présentation de la toute nouvelle

"CROWN VICTORIA" 1992

Nombreux prix à gagner!



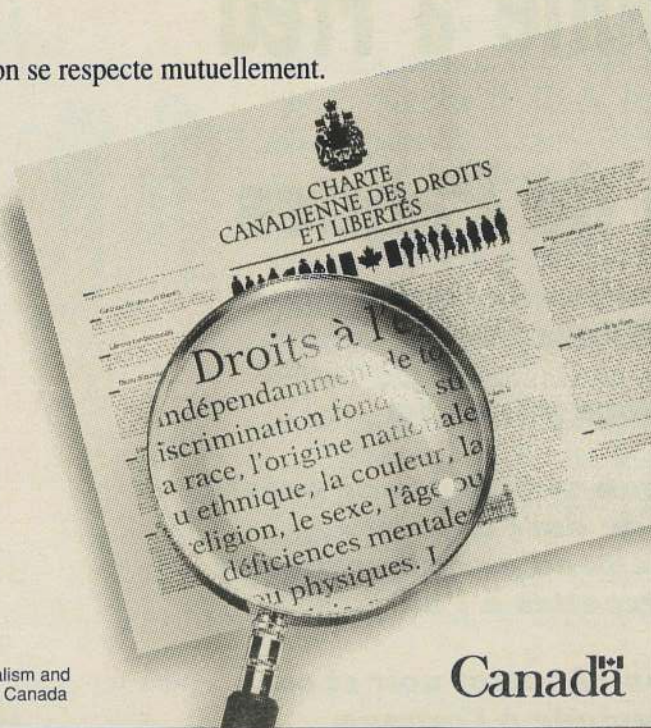
Plus que des mots...

Notre Charte des droits et libertés garantit des droits égaux à tous les Canadiens et Canadiennes, quelle que soit leur origine ou leur croyance.

C'est dans la vie de tous les jours – chez-soi, à l'école et au travail – qu'il faut renforcer notre engagement à l'égalité et au respect mutuel. Il n'en tient qu'à nous de donner à ces mots leur véritable sens.

Quand on se traite d'égal en égal, on se respecte mutuellement.

**ENSEMBLE, ON FAIT TOUTE
LA DIFFÉRENCE!**



Multiculturalisme et
Citoyenneté Canada

Multiculturalism and
Citizenship Canada

Canada

Desrosiers
FORD STE-AGATHE

90, boul. Morin (route 117)
Ste-Agathe (819) 326-8944
1-800-567-6702 sans frais

Réunion au Jardin Botanique de Montréal

Le 341^e anniversaire de l'arrivée du premier Lavoie au Québec

PROMOTION PRINTEMPS / ÉTÉ DE TOYOTA À STE-AGATHE



VIDANGE D'HUILE ET CHANGEMENT DU FILTRE

- Comprend jusqu'à 5 litres d'huile et un filtre à huile TOYOTA
- Taxes en sus

\$22.¹⁶

TOYOTA TOYOTA

PIÈCES D'ORIGINE SERVICE DE QUALITÉ

Tél.: (819) 326-1044

2350 Rte 117
Ste-Agathe (Qc)

TOYOTA

Ste-Agathe

Dans le cadre des rencontres des Grandes familles souches québécoises, il y aura réunion des familles Lavoie le dimanche 14 avril 1991 afin de célébrer le 341^e anniversaire de l'arrivée du premier Lavoie au Québec (1650-1991).

Cette réunion se tien-

dra à l'Auditorium du Jardin Botanique de Montréal, de 13h00 à 18h00.

Tous les Lavoie présents se verront remettre un document souvenir à l'intérieur duquel ils trouveront des informations pertinentes sur l'histoire des Lavoie au

Québec: les Lavoie dans la toponymie, leur dissémination, quelques anecdotes et l'arbre généalogique complet des cinq premières générations.

Les Lavoie intéressés à cette célébration unique peuvent réserver en composant le (514) 272-5522.

Environ 3 300 jeunes anglophones sont venus en stage à Saint-Donat



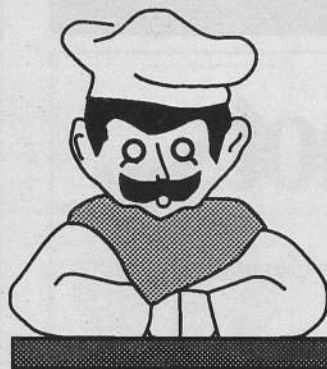
Mme Clare Linton, de Perspective, remet un cadeau à André Picard pour souligner le rôle important que ce dernier a joué pendant le séjour en immersion française que quelque 3 300 élèves ontariens font depuis plusieurs années déjà à Saint-Donat. Plus de 99% de ces jeunes ont d'ailleurs réservé leur place pour la saison 1992.

355 rue Principale Saint-Donat Tél.: 424-1322

Le temps des sucres est arrivé!
Venez vous sucrer le bec avec des plats spéciaux et préparés par notre chef Luc. Disponibles tous les jours d'avril à partir de 17h00

Restaurez-vous à toute heure
OUVERT 24H / 24H
Les vendredis et samedis

Le Restaurant Familial de Saint-Donat



La Bouffe à Fred

Déjà 2 ans et nous continuons de vous servir les petits déjeuners à partir de 5h30 tous les matins

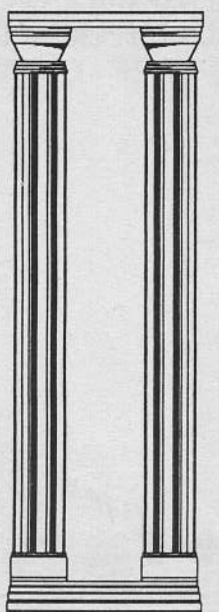
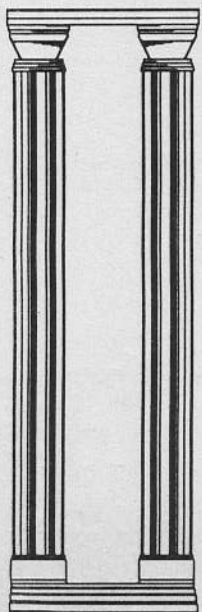
Menu de Pâques

Mousseline de légumes
Salade César

Potage printanier

Carré d'agneau et fromage de chèvre
Filet de doré au pesto
Médailon de veau aux pleurottes et crevettes à l'ail

Gâteau au chocolat noir et sa marmelade à l'orange



Le Circuit Crêperie a attiré 256 participants au Mont Garceau

La course du Circuit de la Crêperie, organisée par Serge Vincent et le Club de ski du Mont Garceau, a attiré la plus forte participation dans Lanaudière et Laurentides jusqu'à ce jour. On y a en effet enregistré 256 inscriptions.

Il y a eu quelque 80 prix de décernés. Les cotisations étaient de 5 \$, et tous les bénéfices ont été versés au Club de Ski pour les jeunes coureurs.

Les résultats sont les suivants. Chez les femmes, de 18 à 25 ans: (3) Julie Provost, 41,05; (2) Josée Prud'homme, 40,70; (1) Jessica Brunet, 40,65. De 26 à 25 ans: (3) Danielle Viau, 47,75; (2) Claire Lauzon, 44,24; (1) Anne Bertrand, 43,60. De 36 à 45 ans: (3) Martine Bélanger, 44,97; (2) Lise Chayer, 44,47; (1) Louise Brunet, 43,60. De 46 à 55 ans: (3) Annie Bouchard, 49,11; (2) Andrée Rondeau, 47,84; (1) Lise Bouchard, 46,62.

Moniteurs, hommes: (3) Sébastien Léonard, 36,41; (2) Stéphane Côté, 36,18; (1) Francis

Meilleur, 34,95.

Monitrices (3) Anouk Robillard, 43,45; (2) Diane Piotte, 43,00; (1) Nathalie Arcand, 37,73.

Chez les hommes, de 18 à 25 ans: (3) Robert Cadorette, 41,16; (2) Jean-François Primeau, 39,47; (1) Pierre Cyr, 39,44. De 26 à 35 ans: (3) Mario Bertrand, 39,77; (2) Guy Belhumeur, 39,64; (1) Bruno Anger, 35,41. De 36 à 45 ans: (3) Yvan Latreille, 38,47; (2) Luc Bonin, 38,46; (1) Richard Plamondon, 38,26. De 46 à 55 ans: (3) Alain Côté, 40,91; (2) Yves Lépine, 40,57; (1) Jacques Bouchard, 40,07. Chez les plus de 56 ans: (3) Normand Sicard, 47,95; (2) Ronald Prévost, 46,16; (1) Richard Bertrand, 41,38.

Dans la catégorie Snowboard, le temps pour les 18 ans et moins, chez les garçons: (3) Philippe Joyal, 48,16; (2) Jean-François Issa, 44,62; (1) Marc Joyal, 44,29. Et chez les filles: (3) Véronique Dufort, 51,74; (2) Julie Boudreau, 51,00; (1) Annick Boudreau, 46,93.

La compétition Nor-Am du 1^{er} au 4 avril 1991

Pour une quatrième année, du 1^{er} au 4 avril, le Mont Garceau à Saint-Donat se fait l'hôte de plus d'une centaine de skieurs alpins venant d'un peu partout à travers le monde, notamment du Canada, des États-Unis, du Japon, de la France, de la Grande-Bretagne, etc.

Ces jeunes filles et

garçons, âgés entre 13 et 17 ans, se préparent tous afin d'accéder à la coupe du monde.

On pourra y voir plusieurs espoirs dans le monde du ski alpin, spécialisés en slalom et slalom géant. Cette compétition d'envergure internationale réserve parfois bien des surprises, et si la

température s'annonce belle, on assistera alors à une course emballante.

C'est donc les lundi et mardi, 1^{er} et 2 avril, que les filles ouvrent le bal pour ensuite laisser la place aux hommes les mercredi et jeudi suivants. La finale Nor-Am a lieu, quant à elle, le jeudi 4 avril.

MAPP sur la carte MÉTÉO

Voici ce que notre pronostiqueur nous prévoit pour le mois d'avril côté atmosphérique.

Du 1^{er} au 3, une petite pluie viendrait temir le début du printemps, mais les 5 et 6 avril, le temps risque de changer, apportant un temps plus beau et plus doux.

Les 9 et 10 par contre, il y aurait retour de pluie fine mêlée à de la neige mouillée.

Et le manège continu! C'est à dire que du 12 au 19, le temps doux revient, apportant derrière lui pluie et neige pour les 20, 21 et 22 avril.

Aux alentours du 26, le temps devrait se calmer mais pas pour longtemps, puisqu'on prévoit toujours de la pluie pour la fin du mois.

En tout, il est tombé 325 cm (128 pouces) de neige et environ 46 cm (18 pouces) restent à venir. D'ici-là, patientez!



TABLE D'HÔTE

3 choix
ENTRÉES

Soupe, salade maison ou fèves aux lard à l'ancienne

PLATS PRINCIPAUX

**Suprême de caneton à l'orange
ou
Côtelettes d'agneau romarin
ou
Truite amandière**

Dessert, thé, café

le tout pour **\$ 9.91**



363
Principale
St-Donat
424-3744

produits et aliments naturels

On n'enseigne pas ce que l'on veut; on n'enseigne pas ce que l'on sait; on enseigne ce que l'on est.

École de golf Réjean Dion



Commencez votre saison de golf par améliorer ou par apprendre la technique de golf.

Samedi et dimanche, 4 et 5 mai, ou 11 et 12 mai.

Débutant jusqu'à 25 de handicap, de 9h00 à 13h00, et moins de 25 de handicap de 14h00 à 18h00, pour les 2 jours. Méthode d'enseignement de la C.P.G.A. avec analyse vidéo (1 heure par groupe).

Réjean Dion est professionnel en titre du club de golf St-Donat, membre de la C.P.G.A. et a une formation supplémentaire avec Chuck Cook, de la revue "Golf Digest". Coût: 90\$ pour 9 heures de cours (max. 10 pers. par groupe).

Le vendredi 3 ou 10 mai: les approches (short game) de 14h00 à 18h00. Coût: 40\$ pour 4 heures de cours.

Les lundis 6 et 13 mai: technique de base de 18h00 à 20h00. Coût: 40\$ pour 4 heures de cours.

Réservez tôt! Le nombre de place est limité.
Information et réservation (819) 424-2658

N.B. Les cours se donneront au champ de pratique TIR-O-GOLF et au Club de golf St-Donat.

LES AUBAINES DES MONTS

90 CAVALIER - 8 950\$
RS. manuel, blanc, 2 portes, toit ouvrant, bas milage. Garantie GM totale jusqu'à 80 000 km ou au 20 sept. 92

88 CAVALIER - 6 950\$
Gris, aut., 2 portes, 52 000 km, garantie GM groupe propulseur, 100 000 km ou jusqu'au 30 déc. 93

87 CAVALIER - 5 950\$
RS. aut. ROSEWOOD 4 p., 63 000 km, garantie GM groupe propulseur jusqu'à 100 000 km ou au 13 mars 93

87 ACADIAN - 3 950\$
Bleu 4 portes, aut., 85 000 km, garantie 1 an - 20 000 km

88 OMNI - 4 950\$
DODGE bleu, 4 portes, automatique, 76 000 km, garantie 1 an - 20 000 km

89 G.M.C - 10 950\$
Pick-up 3/4 tonne, aut., V8, 42 000 km, garantie GM totale - 100 000 km ou jusqu'au 24 mars 92

LES VÉHICULES CI-DESSOUS SONT GARANTIS 1 AN - 20 000 KM

- 90 LUMINA APV, bleue, 21 000 km, toute équipée
- 90 PICK UP CHEV., bleu, 4 x 4, manuel, 20 000 km
- 89 CAVALIER, rouge, automatique, 2 portes, 60 000 km
- 89 SPRINT, grise, 4 portes, automatique, garantie jusqu'à mai 92
- 88 CORSICA, grise, 4 portes, automatique
- 88 CHEVETTE, bleue, 4 portes, automatique, 59 000 km
- 88 PICK-UP CHEV., 1/2 t., V8, automatique, grise et noire
- 87 PICK-UP S-10, 4 cyl., noire manuel, 70 000 km
- 87 OLDSMOBILE CALAIS, 4 portes, grise

Si nous n'avons pas en inventaire le véhicule usagé que vous cherchez, venez voir nous pouvons généralement l'obtenir en quelques jours.

DES MONTS
Sainte-Agathe
326-4212

**AUBERGE
ST-GUILLAUME**



467
Chemin
St-Guillaume
Saint-Donat, Québec

Buffet de Pâques

dimanche le 31 mars 1991 à 18h30

(suivie d'une soirée dansante)

Menu:

- Saumon farci fines herbes
- Jambon à l'ananas
- Rôti de bœuf au jus
- Légumes
- Salades variées
- Choix de desserts
- Café, Thé

Adulte 16,50\$ enfant: 8,00\$

Réservation requise: 424-5376



Filles d'Isabelle
Cercle des Laurentides no. 1225
Case Postale 59
St-Donat, Qc J0T 2C0

C'est avec joie que je viens donner quelques nouvelles de nos activités. Commençons par le tirage. Les gagnantes et gagnants du tirage du 13 décembre 1990 sont: T.V. couleur, Madeleine Barbeau; 100 \$, Richard Lalonde; 50 \$, Sylvie Flynn.

Merci à toutes les personnes qui nous ont encouragées.

Anniversaire
En mars dernier, nous

avons souligné le 16^e anniversaire du Cercle. Nous en profitons pour féliciter Mmes Mercedès Charbonneau et Jacqueline Aubin. Elles célèbrent cette année leurs 42 ans d'appartenance à notre Ordre.

À l'assemblée, nous leur avons remis un souvenir. Félicitations également à celles qui célèbrent 10 ans cette année.

Après 16 ans, le Cercle des Laurentides

compte 104 membres.

Ressourcement
En mai prochain, il y aura journée de ressourcement pour les membres (à Saint-Côme).
En juin auront lieu nos élections. Il y aura également le pèlerinage au

Cap-de-la-Madeleine le dimanche 2 juin.
Nos assemblées sont toujours le 2^e jeudi du mois à 19h30.

Francine Coutu,
rédactrice

Deux chanceuses partiront dans le Sud grâce aux Loisirs des Tout-Petits



Les fameux tirages des Loisirs des Tout-Petits ont repris cette année. Ce sont en tout cinq destinations-soleil qui sont offertes à près de 200 détenteurs de billets: Cancun, au Mexique; Negril, en Jamaïque; Puerto La Cruz, au Venezuela; Caradero, à Cuba, et Honolulu, à Hawaï. C'est donc le vendredi 1^{er} mars que Viviane Labelle et Francine Laporte, des Loisirs des Tout-Petits, ainsi que Yves Ritchie, de la Caisse Populaire de Saint-Donat, ont procédé au premier tirage. Les heureuses gagnantes sont Sylvie Collin, à gauche sur la photo, et Lyne Lavoie. Toutes deux ont déjà décidé le mois de leur départ. Elles iront se dorer au chaud soleil du Mexique en octobre prochain. Fait inusité: Lyne Lavoie entrait à la caisse au moment où son nom sortait de la boîte. Elle n'en croyait pas ses oreilles! Rappelons qu'il reste encore quelques billets et que les tirages se feront tous les premiers vendredis de chaque mois. Le dernier aura lieu le 5 juillet prochain.

les Stores
M.P.C. Enr.
ESTIMATION GRATUITE
VENTE ET INSTALLATION
Ste-Agathe. 324-0575
St-Donat 424-2473



Boucherie Houle

500,00\$ de prix

Vente 1^{er} anniversaire

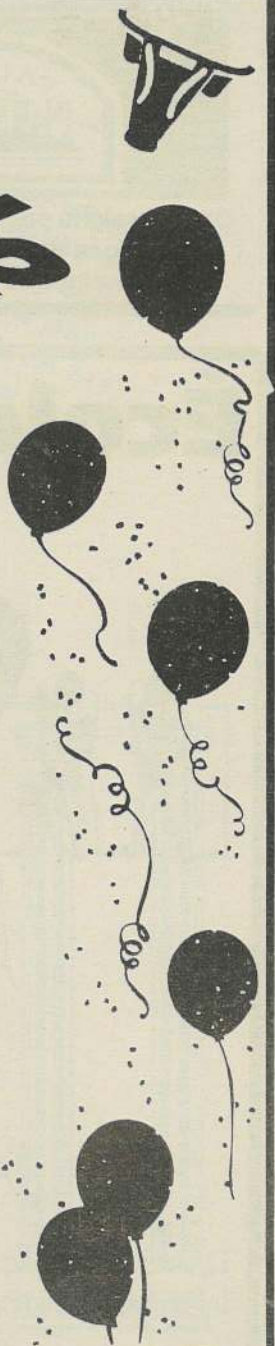
\$\$\$\$\$ Tirages de nombreux prix \$\$\$\$\$

- 1^{ere} semaine: Assortiment de produits "Mouska" d'une valeur de 65,00\$
- 2^e semaine: Assortiment de produits "Taillefer" d'une valeur de 65,00\$
- 3^e semaine: Assortiment de produits "Champigny" d'une valeur de 65,00\$
- 4^e semaine: Fesse courte de bœuf A1 (gracieuseté de Chatel) - Four à raclette (gracieuseté de G.M distributions)
- Produits Tour Eiffel (durant le mois)

Pas besoin d'acheter pour participer

Obtenez un coupon avec chaque 5,00\$ d'achat
Coupons également disponibles dans le circulaire

749, Principale St-Donat Tél.: 424-3847



Régime particulier aux legs, successions et donations dans le patrimoine familial



par **Me Robert Maio**
avocat

d'argent pourront être déduites de la valeur partageable du patrimoine familial.

En ce qui a trait aux droits de retraite, on exclut du patrimoine familial les droits de retraite qui ont été accumulés avant le mariage, que ce soit dans un régime public ou privé (fonds de pension, régime d'épargne retraite, gains inscrits dans les registres du régime de rentes du Québec ou

équivalents et les autres droits à retraite accumulés avant le mariage).

Une précision importante mérite d'être apportée ici en ce qui a trait à des biens achetés pendant le mariage, avec des sommes d'argent possédées avant le mariage, et qui ne proviennent pas d'une succession, d'un legs ou d'une donation. Ces biens achetés pendant le mariage avec ces sommes d'argent font entièrement partie du patrimoine familial et ne

donnent pas lieu à ce qu'on appelle une récompense (voir une remise) au conjoint qui détenait ces sommes d'argent avant le mariage.

Par exemple, si un individu détenait 20 000\$ avant son mariage et qu'il décide de s'acheter une automobile après son mariage avec cette somme d'argent, alors l'automobile au complet fait partie du patrimoine familial partageable, sans aucune remise au con-

joint qui a fait l'investissement.

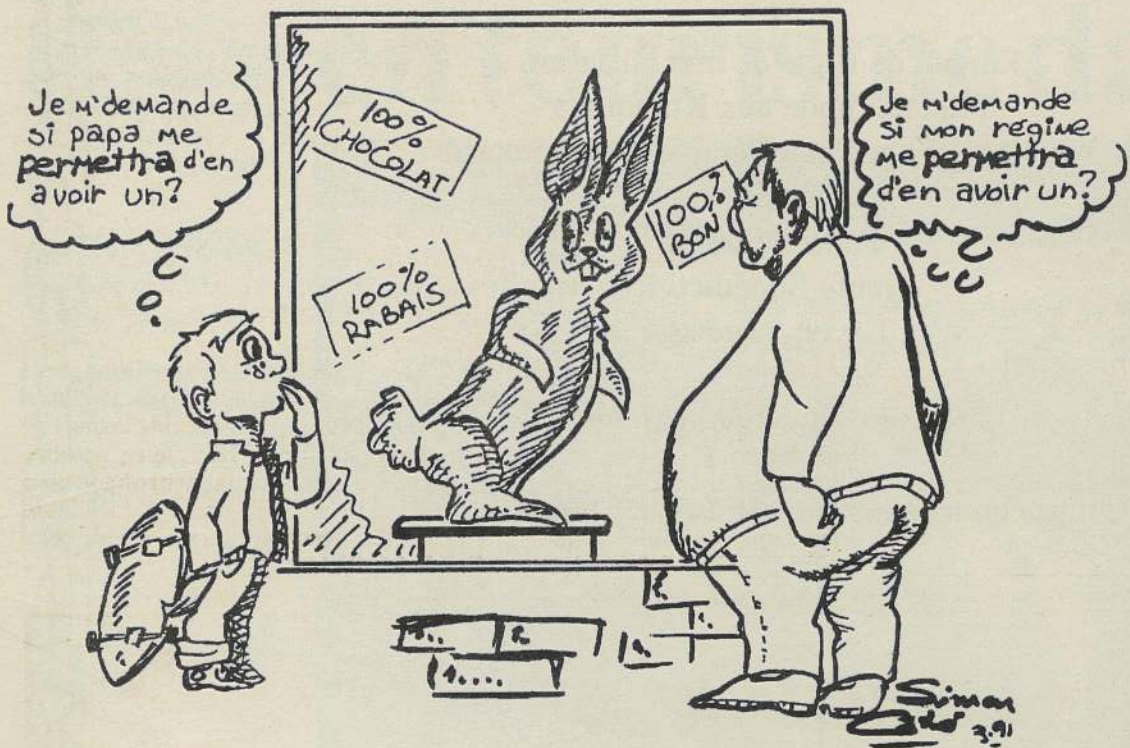
Avant de terminer sur cette étude très sommaire du patrimoine familial, il est important de souligner que la constitution du patrimoine familial a été doté d'un caractère impératif et d'ordre public par le législateur québécois et qu'en conséquence, les époux ne peuvent y déroger d'aucune façon.

Les époux ne peuvent renoncer à la création d'un tel patrimoine familial par contrat de mariage ou autrement, sauf évidemment dans le cas de décès ou dans le cadre de procédures matrimoniales, et aussi par les dispositions transitoires de la loi qui autorisait une renonciation dans un délai de 18 mois à compter du 1er juillet 1989. Après ce délai, on ne peut plus y renoncer.

Il est donc maintenant trop tard.

On souligne même que les dispositions relatives au patrimoine familial s'appliquent à tous les époux qui «résident» au Québec, même à ceux qui n'y sont pas domiciliés.

À l'inverse, une personne qui est régie par la loi du Québec perd le bénéfice de la Loi 146 une fois qu'elle s'établit ailleurs.



Trois jeunes Canadiens sur dix abandonnent leurs études secondaires... et ça nous concerne tous.

LORSQUE LES TEMPS SONT DURS, IL EST FACILE DE LOUER UNE VOLVO.

Grâce aux rabais-location du fabricant, vous pourrez maintenant louer la Volvo 1991 de votre choix et profiter de versements mensuels remarquablement bas pendant trois ans ou moins.

Plus remarquable encore est ce qui est inclus dans un coût mensuel aussi peu élevé: trois ans de service "Sur Appel",^{ms} le programme d'assistance sur la route de Volvo, et une super garantie de trois ans ou 80 000 kilomètres.

VOLVO
Une voiture digne de confiance

299\$/MOIS CONTRAT DE 36 MOIS*

VOLVO 244

399\$/MOIS CONTRAT DE 36 MOIS*

VOLVO 744

499\$/MOIS CONTRAT DE 36 MOIS*

VOLVO 944 GLE

FRANKE VOLVO
STE-AGATHE
LOCATION À DES PRIX IMBATABLES
(819) 326-4775
OUVERT LE SAMEDI

! Chaque année au Canada, trois étudiants sur dix ne terminent pas leurs études secondaires. Ils se rendent vite compte que la vie n'est pas aussi facile qu'ils le croyaient.

Déjà, de plus en plus de nouveaux emplois exigent un diplôme d'études secondaires. Imaginez en l'an 2000! Sans diplôme, les jeunes ne trouveront ni le choix, ni les occasions

de travail, ni la liberté qu'ils recherchent.

Plus de 30 p. 100 des jeunes qui abandonnent, c'est 100 000 étudiants par année! Et ça touche les parents, les éducateurs, les employeurs, la société canadienne tout entière. Ça nous concerne tous.

Plus que jamais, il faut encourager les jeunes à rester à l'école. Pour eux comme pour nous, c'est une question d'avenir.

Terminer son secondaire, c'est le choix à faire



Gouvernement du Canada

Government of Canada

Ministre d'État à la Jeunesse

Minister of State for Youth

Canada



HÔTEL CHÂTEAU MONTCALM

255, Chemin Fusey C.P. 1180, Saint-Donat

Vous invite à son Super Brunch de Pâques

COCKTAIL CHAMPAGNE - JUS D'ORANGE

Potage Crécy à la menthe fraîche

Salades variées

Crudités

Viandes froides

Saumon en Belle Vue

Jambon en croûte

Ragoût de fruits de mer au safran

Filet de dinde aux Kumquats

Noisettes d'agneau à l'érable et au romarin

Fesse de boeuf

Panaché de riz

Oeufs Bénédicte

Bacon, saucisse

Les primeurs du marché

La table des douceurs du chef pâtissier

Thé, café, infusion

14,50\$ taxe et service en sus

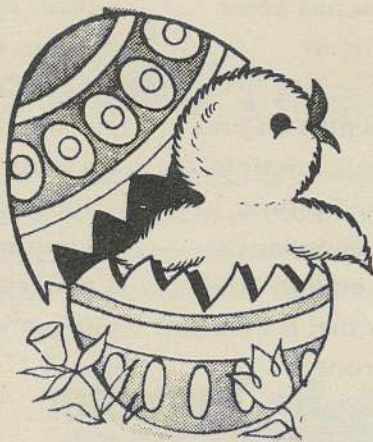
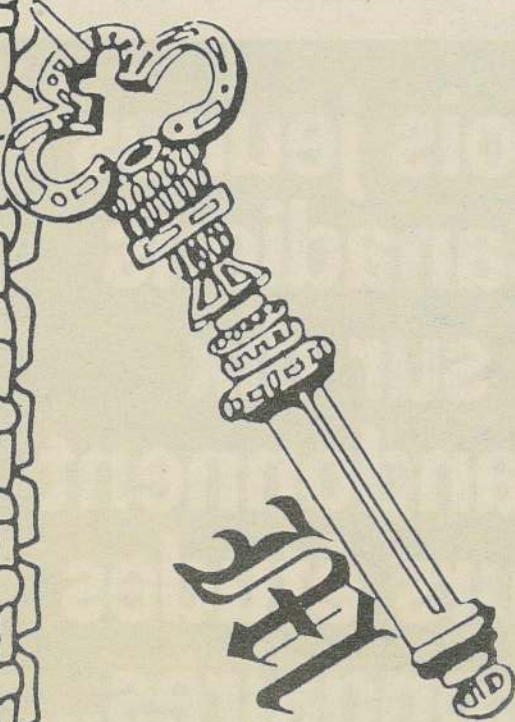
5 à 12 ans

6,50\$ taxe et service en sus

De 11h00 à 14h00

Chef-cuisinier

M. Jocelyn Gaudet



CONCOURS DE DESSIN POUR PÂQUES

Thème: L'arrivée du printemps - Pâques

Âge: de 5 à 12 ans (primaire)

Date limite: 28 mars

Endroit à apporter les dessins: École Sacré-Coeur

Nom du gagnant: Le dimanche de Pâques à 14h30

Endroit: Château Montcalm

Les dessins seront exposés dans le salon rose la fin de semaine de Pâques

Prix: Une fin de semaine au Ramada Parc Olympique pour les parents du gagnant (père-mère) et le gagnant, 2 couchers - (vendredi et samedi)

2 déjeuners - 2 soupers

taxe - service inclus

Journal Altitude

1 3 5 0
2^e cahier 1^{er} mars 1991

UNE ÉQUIPE GAGNANTE!



690, Principale, Ste-Agathe-Sud (près de l'autoroute)

Brillant Gala 25^e anniversaire

Un tour du chapeau pour le Club Motoneige St-Donat Inc. Après le succès de la partie d'huitres en octobre et de la Randonnée du maire en janvier, le Club a réussi une autre brillante soirée lors du Gala 25^e anniversaire, le samedi 16 mars dernier, au Manoir des Laurentides. Environ 130 personnes ont participé à cette fête.

Pendant le souper, on a présenté les sept duchesses du Club. Puis l'animateur, Jean-Pierre Garceau, a résumé la petite histoire des 25 ans du Club.

Suivit la présentation d'une plaque commémorative à chacun des 10 présidents du Club St-Donat et aux deux du Club des Castors (du lac de la Montagne Noire), geste qui fut très apprécié de chacun d'entre eux.

La soirée dansante, qui se termina aux petites heures du matin, fut chargée d'événements heureux. On procéda au tirage des prix et au couronnement de la reine, le



Les duchesses ont fait du charme. De gauche à droite: Josée Desmarais, Nathalie Dupuis, qui fut élue reine du Club Motoneige St-Donat Inc., Michelle Gendron, Mélanie Gagnon, Christine Lalonde, France Mousseau et Mylène Charette.

(photo: Martin Lafortune)

tout au son d'un excellent orchestre et dans un décor haut en couleurs, en ballons et en serpents.

D'heureux gagnants
Il y eut tirage de plu-

sieurs prix d'importance durant la soirée. Jacynthe Bisson, de Saint-Rose, et Marcel Droin, de Saint-Donat ont chacun gagné 550\$. Quant à Mme G. Ritchie, de

Saint-Donat, et Guy Boucher, de Laval, ils ont chacun remporté un beau lot de 1 000 \$. Roger Lafontaine et Daniel Paquin, deux administrateurs du Club et anciens du Club des Castors, se sont partagés l'autre prix de 1 000 \$. Et finalement, clou de la soirée de tirage, le gagnant du voyage d'une valeur de 3 000 \$ est Gilles Ducap, de Deux-Montagnes.

La soirée se termina par le couronnement de la reine. Et l'heureuse élue n'est nulle autre que Nathalie Dupuis, repré-

sentant la Cuillère à Pot. Ce n'est pas la première fois que Nathalie mérite cet honneur. De plus, elle a longtemps été la secrétaire du Club. Aux six autres duchesses, le Club n'a qu'une chose à dire: un gros merci pour leur très bel effort dans la vente des billets de tirage! Et aux organisateurs de cette belle soirée, bravo. Je pense surtout à Diane Bédard, Roger Charette et André Gaudet.

Michel Vaillancourt
Club Motoneige

Robert Malo

ASSELIN, PAUZÉ ET MALO
AVOCATS

333 Richard,
Joliette, P.Q. J6E 2S8
Tél.: (514) 755-5050
Bélino: (514) 755-5111

327, Principale
St-Donat, P.Q.
J0T 2C0
Tél.: (819) 424-2311

À St-Donat, heures de bureau:
vendredi 14h00 sur rendez-vous

Il n'y aura plus de grille tarifaire chez les notaires

Les limites de tarification imposées par la Chambre des notaires du Québec ont été abolies. C'est ce que vient de dévoiler au Journal Me Normand Campbell, de Saint-Donat.

En conséquence, il

devient impératif, selon Me Campbell, de faire établir par son notaire les frais des services, conseils ou toute autre démarche qui relèvent de sa compétence.

Le notaire, comme

c'est le cas pour les avocats, les comptables et autres professionnels, a maintenant la possibilité d'établir sa rémunération suivant la qualité de son travail et la nature des travaux à effectuer.

Clinique de Médecine Esthétique

Dr Denis Bisson, B.A., M.D., M.C.C.

Omnipraticien

TRAITEMENT DE VARICES - CELLULITE - OBÉSITÉ - RIDES (COLLAGÈNE)

BUREAU SUR RENDEZ-VOUS

ST-SAUVEUR
264 PRINCIPALE
Tél.: (514) 227-1288
Québec, J0R 1R0


VERDUN
55, ave. de l'Église
suite 24
Tél.: (514) 761-3788

Hélène Roche

AMÉNAGEMENT D'INTÉRIEUR
Résidentiel, commercial, planification, rénovation
St-Donat: 424-3099 Outremont: 276-6239

ASSOCIATION des PROPRIÉTAIRES du

LAC CROCHE



L'Association des Propriétaires du Lac Croche invite les anciens et nouveaux membres qui n'ont pas encore renouvelé ou pris leur carte 1991 de le faire aussitôt que possible, en utilisant le coupon ci-dessous.

Nous vous rapellons également que votre cotisation de 15\$ vous permet de recevoir GRATUITEMENT le "JOURNAL ALTITUDE" à la maison!

Dans les prochaines semaines, des activités SUPER INTÉRESSANTES seront offertes à nos membres. Quel dommage de RATER CELA! À bientôt!

(Découpez) -----

Nom: _____

Prénom: _____

Adresse au Lac: _____

Adresse en ville: _____

Tél.: _____

Cotisation 15\$ ci-jointe _____

Retourner à: Association des Propriétaires du Lac Croche C.P. 398
Saint-Donat de Montcalm, Qué. J0T 2C0

Choix intéressant de FILMS
Vaste gamme de jeux NINTENDO

RC Vidéo

347, rue St Donat
PLACE MONETTE
Saint-Donat

information et réservation:
424-5511

PAIEMENT DIRECT



DESJARDINS



La Caisse populaire Desjardins
Saint-Donat de Montcalm

470, rue Principale
St-Donat (Québec)
J0T 2C0
(819) 424-2563
(819) 424-2324

Yves Ritchie
Directeur général

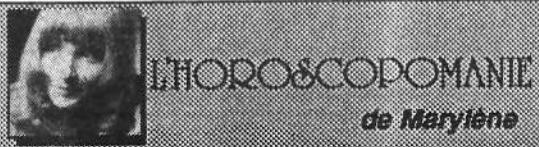


Desjardins

L'incroyable force de la coopération.



* POTINS * POTINS * POTINS * POTINS *



L'HOROSCOPIE MANIE
de Marylene

L'astrologie est une science. Elle n'est valable que lorsque sérieusement étudiée et ne peut établir de faits qu'à partir de données précises - date, année, heure, lieu - différentes pour chaque individu. Ne pas confondre horoscope et astrologie. Une fois cette mise au point faite, amusons-nous un peu!

BÉLIER C'est votre époque anniversaire et on vous le souhaite des plus heureux. Mais soyez prudent vers le 14 avril, époque de la Nouvelle Lune dans votre Signe, car elle pourrait bien vous inciter à... quelques folies. De préférence ne sortez pas, ou alors seulement sur la pointe des pieds... Mais Mercure vous soufflera de bonnes idées.

TAUREAU Vénus flirte encore avec votre Signe jusqu'au milieu du mois d'avril. Que de tendres "ruminations" en perspectives! Profitez-en. Ensuite, à partir du 20, débutera votre époque anniversaire. La cervelle en ébullition, vous ferez d'idées nouvelles. Ce sera le moment de tout remettre en question positivement. Surveillez la Pleine Lune du 28...

GÉMEAUX C'est le 12 avril précisément que la belle et voluptueuse Vénus fera son entrée dans votre Signe pour y séjourner durant un mois. C'est en principe toujours une étape agréable, à moins que vous ne soyez pas un vrai Gémeaux! Il ne faudra toutefois pas courir deux lièvres à la fois... si tentant que ce soit! Surveillez les 3, 4, 17 et 18 du mois...

CANCER Ce ne sera pas votre mois le plus agréable, étant donné que la planète Mars arrive en Cancer le 2 avril jusqu'au 26 mais prochain. Mais il vous faudra tout de même savourer ce printemps malgré les petits inconvénients que vous aurez à rencontrer. Vous serez plus vulnérable les 6 et 7, ainsi que les 19 et 20 avril, jours où la Lune sensibilisera le Cancer.

LION Jupiter a repris sa marche directe dans votre Signe et vous devriez vous en réjouir! Ses protections sont toujours bienvenues. Toutefois, votre magnificence coutumière va perdre un peu de son éclat étant donné l'opposition de Saturne... Pauvres petits Lions... Mais Saturne vous montrera le chemin de la sagesse en vous rappelant que tout ce qui brille n'est pas or!

VERGE Dommage que vous soyez si souvent sceptique... À ce train là, vous ne croirez bientôt plus en rien! En retour, on aura de plus en plus de mal à croire en vous... Devenez plus confiant et cessez de penser que vos idées sont les seules valables. Devenez un peu plus sociable... Durant ce printemps, les astres vous seront favorables. Mais surveillez les 11 et 24.

BALANCE Vous aussi devriez vous méfier de la Nouvelle Lune du 14 avril... Elle peut vous donner froid dans le dos! Et Dieu sait que votre dos est souvent votre talon d'Achille! Attendez le mois suivant pour vos rendez-vous galants... en vous rappelant le dicton: "en avril, ne te découvre pas d'un fil. En mai, fais ce qu'il te plaît!" Les 26 et 27 seront importants.

SCORPION Et cet insondable Pluton, toujours en Scorpion, vous apporte-t-il tous les changements dont vous rêvez? Pour avril, ce sera plutôt durant la première moitié du mois qu'il risque de vous étonner. Ensuite, il faudra vous préparer à Votre Pleine Lune de la fin du mois d'avril. Toutes les étincelles seront possibles! Ne vous effrayez pas!

SAGITAIRE À compter de la mi-avril, votre tir sera nettement supérieur, et vos fléchettes atteindront plus facilement leur but! La venue de Vénus dans votre trajectoire zodiacale en sera l'heureuse cause... N'en abusez pas! Les 3 et 4, ainsi que les 17 et 18 avril, le cycle lunaire vous jouera des tours...

CAPRICORNE Avril, le "mois du Bélier", n'est pas toujours votre préféré... La suite du printemps va sûrement y remédier! Mais en attendant, notez tout de même qu'au début du mois, l'arrivée de la planète Mars dans votre axe zodiacal, peut vous faire vivre un drôle de bal... Restez calme, si possible, mais surveillez les 5, 6, 19, 20 avril.

VERSEAU Vous semblez un peu abattu... Serait-ce la récente venue de Saturne en Verseau qui vous pèse autant? Reposez-vous davantage, et vous verrez que tout rentrera dans l'ordre. Vos amis demeurent un bien précieux, et continueront d'éclairer vos yeux... Le tournant n'est pas si méchant. Vous en tirerez de nouveaux agréments. Les 8, 9, 21 et 22 seront des jours plus importants...

POISSONS Le printemps est là, et vous allez le savourer pleinement! Aucun astre ne vous dérange pour le moment, et les "poissons d'avril" du lundi de Pâques feront votre joie. Par la suite, vous aurez ce bel élan qui vous manque parfois, et qui vous donnera plus d'assurance! Gare à vous les 11, 12, 23 et 24 de ce mois. Vous serez très attachant...

Michel Daoust se fait appeler André Therrien, de Provigo, par les organisateurs de soirée de motoneige à N.D.M.... il ne dit mot et tout le monde applaudit.

Michel Monette avait une voiture à propulsion (arrière) depuis quelques années. Quand il était pris dans la neige, il mettait ses «tractions aids» sous les roues et sortait de son pétrin en moins de deux. Il fit l'acquisition d'une traction avant, mais ses «tractions aids» ne fonctionnaient plus, à son grand désespoir. Il les plaçait, comme d'habitude, sous les roues... arrières!

Un original sur le lac Ouareau, en plein jour, en plein soleil, le 8 mars, ça signifie quoi au point de vue saison et température à venir?

Roger Deroy est allé en vacances en Floride. Comme il ne parle pas anglais, il a demandé à des amis donatiens comment faire pour trouver une toilette publique. On lui dit de rechercher la porte marquée «MEN». En revenant, l'air réjoui, il dit avoir trouvé bien sûr, mais d'avoir également appris un nouveau mot en anglais, c'est-à-dire comment s'appelle une toilette pour dames. En faisant le signe STOP de sa main, il dit: «Ça s'appelle WOW-MEN.»

Isabelle, son conjoint et ses filles sont revenus du Sud avec un fond de teint qui ne dément pas. Seule ombre au tableau: un silencieux d'auto qui a lâché juste aux frontières américaines à l'aller. Mais le tout s'est bien arrangé aux États.

Ne demandez jamais à Gaston de sourire quand il mange. Gastounet ne sourit jamais la bouche

pas beaucoup autour de la maison et se laisserait aller de ce côté-là.

Michel rend visite à sa plaque d'ancien président des motoneigistes régulièrement au Journal. On a beau lui dire qu'elle est entre bonne main, mais il y tient tellement.

Aux
Présents
de bon belles choses

356
Principale
424-1431

Cadeaux
Bijoux - Papeterie
Décoration
Cartes de souhaits
Plan mise de côté
Bons d'achat

Ronald s'était déshabitué de marcher dans la neige. Après son retour de Hawaii, le lendemain même, il s'est brisé un bras.

Henri «Pépère» Robert a été reçu comme un roi par les Donatiens en Floride. Il n'en revient tout simplement pas. Bonne bouffe québécoise, bons boires, châteaux aux cartes et aux courses. Mais pendant son long séjour, les conjointes ont trouvé que leur mari ne travaillait

pleine! Ronald s'était déshabitué de marcher dans la neige. Après son retour de Hawaii, le lendemain même, il s'est brisé un bras.

Bon 6e anniversaire à Jean-François Mathieu (en Allemagne) et à Danielle Monette (en Alberta), de la famille Monette à Saint-Donat, et à bientôt. Bonjour aux autres.

Madeleine, attention à la colonne vertébrale; les médailles dans le coup 24 heures par jour, ça finit par peser lourd.

On verra de plus en plus Michel Fuller dans le coin. Il est même question qu'il vende sa maison de Saint-Sauveur pour devenir Donatien à plein temps.

Il existerait un nouveau sport à Cancun: «La traverse des boulevards». Le gagnant est celui qui, le premier, attrape un lampadaire. Pour connaître les règles du jeu, demandez à Charles ou Claude.

Demandez à l'un des locataires à Guy s'il aime son nouvel instrument musical. La réponse viendra vite.

On peut toujours laisser ses messages dans les deux boîtes à potins de la nouvelle Bouffe à Fred et au Rendez-Vous.

Pat Martin et Gaby Juteau ont paru à Flash Varicelle, de Quatre Saisons (canal 11 à St-Donat)

- RELIEUR -
Gilles Lafrenière
Reliure d'Art
& Restauration de vieux livres
(819) 424-2736

La
Petite
Suisse

- vous souhaitez un JOYEUX ANNIVERSAIRE
- | | |
|----------------------------------|------------|
| 26 mars: Joëlle Riopel | Sté-Agathe |
| 29 mars: Guylaine Riopel | Sté-Agathe |
| 01 avril: Line Pagé | St-Donat |
| 04 avril: Hélène St-Amour | St-Donat |
| 06 avril: Yolande Granger | St-Donat |
| 06 avril: Simone Mireault | St-Donat |
| 09 avril: Yolande Charette | St-Donat |
| 09 avril: Roger Lavoie | St-Donat |
| 10 avril: Christian Charette | St-Donat |
| 10 avril: Claude Lavoie | St-Donat |
| 12 avril: Michel Monette | St-Donat |
| 18 avril: Mickael Simard-Beaudet | St-Donat |
| 20 avril: Claire Désormeaux | St-Donat |
| 20 avril: Serge Sauvé | Sté-Agathe |
| 25 avril: Jacqueline Lavoie | St-Donat |
| 25 avril: Lucie Paquin | Joliette |
| 28 avril: André-Jean Parent | Sté-Agathe |
| 28 avril: Jeanne D'Arc Riopel | N.D.M. |
| 29 avril: Diane Moreau | Repentigny |

L'heureuse gagnante du bon d'achat de 50\$ à la Petite Suisse est CLAIRE DÉSORMEAUX

Vous connaissez quelqu'un dont c'est l'anniversaire en mai? Faites parvenir son nom au Journal Altitude. Ce pourrait être l'heureux gagnant d'un bon d'achat de 50,00\$ à la salle à manger

La Petite Suisse de Saint-Donat.

Félicitations Claire!
Date limite pour envoyer les souhaits de mai: le 24 avril

Nom de la personne fêtée: _____
Ville: _____
Tél.: _____
Date de naissance: _____

La Petite Suisse, 341, Principale, St-Donat

Et quatre ans plus tard...



Jacqueline Angers vient de fêter le quatrième anniversaire de sa boutique de vêtements féminins, rue Principale à Saint-Donat. Toujours de fière allure, on la voit ici avec son indéfectible assistante, Pierrette Martin, devant un cadre qui est devenu sa marque de commerce. (photo Martin Lafortune)

Comité local des personnes handicapées

Les ateliers du Comité local des personnes handicapées de Saint-Donat se poursuivent régulièrement tous les jeudis après-midi au local situé au sous-sol de l'église.

Il y a élections du comité local le jeudi 4 avril 1991 au local même dès 13h00. Tous sont les bienvenus à cet important rendez-vous.

Un autre événement est à venir. En effet, le mardi 9 avril prochain à 17h00, ce sera notre souper annuel à la cabane à sucre de Sainte-Marceline. Le coût est de 8,50\$ par personne. Toutes les personnes intéressées doivent communiquer au 424-7663 avant le 3 avril.

Enfin, les membres du comité local désirent remercier tous ceux et celles qui, de près ou de loin, les ont encouragés. Nous tenons à remercier les bénévoles qui nous ont appuyés durant toute l'année. Merci aussi aux personnes handicapées qui participent à nos activités et ce, de façon régulière.

Marie-France Miron
publiciste

Pour plus d'informations, cours et consultations

Service des loisirs sportifs et socio-culturels

Le Service des loisirs de la municipalité de Saint-Donat porte sa réflexion présentement sur les organismes du loisir du milieu.

En collaboration avec la Commission des loisirs, nous travaillons sur les orientations du loisir, ses critères de subven-

tions et de «members-hip» ainsi que divers types d'assistances physiques, techniques et financières à donner aux membres.

Il va sans dire que le Service des loisirs priorisera ses interventions aux membres faisant partie de la Commission

des loisirs.

L'esprit dans lequel s'effectue cette démarche est de permettre aux organismes d'avoir une crédibilité reconnue d'une part, et d'autre part d'intervenir dans le milieu sans pour autant nuire à l'organisation d'un autre organisme,

tout en étant cohérent avec les objectifs du Service des loisirs.

L'assemblée annuelle aura lieu le mercredi 17 avril prochain, et des postes sont ouverts au scrutin. Tous les organismes recevront une

invitation.

Claudine Sénécal, directrice
Service des Loisirs sportifs

Louise Beaudry-Cardinal, directrice
Service des Loisirs socio-culturels

CLUB DE LECTURE



Quand? Le 25 avril, de 13h30 à 16h30
Où? La Maison de la Culture (bibliothèque)

Livre? "Une histoire personnelle" de SUZANNE CREVIER BIBEAU

Pour information: Dorothée Lorrain (424-5121)

Nouveau forfait pêche-camping dans la réserve Rouge-Matawin

Pour la première fois cette année, tous les adeptes de la pêche séjournant en camping dans la réserve faunique Rouge-Matawin pourront réserver, par télé-

phone, avant la saison, certains lacs pour la pêche.

En effet, le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche offre à sa clientèle l'opportunité de

réserver par téléphone, dès le 23 avril prochain, un site de camping avec droits d'accès à la pêche. On appelle sans frais, le 1-800-462-5349.

Chasse et pêche, l'ami Louis connaît ça!



Louis Desrosiers ne manque jamais une soirée de chasse et de pêche O'Keefe à Saint-Donat. Il y vient d'ailleurs avec ses représentants qui sont ici, dans l'ordre: François Lanthier, Louis, Pierre Gagnon, Benoit Moreau et devant, Daniel Hayes.

Le Service des loisirs culturels et le Comité de musique en collaboration avec le ministère des Affaires culturelles présentent le Groupe Contrevent. En première partie le trio "Malamba" présente un spectacle de danse et percussion.

Chaussées de leurs "Zapatcos" d'inspiration espagnole et jouant de façon spectaculaire et harmonieuse avec leurs "Boleadoras", les deux danseuses-percussionnistes Ann Bernard et Hélène Lemay en mettent plein la vue pendant que leur comparse, François Beausoleil, s'en donne à cœur joie sur les "bombos" et sur son vibraphone-synthétiseur.

Deux danseuses et un musicien. Un groupe: "malamba", plaisir des yeux...beauté sonore, un moment inoubliable.



CONTREVENT



Musique instrumentale dont le style s'apparente au jazz. Spectacle énergique et dynamique.

5 musiciens: une guitare acoustique, une guitare basse, une batterie, un vibraphoniste-claviériste et...un violoncelle électrique.

En tournée un peu partout au Québec et dans les provinces de l'est, ces Québécois talentueux nous offriront un spectacle à Saint-Donat.

Samedi le 13 avril 1991
Club de Golf de Saint-Donat
à 20h00

Billet: 12\$ adulte
8\$ étudiant et âge d'or

Disponibles:
Hôtel de ville: 424-2383
Chambre de commerce: 424-2833
Restaurant chez Hayes
Fleuriste Saint-Donat

La Boîte aux chiffons env.

SPECIAL

Patron: 2 pour 1 McCALL's®

Jeans pour femmes rég: 59,95\$

seulement..... 16,99\$

Blouses pour femmes rég: 44,95\$

seulement..... 12,99\$

Robe en jeans pour enfants rég: 36,99\$

seulement..... 23,99\$

Jeans rég: 29,95\$

seulement..... 19,99\$

Surveillez nos rabais

Des vêtements de première qualité!

Des prix à vous en couper le souffle!

Des balances d'entrepôt à des

prix dérisoires.

à la BOÎTE AUX CHIFFONS

Une visite s'impose!

720-B, Principale
Saint-Donat - Montcalm

Tél.: 424-3656

NOUVELLES DE N.D.M.

par
Carole Guardiola

Le programme d'aide à la restauration Canada-Québec PARCQ est très populaire auprès des résidents de Notre-Dame de la Merci. Il y a même un volet du programme qui s'adresse aux personnes handicapées. On obtient des renseignements au bureau municipal de N.D.M. Prévalisez-vous de ces avantages pendant qu'il en est temps! Vous en bénéfi-

cierez tout en donnant du travail à nos ouvriers de la construction.

La Plymouth Sundance, grand prix du tirage du Club Optimiste, est maintenant exposée devant l'Auberge Vitavi. Les billets se vendent bien selon Réal Latreille, responsable. Ils sont disponibles chez tous les marchands de la Merci. Une chance de gagner sur 1 500, à 20 \$ le billet; c'est plus qu'à la loterie où les chances sont de 1

sur 7 millions!

Un nouveau bar bien sympathique, tout comme ses propriétaires, Monique et Jean-Guy: le bar Albatros, à l'Auberge Vitavi. Nos vœux de succès les accompagnent. Surveillez l'ouverture «officielle» en avril!

M. René Poudrier, maître de Poste et membre du Club Optimiste, se remet des deux interventions chirurgicales

qu'il a subies récemment. Nos vœux de prompt rétablissement!

Une jolie voix répond au bureau municipal? C'est Marie, secrétaire surnuméraire.

Nicole Beaudry est la dernière recrue aux «Immeubles du Village». Elle est entièrement responsable du secteur N.D.M. On la consulte en téléphonant au 424-3907. Bon succès!

Mme Drozak est rentrée d'un long voyage en Europe le 28 février. Les activités de l'Association des handicapés reprendront de plus belle sous peu.

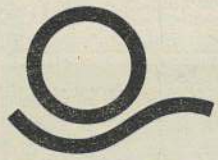
Mme Lise De Grand-Maison nous fait part du communiqué suivant: L'Association des Loisirs de N.D.M. convoque tous les citoyens à son assemblée générale afin de nommer un nou-

veau Conseil d'administration pour l'année 1991. L'assemblée aura lieu le mercredi 3 avril à 19h30, à la salle communautaire.

C'est le 6 avril à 19h30 que se tiendra le prochain Bingo de l'Association de l'Âge d'Or de N.D.M. à la salle communautaire. L'entrée est de 7 \$ et le gros lot de 500 \$!

Toujours à l'Associa-

tion de l'Âge d'Or, il y aura élection des membres du Conseil d'administration lors de l'assemblée générale du 9 mai. Cette association est très dynamique à N.D.M. et l'on souhaite que l'assistance sera nombreuse à cette importante assemblée. Elle aura lieu à la salle de l'Âge d'Or; on précisera l'heure dans la prochaine édition d'Altitude.



Notre-Dame de la Merci

Corporation Municipale de
Notre-Dame de la Merci

1934, Route 125, NOTRE-DAME DE LA MERCI, QUÉ. J0T 2A0
Tél.: (819) 424-2113

APPELS D'OFFRES

La Corporation municipale de Notre-Dame de la Merci, maître de l'ouvrage demande des soumissions pour l'exécution des travaux de construction pour un complexe municipal (Hôtel de ville, Bibliothèque, Caserne des incendies) et d'un Garage municipal.

Seuls sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les entrepreneurs de construction au sens de la Loi sur la qualification des entrepreneurs de construction, (L.R.Q., Chap. 0-1) qui ont leur principale place d'affaires dans le Province de Québec.

Les Devis sur architecture, Les Devis sur la Structure, Fondations, Mécanique et Électricité seront disponibles en date du 9 avril 1991, contre un montant de 50,00\$ non remboursable, au Bureau municipal, au 1934 route 125, à Notre-Dame de la Merci, Qc.

Les plans en Structure, Fondation, Mécanique, Électricité, devront être préparés par l'entrepreneur en construction et ces Plans doivent correspondre au Devis fourni par l'architecte. Les soumissions du Complexe municipal (Hôtel de Ville, Bibliothèque, Caserne des incendies) et Garage municipal devront être séparées, mais les soumissionnaires devront soumissionner pour les deux (2) constructions. Les soumissions devront être remises au plus tard le 26 avril 1991 à 14:00 heures et devront porter la mention sur l'enveloppe "Soumission Complexe municipal et Soumission Garage municipal", et devront être déposées au bureau de la Secrétaire-trésorière, et seront ouvertes le même jour à 14:05 heures au même endroit. Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé correspondant à 10% du montant du contrat, à l'ordre de Municipalité de Notre-Dame de la Merci, ou accompagnées d'un cautionnement de soumission établi au même montant, valide pour une période de trente (30) jours de la date d'ouverture des soumissions.

La Corporation municipale de Notre-Dame de la Merci ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues et l'entrepreneur reconnaît n'avoir aucun recours contre la municipalité, si tel était sa décision. Si de plus amples informations vous sont utiles, veuillez communiquer avec la soussignée.

Nathalie Ostiguy,
Secrétaire-trésorière.

Message aux paroissiens de Notre-Dame de la Merci

La fête de Pâques se célèbre tôt cette année. Rappelons que Pâques signifie toujours le renouveau; dans la nature, c'est le réveil de la végétation, alors que dans l'Église, c'est la fête de l'éveil à la foi en Jésus mort et ressuscité. C'est dans cet esprit que je viens vous offrir mes meilleurs vœux de Pâ-

ques.
Je souhaite ardemment que l'on saisisse l'occasion que nous offre cette fête pour vivre un éveil nouveau ou même un réveil aux valeurs spirituelles et à la foi en Jésus mort et ressuscité.

De plus en plus de personnes affirment avoir besoin de plus. Les

valeurs spirituelles sont appelées à prendre toute leur importance. C'est pourquoi je vous souhaite de trouver ou même de retrouver le chemin de la foi qui peut conduire au bonheur durable et profond dès maintenant et pour toujours.

Voici, pour votre information, l'horaire des célébrations. Vendredi

Saint, à 19h30, Chemin de la Croix. Samedi Saint, à 21h00, veillée pascale, bénédiction du feu nouveau, de l'eau baptismale et messe de la résurrection. Dimanche de Pâques, 9h30, messe de la résurrection.

Claude Sauvageau
curé de N.D.M.

Les familles au Québec

Le plus grand nombre d'enfants dans une famille québécoise est présentement de 17. Elle habite la région de Montréal. Une famille de

l'Estrie remporte la palme du plus grand nombre d'enfants de moins de 18 ans, soit 14. Au Québec, on dénombre 14 000 couples

de jumeaux de moins de 18 ans, 164 groupes de triplets et trois groupes de quadruplés. De plus, 50 familles ont deux couples de jumeaux et

une famille compte des jumeaux et des quadruplés.



NOTRE-DAME

à St-Donat - N.D.M. - Chertsey et alentours

Spécialités:

- . Construction de route privée
- . Ligne d'eau et d'égout
- . Excavation de fondation
- . Terrassement
- . Champs d'épuration
- . Fosses septiques

. ESTIMATION GRATUITE . TAUX HORAIRE ET PRIX FIXE

Denis Constantineau enr.
Excavation

Contactez François Pigeon
Responsable Secteur Lanaudière
3819, Ch. Notre-Dame-de-la-Merci
Tél: (819) 424-2450
Cellulaire: 951-3514

Contactez Denis Constantineau
Responsable Secteur Laurentides
secteur St-Sauveur: (514) 226-2682
cellulaire: 594-9543



Chronique du maire de N.D.M.

Je tiens à rassurer les citoyens que même si je n'ai fait paraître aucun message le mois dernier, je vous assure que, dorénavant, mon message paraîtra à tous les mois. Je tiens à préciser également que les résolutions énumérées plus bas sont celles de la dernière assemblée. À l'avenir, il en sera ainsi. Auparavant, nous faisons paraître les résolutions du mois courant mais la difficulté était de rencontrer la date

d'échéance du Journal. Le 23 février dernier, il y a eu Journée de Consultation en ce qui concerne le règlement d'urbanisme. Près de 90 personnes ont rencontré le Comité d'urbanisme, le secrétaire de la M.R.C. et le Conseil pour discuter sur les règlements. Après cette journée de consultation, de petits changements ont été apportés, à la satisfaction des associations. Les règlements d'urbanisme ont été approuvés à une assemblée spéciale le 6 mars dernier. J'aimerais vous faire part des développements

concernant le Complexe municipal. Nous avons fait faire des plans et devis. De plus, nous avons rencontré les responsables de B.C.P.L. (Bibliothèque Centrale de Prêts des Laurentides) concernant une subvention au montant de 36 000 \$. Le terrain et la bâtisse occupés par le poste-incendie ont été vendus en 1990, d'où la nécessité de construire un nouveau poste-incendie. J'en profite pour remercier M. Riopel qui nous a permis d'occuper ce local durant tout l'hiver. Au moment où vous

lirez cet article, quelques-uns d'entre vous auront rencontré l'évaluateur de la M.R.C. à la salle communautaire le 23 mars concernant leur évaluation de taxe foncière. Je vous en reparlerai dans le message du mois prochain. Les résolutions de l'assemblée du 1^{er} mars dernier: - Pour endosser une somme de 10 000 \$ pour le Club de Motoneiges de Notre-Dame de la Merci pour l'achat d'une «surfaçeuse». - Pour accepter les modalités du programme

Défi 1991. - Pour la signature du bail du bureau avec la Commission Scolaire Cascades-L'Achigan. - Pour l'achat d'une batterie pour le système de télé-avertisseur utilisé par le service-incendie dans le cas d'une panne d'électricité. - Pour nommer M. Jean-Paul Richard substitut à la C.I.T. (Commission intermunicipale de transports de Montcalm). - Pour annuler les règlements d'emprunt: - règlement # 62-89 au montant de 25 000 \$. - règlement # 73-90 au montant de 230 000 \$.

- Pour une demande au ministère des Transports pour le service de la niveleuse durant l'été 1991. - Demande au ministère des Transports pour l'achat d'un résidu de terrain sur la route 125. - Pour l'achat du camion Chevrolet 1987, le contrat de location étant terminé. Coût de l'achat: 3 300 \$. Plusieurs questions nous ont été posées par l'auditoire et, à la satisfaction générale, des réponses verbales ont été rendues. Ceux pour qui une réponse écrite était nécessaire, l'ont reçue par le courrier le lundi suivant l'assemblée. Je tiens à remercier les membres du Conseil car je peux vous assurer que chaque membre fait du bon travail et ne compte pas les heures investies pour adminis-

trer la Municipalité de son mieux. En terminant, j'aimerais vous faire connaître mon point de vue sur l'avantage d'informer les citoyens: Les gens s'intéressent aux décisions municipales lorsque cela ne fait pas leur affaire. C'est lors de mouvements de contestation que l'assistance et la participation des citoyens sont à leur comble. Pour moi, ce phénomène est normal et sain. Quant à l'avenir, je suis convaincu que c'est en informant les citoyens qu'on peut prévenir le mécontentement. L'information élimine l'insécurité et la crainte de ce que l'on ne connaît pas.

André Dupuis, maire



Accident fatal sur la 125

Voici tout ce qui reste d'une des deux voitures qui se sont frappées de plein fouet sur la route 125, entre Chertsey et Rawdon vers 16h05 le samedi 9 mars dernier. Deux personnes de Rawdon furent tuées sur le coup alors que deux autres furent gravement blessées. Les conseillers Jean-Paul Sigouin et Jean-Paul Marion, de Saint-Donat, se rendant à Saint-Roch-de-L'Achigan, sont passés sur les lieux de l'accident quelques minutes après qu'il se fut produit. Ils ont dit n'avoir jamais vu de véhicules accidentés dans un tel état par le passé. (photo: Altitude)

Les propriétaires des centres de ski de fond tiendront une assemblée générale fin avril

Les 11 et 12 mars dernier, les propriétaires de centres de ski de fond au Québec se sont réunis à l'Auberge de la Montagne Coupée, à Saint-Jean-de-Matha, sous la présidence de M. Jean-Claude Riendeau, président-directeur général de la Régie de la sécurité dans les sports du Québec. M. Jean-Yves Perron, directeur général de la Fédération québécoise du ski était aussi présent. Le regroupement a présenté les normes d'aménagement, d'entretien et de signalisation à ses membres. Plus de 110 participants venant

de centres de ski de fond répartis à travers tout le Québec se sont retrouvés à la Montagne Coupée, dont Val des Neiges (Mont-Sainte-Anne) qui était représenté par «le skieur de fond du Québec», Pierre Harvey. Cette rencontre a permis de distinguer une volonté de favoriser une

expansion du secteur du ski de fond. On peut donc s'attendre à un virage intéressant dans ce secteur. Une assemblée générale des propriétaires de centres de ski de fond sera convoquée fin avril pour discuter des orientations futures.

Distr.: A. Archambault enr.
Notre-Dame-de-la-Merci
Tél: (819) 424-3942

POISSONNERIE M. Archambault Inc.

SERVICE À DOMICILE
Nous passons environ à toutes les 6 semaines

DEPUIS 1945

Ed. Le Saux Inc

PLOMBERIE-POMPES-INSTALLATIONS SEPTIQUES
80, boul. Morin (rte 117)
Ste-Agathe
326-2955

DES SALLES DE BAINS
POUR TOUS LES STYLES ET
POUR TOUTES LES BOURSES

POURQUOI ALLER SI LOIN
QUAND NOUS SOMMES
SI PRÈS?

DÉPOSITAIRE DE
L'unique thermo-
masseur de bains
ultra

Faites Le Saux vers la qualité!

À votre service depuis 1945,
nous savons ce qu'il vous faut...

- Accessoires de salles de bains
- Plomberie et robinetterie
- Ensemble de serviettes,
- Rideaux de douche
- Robes de chambres

PÉTROLE

St-Donat

1-800-565-2262 (sans frais)

Dans la région, rien de changé

Rosaire Lavoie, votre fidèle livreur depuis 6 ans continue à desservir la clientèle comme par le passé. On peut le rejoindre au 424-2262

SUPER PROMOTION

Offre Spéciale
Avec un plein d'huile à chauffage, minimum 450 litres, un magnifique sac sport vous sera remis. (1 sac par adresse de livraison)

DES GENS D'ICI POUR VOUS SERVIR

AGENCE DE VOYAGE



**AGENCE DE VOYAGES
PLEIN VOL INC.
TRAVEL AGENCY**

Pour mieux voyager,
par affaire ou par plaisir.

Permis du Québec

DIANE LÉVESQUE DELAY
& ROBERT DELAY, propriétaires

3660 QUEEN
RAWDON

834-5497
Fax: 834-8466

DÉPANNEUR

Dépanneur - Chez Suzanne

ch. du Lac D'Argent Chertsey

- Comptoir postal
- Comptoir de viande
- Films vidéo

Heures d'ouverture:
8h00 à 23h00

Tél.: 882-2203

GARAGES

882-1432 Remorquage



Garage Lac d'Argent enr.

Pièces d'auto usagées

Achat et Vente

6491 Ch. Lac d'Argent Chertsey, P.Q. J0K 3K0



Tél.: 882-2055

GARAGE STANLEY RITCHIE

MÉCANIQUE GÉNÉRALE

REMORQUAGE • SOUDURE • BATTERIES • PNEUS



**Georges
Mainville**

DÉBOSSÉLAGE — PEINTURE

8331 ROUTE 125

CHERTSEY, P.Q. 882-2113

PLANCHERS



**Denis Morin
PLANCHERS**
Entrepreneur en
planchers de bois
franc

Posage - Sablage - Finition
Plastique ou cristal

Spécialité:
vieux
planchers
remis à
neuf

RÉS: 882-2199 Estimé gratuit
Chertsey OUVRAGE GARANTI

PRODUITS



Tél.: (514) 882-2100

Distribution
"LES CAFÉS DU NORD"

Pierre Geoffroy
Directeur des ventes

443 De L'Église
Chertsey, J0K 3K0



Bar Salon

Licence complète

Fruits de mer

882-2100

443 rue de l'Église

Chertsey, Qué.

J0K 3K0

RESTAURANT

RESTAURANT

**CHEZ MARGO
ENR.**

Repas Léger et Pizza

Ouvert 7 Jours à l'année

882-1659

141, AVENUE CASTOR CHERTSEY, QUÉ.

SERVICES

**PAYSAGISTE
R. Perreault**



VENTE: terre, pierre, sable • POSE: asphalte, gazon, tourbe
ESTIMATION GRATUITE
6318 Route 125, C.P. 221, Chertsey

AQDR

TROISIEME AGE CHERTSEY
C.P. 159 Chertsey, (Québec) J0K

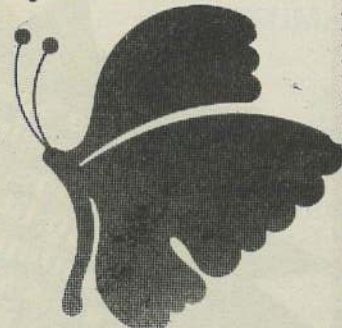
**LA DÉFENSE DES DROITS
DES AINÉS**

BUANDERIE GRANDCHAMP

Lavage et Location
uniforme-nappe-literie
cueillette et livraison
Buanderie libre service
ouvert 7 jours-24 heures

502 rue
Dupuis
Chertsey
J0K 3K0

882-4360



NOUVELLES DE CHERTSEY

La Réforme Côté et les partenaires bénévoles



par
**Georges
L'Allier**

C'est bien connu, le ministre Côté l'a dit et répété, sa Réforme de la santé et des services sociaux passe par le citoyen sur lequel elle est axée. Ledit citoyen étant appelé, théoriquement du moins, à l'administrer en grande partie. Sauf certains médecins et haut gradés du système qui craignent de voir fondre leurs privilèges, l'ensemble de la population réagit favorablement.

Mais si, en bonne partie, la mise en application de la Réforme repose sur les épaules des partenaires bénévoles, il est permis de se demander si, au Ministère, on a pensé à la façon d'inciter les gens à « embarquer » dans le mouvement.

Des mesures incitatives

Si l'on veut embrigader les gens dans le bénévolat tous azimuts, il faudra penser à instaurer des mesures incitatives et corriger certaines anomalies qui pénalisent actuellement les partenaires bénévoles.

Prenons par exemple les aînés retraités, un groupe que je connais assez bien et dont je fais partie. Voici deux frères,

Denis et Paul, tous deux nouveaux retraités dans la jeune soixantaine. Denis veut jouir pleinement de sa retraite. Aucun bénévolat. Il passe l'hiver en Espagne.

Paul, de son côté, préfère se rendre utile à ses semblables et s'occupe à aider, à visiter les plus isolés et les plus dépendants des aînés de sa région. Il est évident que le bénévolat doit être un don gratuit d'une personne aidante à une personne aidée. Cependant, il est permis de se demander combien de citoyens aimeraient faire du bénévolat s'ils en avaient les moyens financiers.

Prenons en effet l'exemple des deux frères: Denis ne dépense rien pour les autres. Quand il est en Espagne, il ne paye pas la TPS, la TVQ, la taxe sur l'essence, et il dépense allègrement les devises canadiennes à l'étranger. C'est son droit le plus absolu.

Paul, de son côté, continue à payer ses taxes au Québec, même sur les effets qu'il achète dans le cadre de son bénévolat. Il paye les dépenses additionnelles occasionnées par son action sociale. Il paye même la taxe sur l'essence dans ses déplacements « professionnels », ce qui représente beaucoup en certaines zones rurales. Le bénévolat rapporte

donc des taxes aux gouvernements, en plus de leur faire épargner de l'argent...

Situation absurde s'il en est une. Il va donc falloir modifier les fameuses normes du Ministère pour faire de la place aux projets mis de l'avant par les partenaires bénévoles qui eux, ne peuvent pas investir dans leur patelin plus que leurs moyens ne leur permettent.

Lors d'une fête annuelle des bénévoles de la Matawinie et de Montcalm, il y a deux ou trois ans, M. Guy Chevrette, ancien ministre du Parti Québécois à la Santé et aux Services sociaux, déclarait, sous les applaudissements des 300 bénévoles présents, que les gouvernements devraient accorder des déductions d'impôt aux bénévoles en guise de reconnaissance des heures passées gratuitement au service de leurs concitoyens. Un loustic fit alors remarquer qu'il était dommage que les politiciens aient de si bonnes idées, alors qu'ils sont rendus dans l'opposition...

Mais, farce à part, l'idée a du bon, bien qu'à première vue, assez difficile d'application. Et les partenaires bénévoles pourraient sans doute proposer des solutions potables, pour peu que les autorités gouvernementales se donnent la peine de les écouter.

Les handicapés de Chertsey et Lac Paré

Le Comité local des personnes handicapées et bénévoles de Chertsey et du Lac Paré rappelle aux intéressés qu'ils sont tous invités à se joindre au

regroupement.

Il y a rencontres tous les jeudis de 10h00 à 15h00 pour des journées d'atelier. Ces réunions

ont lieu à la salle communautaire, 333, rue de l'Amitié, à Chertsey. Pour de plus amples renseignements, on appelle le 882-1375.

BAR DU VILLAGE

(Voisin du marché
Metro)

Chertsey

Musique de danse

avec orchestre

T.V satellite sur

écran géant

Table de pool

7650 rue Principale

882-2102



La fusion de Lac Paré: on attend le décret de Québec

Une foule substantielle de plus de 100 personnes, toutes résidentes de la municipalité du Lac Paré, se sont amenées à

la salle municipale de Chertsey (nous disons bien Chertsey) pour entendre le maire Guy Leclerc, de Chertsey, et

ses conseillers ainsi que le maire Poiré et son conseil, ces derniers du Lac Paré, leur vanter les avantages de la fusion à

Chertsey.

C'est enfin la plus belle unanimité. Tout le monde est maintenant d'accord. Au cours de

l'assemblée, il n'y eut aucune note discordante. Quelques informations de détails, c'est tout.

À l'heure où vous li-

rez ces lignes, tous les documents requis dûment signés des deux parties seront rendus à Québec. Il ne restera plus

alors au ministère des Affaires municipales qu'à accepter le tout, ce qui, selon les intéressés, ne saurait tarder. G.L.

Des élections à l'Âge d'Or de Chertsey

par **Georges L'Allier**

M. Louis Brisebois, l'actuel président de l'Âge d'Or de Chertsey,

le club Souffle d'amitié, nous apprend que l'assemblée générale an-

nuelle de son mouvement se tiendra à la salle de réunions le samedi soir

13 avril prochain à 20h00 précises.

Comme il y aura choix d'un nouvel exécutif, un représentant de la FADOQ sera sur les lieux pour présider à l'élection. Il semble que la plupart des directeurs actuels ne demanderont pas de renouvellement de mandat. C'est donc important que tous les membres soient présents.

D'autre part, c'est toujours le 18 avril prochain que ces aînés iront faire un petit tour à la cabane à sucre. Billets en vente à la salle.

Autre fait important à souligner: les 4 et 5 mai prochain, dans le cadre de «la grande sortie de Joliette», les artistes de

l'Âge d'Or de Chertsey exposeront leurs oeuvres au local, derrière l'église, de 11h00 à 17h00 les deux jours. On pourra y admirer des peintures, des sculptures, des lampes style typhanie, des pièces tissées telles que nappes, napperons etc.

Ceux qui connaissent les talents de nos aînés ne vont pas perdre cette occasion unique de

voir les progrès accomplis depuis l'an dernier.

Rappelons qu'il se donne des cours de sculpture pour les gens de l'âge d'or de Chertsey à la salle de l'âge d'or tous les jeudis avant-midi de 9h00 à 11h00, subventionné par projet Horizon.

Le professeur est France Barré, élève de l'école Bourgault, de Saint-Jean-Port-Joli.

Le transport adapté: un besoin essentiel dans Chertsey

par **Georges L'Allier**

Encore une fois cette année, les chiffres nous démontrent la nécessité du transport adapté et du transport-accompagnement pour les personnes démunies de moyen de transport, et qui désirent se rendre à l'hôpital, au dispensaire et autres endroits éloignés de

chez elles, alors qu'elles n'ont pas toujours à leur disposition un parent ou un voisin charitable disposé, au moment ou elles en ont besoin, à leur fournir le transport requis.

Prenons d'abord le transport adapté, qui est organisé grâce à la contribution de la municipalité. Pour l'année 1990, il y avait 69 personnes inscrites qui ont nécessi-

té 1 482 déplacements. Si l'on fait la moyenne, on se rend compte qu'il n'y a pas eu d'abus.

Pour ce qui est du transport-accompagnement, effectué par Solidarité Nouvel Âge et la Table de Concertation des personnes âgées Jolimont, on compte, en 1990, 35 bénéficiaires qui ont totalisé 282 transports, cette fois-ci avec un bénévole qui les as-

siste, les attend par exemple à l'hôpital et les ramène chez elles.

Cette clientèle est encore plus lourde que la première. Ce sont les gens de 70 à 79 ans qui constituent le gros de la clientèle. Comme on le voit, ce genre de transport est plus que nécessaire. En 1990, il y a eu une augmentation de 40% pour le transport-accompagnement seul.

Délégués des Aînés de Chertsey reçus à Québec

par **Georges L'Allier**

C'est finalement le jeudi 7 mars dernier que quatre délégués de l'AQDR - TAC et de la Maison des Aînés de Chertsey rencontraient Mme Nicole Larouche, attachée politique de ministère Marc-Yvan Côté à son bureau de la rue Ste-Foy, à Québec.

Pendant plus de deux heures, appuyés par une abondante documentation, les délégués ont tenté de faire comprendre à la représentante du ministre toutes les facettes du problème des aînés perdus, isolés en montage sur un territoire plus vaste que Montréal, et souvent livrés à eux seuls en période critique, d'où l'explication du nombre excessif de sui-

cides dans notre population.

Il y a évidemment une question de loisirs qui peut prêter à confusion: loisirs ordinaires et loisirs thérapeutiques, si l'on peut dire. Une personne en forme peut prendre facilement ses loisirs à l'Âge d'Or par exemple. Ce n'est pas la même chose pour des personnes en perte d'autonomie, vivant parfois seules aux quatre coins de Chertsey. Elles n'ont pas la facilité de se déplacer, n'en ont souvent plus le goût et se retrouvent au bord de la crise s'il n'y a pas intervention rapide et compréhensive.

Ce n'est pas lorsqu'on ne peut plus fréquenter les âges d'or que cesse la nécessité d'avoir des loisirs, bien au contraire.

Il faut alors songer à leur procurer des distractions appropriées à leur capacités, ces loisirs devenant partie intégrante du traitement permettant la réinsertion sociale.

Hélas, ces gens qu'il faut distraire, sortir de leur isolement, faire rencontrer leurs semblables, ça ne se fait pas dans un parc... il faut un local où tous ces services peuvent

être donnés par le CLSC et les bénévoles du milieu.

C'est ce que les délégués ont voulu faire comprendre aux autorités qui, il faut le dire, les ont reçus de façon très attentive. L'avenir dira s'ils ont été compris et, si oui, jusqu'à quel point le Ministère pourra les aider à régler eux-mêmes leurs problèmes. C'est à suivre.



Assis: Mme Nicole Larouche, attachée politique (dossier des aînés) du ministre Côté, et M. Maurice St-Onge, de la Maison des Aînés. Debout, dans l'ordre habituel: MM. Denis Demers, Louis Brisebois et Georges L'Allier, également de la Maison des Aînés de Chertsey.

Le Vieux St-Louis

Salle à manger
Cuisine
Italienne - Canadienne
Fin de semaine musique
Salle de réception capacité
50 personnes

Repas de Pâques

Fondue parmesan

- 1- Rôti de boeuf au jus...9,95\$
- 2- Stromboli aux fruits de mer...8,25\$
- 3- Brochette de jambon...7,95\$

Dessert: Parfait au chocolat

* À partir de midi * *Taxes incluses*

Vos hôtes: Emma & Steve
vous souhaite Joyeuses Pâques

2480, Blvd Entrelacs,
Entrelacs, J0T 2E0
228-2107

7320 C, ROUTE 125
CHERTSEY, J0K 3K0

L'autre Cordalinge fête son 5e anniversaire

Super spécial à chaque mois pour 5 mois

Spécial d'Avril

Blouson de cuir 25% de rabais

Procurez-vous votre carte "Rabais-volume" jusqu'à 10% de rabais toute l'année

Bienvenue
Marie-Andrée Goyer, D'Amour

Boute-en-train

Base de plein air toutes saisons

Journées de plein air pour groupes

20 mai au 24 juin

12 août au 15 octobre

Colonie de vacances pour 5 @ 12 ans de 1 à 6 semaines

Stage aventuriers pour 13 à 15 ans du 29 juin - 13 juillet ou 28 juillet - 10 août

CAMP BOUTE-EN-TRAIN
1640 Chemin Rochon
Chertsey, J0K 3K0
Tél: 1-800-363-8659 (sans frais)
Local: 882-2368

LETTRÉ OUVERTE C'est oui ou c'est non au lac Beaulne?

Un conflit oppose l'Association des propriétaires du lac Beaulnes Inc. (APLB) dans la municipalité de Chertsey à un riverain, M. Claude Brazeau, qui a entrepris une guérilla judiciaire et administrative afin de faire baisser les eaux du lac au-dessous du niveau

normal. L'APLB avait, en 1988, fait modifier le barrage du lac de façon à en arriver à une régularisation automatique des eaux. Les travaux avaient été effectués par la municipalité après entente entre l'APLB et le ministère de l'Environnement, et conformément aux spécifications dudit ministère.

Toutefois, devant les menaces et les pressions de M. Brazeau, la fonctionnaire responsable, Mme Lucie Lesmerises, est revenue sur ses propres recommandations et sur la convention inter-

venue entre le Ministère et l'APLB en 1988. Elle vient d'ordonner à l'APLB de faire baisser artificiellement, en plein mois de février, le niveau du lac au-dessous de la normale, créant ainsi une situation dangereuse.

L'APLB réclame l'annulation de cette directive, la remise du dossier à un fonctionnaire plus qualifié et des mesures destinées à empêcher quiconque, et particulièrement ce M. Brazeau, de nuire à l'avenir à l'environnement du

lac Beaulne. L'APLB existe depuis près de 30 ans. Elle a été la première dans la région à obtenir l'interdiction des bateaux à moteur, à procéder à l'analyse des eaux et à entreprendre des actions pour en préserver la pu-

reté. Récemment, elle participait au programme de régénération des rives.

Claude-Jean Devirieux
administrateur, APLB

NOTRE-DAME DE LA MERCI EN FOLIE...

Si je prends le temps d'écrire cet article, c'est que je suis très révolté de l'administration de notre conseil municipal. Croyez-le ou non, gens de l'extérieur de la municipalité, nous subissons une hausse d'évaluation allant de 10% à 650% d'augmentation et ce, dans l'espace d'une année.

Je me suis fait dire que la hausse est raisonnable... Les analyses de marché sont basées sur quelques ventes, soit certains lots vendus pour l'exploitation de "pit de sable"; d'autres pour l'exploitation de coupe de bois. Que dire de ceux qui n'exploitent rien sur leur terre, ou à cause du nouveau règlement d'urbanisme ne pourront plus exploiter la forêt sur leur lot?

Sachant que l'évaluation n'est plus du ressort de nos élus, si tu veux contester, utilise les voies tumultueuses des petites créances et sois bien assuré d'avoir en main ta propre étude de marché et tes propres évaluateurs. À titre d'exemple, je ne possède qu'un demi-lot, fort heureusement, que j'ai payé 5 000 \$, évalué depuis trois ans à 5 900 \$.

Tout d'un coup, en 91, l'évaluation grimpe à 44 900 \$ soit une hausse de 650%. Peut-être avons-nous découvert un champ pétrolifère sous mon lot!

Sur ledit lot, j'ai fait faire, en 1988, une coupe à blanc. Donc, tout ce que l'on retrouve sur ce lot, c'est des fardoques et beaucoup de grosses roches. Avis: dans le futur, les fardoques et la roche vont se vendre très cher. Mais tout cela, c'est de la "petite pierre" à côté du taux de taxe. Nos chers élus municipaux, ayant, je suppose, constaté cette hausse faramineuse dans l'évaluation, nous disent: "Nous n'avons pas augmenté les taxes cette année..." Et c'est bien vrai, le Conseil n'a pas augmenté le taux de la taxe. On nous prend pour des bômés! Le compte de taxe pour certains atteint des augmentations allant jusqu'à 120%.

Non, on n'a pas augmenté les taxes cette année. C'est à se demander si nos élus connaissent les formules pour déterminer le taux de perception. Pour continuer le ridicule, nos élus (minés) se sont voté une augmentation de salaire. Peut-être pour aider à payer leur compte de taxe. On continue les folies... Nos chers (administrateurs) nous demandent d'approuver un règlement d'emprunt, au montant de ??? peut-être 350 000 \$, peut-être pour construire, tenez vous bien, un hôtel de ville ou de campagne, qui sait?

De folie en folie, on invite le grand public à venir consulter le règlement et peut-être s'y opposer. Savez-vous quand? Un mercredi du mois de mars. Qui dans les propriétaires touristes, va perdre une journée pour venir consulter et s'objecter à ce règlement? Pas pire la farce.

C'est bien vrai, on leur a donné un mandat de quatre ans, c'est long quatre ans! Revenons à notre hôtel de... Saviez-vous que le bureau de la municipalité, situé dans les locaux de l'école, ne coûte que un dollar de location par an et ce, pour 99 ans? Je n'inclus pas ici le bureau du maire, ou devrais-je dire l'assistant secrétaire ou le secrétaire ou l'inspecteur ou peut-être le réceptionniste; je m'excuse je ne peux définir son rôle.

Un peu de sérieux et de décorum, messieurs, voyons. Nous vivons présentement la pire période de récession. La population de Notre-Dame de la Merci est composée, en majorité, de personnes à faible revenu, de personnes retraitées et de personnes dépendant de l'aide sociale. Tout bon administrateur vous dira que ce n'est pas la bonne façon d'agir.

Combien de propriétaires devront laisser leur lot, leur maison, à la suite de ces agissements? Avez-vous pensé à la réforme "Ryan" où nous aurons à défrayer notre quote-part du 500 millions, refilés aux municipalités?

Il ne faudrait quand même pas se prendre pour le Conseil exécutif de la ville de Montréal... Essayez, seulement, de bien administrer ce que nous avons présentement.

Exemple: la cueillette des ordures, le service des incendies, peut-être voir au développement de notre municipalité et faire connaître le nom et la situation géographique de notre village. Je pense qu'avant de mettre un toit, faudrait penser à couler les fondations.

François Viau
Notre-Dame de la Merci

Ce message a été retenu et payé par M. François Viau, de Notre-Dame de la Merci, et n'engage que son signataire à titre personnel

Le printemps est arrivé, les accidents routiers aussi

Comme à chaque année, à pareille date, l'approche des beaux jours nous ramène le cortège habituel des accidents de la route avec tous leurs blessés et parfois même leurs morts.

Cette année n'est pas différente des autres puisque déjà trois décès sont à déplorer sur la route 25, dont un en face

de la boulangerie.

En effet, le vendredi 1^{er} mars, sur la fin de l'après-midi, M. Jacques Grenier, jeune homme de 37 ans, marié et père de deux enfants, perdait la vie à la suite d'un accrochage violent avec une autre voiture. Il se rendait apparemment sur les lieux d'un incendie rejoindre ses confrères,

comme lui, pompiers volontaires.

Être pompier volontaire à Chertsey, c'est en quelque sorte du bénévolat, l'un des plus périlleux. Ce jeune homme est décédé en courant protéger des concitoyens aux prises avec l'élément destructeur.

On ne saurait assez souligner le dévouement

de ces jeunes hommes qui risquent leur vie pour protéger la nôtre; nous l'oublions trop souvent. Nous sympathisons avec Mme Grenier, ses enfants et les autres membres de la famille. Merci Jacques.

Georges L'Allier

Des voitures volées sont retrouvées dans une église?

par **Georges L'Allier**

C'est avec stupeur que, recevant la copie quotidienne de leur journal du matin le 8 mars dernier, certains concitoyens ont reconnu, en première page, un édifice qu'ils connaissent bien avec en titre «(autos) volées et retrouvées dans cette église». À l'intérieur du journal, on

pouvait lire qu'il s'agissait d'une fraude de 15 à 20 millions de dollars, dont évidemment ce n'est, ici, qu'une infime partie.

Ce qui était aussi intéressant de lire, c'est qu'on a eu droit à une petite leçon de géographie. Voyons voir. On nous parle d'une vaste bâtisse, située au 3601, chemin de l'Église, en-

tre Chertsey et le petit village de Grande Vallée, aux abords de la forêt Ouareau, au nord de Rawdon.

Mais où est donc située cette ancienne chapelle désaffectée depuis 20 ans puisqu'il s'agit ici d'un ancien lieu de culte auquel fait référence le Journal de Montréal? Tout simplement à Chertsey. Le «petit vil-

lage de Grande Vallée», de même que la forêt Ouareau, du moins dans ce bout-là, font partie intégrante de la municipalité de Chertsey. Existe-t-il, à moins de 90 kilomètres de Montréal, une autre municipalité qui soit aussi méconnue? Il y aurait du travail à faire pour un kiosque de publicité touristique... Heureusement qu'il y a Rawdon, au sud!

Forte hausse des ventes de véhicules neufs

Selon Statistique Canada, en janvier 1991, les estimations préliminaires des ventes au détail de tous les véhicules automobiles neufs ont connu une hausse de 18,6% comparativement

au chiffre révisé de décembre 1990.

En janvier, on a signalé une augmentation de 25,6% dans les ventes de voitures particulièrement et un gain de 4,3%

dans les ventes de camions.

La TPS a aidé

Des ventes exceptionnelles de flottes de voitures particulièrement semblent être responsa-

bles d'environ la moitié de l'augmentation entre décembre et janvier. La substitution de la taxe de vente fédérale par la TPS a également effectué les ventes des autres voitures particulières.

557, Principale

PLUS DE 275 LOGICIELS \$ 5.00 ET MOINS PAR DISQUETTE



424-1732

IMAGES DIGITALISÉES (SCANNÉES)

SHAREWARE

DISQUETTES CONTENANT DES PROGRAMMES

1-8 DISQ. = \$5.00 ch
4-9 DISQ. = \$4.00 ch
10-19 DISQ. = \$ 3.50 ch
20-49 DISQ. = \$ 3.00 ch
50-100 DISQ. = \$ 2.50 ch
100+ DISQ. = \$ 2.00 ch

AFFAIRES : 40 LOGICIELS
GESTION EN DATABASE : 4 LOGICIELS
CHIFFRIERS : 7 LOGICIELS
UTILITAIRES : 40 LOGICIELS
ACCESSOIRES LOTUS : 14 LOGICIELS
TRAITEMENT DE TEXTE : 18 LOGICIELS
GRAPHIQUES : 87 LOGICIELS
VIRUS : 2 LOGICIELS
PROGRAMMATION : 19 LOGICIELS
APPLICATIONS GÉNÉRALES : 47 LOGICIELS
ÉDUCATION : 24 LOGICIELS
JEUX : 80 LOGICIELS

Des logiciels sont disponibles en Anglais seulement.
Cliquez et voyez sur demande

NOUS POUVONS DIGITALISER DES IMAGES OU DES PHOTOS.

Coût : \$ 2.50 chaque

Nous pouvons également convertir différents fichiers graphiques. Ex:

ZSOFT PCK.PCC
DIGITAL RESEARCH IMG
MICROSOFT WORDS TIF
VENTURA PUBLISHER IMG
GRASP PIC
PICTOR PIC
PC PAINT+ PIC
PAGEMAKER TIF
TIF FORMAT TIF

MAC PAINT MAC
APPLE MACINTOSH TIF
HALO I-II-III ETC CUT
SHOW PARTNER GXI
COMPSERVE GIF
FIRST PUBLISHER MAC
ENCAP POSTSCRIPT EPS
LOTUS MANUSCRIPT BIT
WORD PERFECT WPG
RDK EGA PAINT SC

ROBERT R. LAVOIE, Propriétaire

professionnels et commerçants à votre service!

À VOTRE SERVICE

ALTITUDE COMMUNICATIONS

- Conception de dépliants - Circulaires
- Logos - Cartes d'affaires - Plans de communications
- Plans budgétaires (publicités et promotions)
- Organisation d'événements spéciaux - Graphisme
- Photographie

**Plus de 200
types de
caractères
disponibles**

Martin Lafortune et Nathalie Boussion
426, Principale Tél: (819) 424-2611
& Donat JOT 2CO

ALUMINIUM

LES
INSTALLATIONS

S.D.I.
INC.

- REVÊTEMENT • VINYLE
- ALUMINIUM • ACIER
- CORNICHE • PERSIENNES
- PORTE • CHÂSSIS • TOITURE



Détaillant autorisé
293, rue Aubin, Saint-Donat

(819) 424-1218

ARPENTEURS



ALAIN CLEC'H

BUREAU OUVERT:
Samedi de 9h à 15h

Arpenteur-Géomètre
Québec Land Surveyor

519, RUE PRINCIPALE - C.P. 239
SAINT-DONAT (QUÉBEC) J0T 2C0

BUR. ET RÉS.:
(819) 424-2815



Poulain, Barbe, Corbeil et Rado

ARPENTEURS-GÉOMÈTRES
QUÉBEC LAND SURVEYORS

STE-AGATHE-DES-MONTS
18 EST, ST-HENRI

TÉL.: (819) 326-0323

ASSURANCES

Groupe Godard



SERVICES FINANCIERS ASSURANCES SERVICES IMMOBILIERS

François Lafrenière **Sylvie-Anne St-Amour**
C.d'A. Ass. C.d'A. Ass.

617, Principale

St-Donat-de-Montcalm (Qc) J0T 2C0

819 424-3115



assurances
Georges Forget inc.

- vie et générale
- 327, rue Principale - C.P. 369
- Saint-Donat (Québec)
- J0T 2C0
- Tél.: (819) 424-2311

Gaston Forget, C. d'A. Ass. propr.
Georges Forget, C. d'A. Ass.

AVOCAT

Paquin, Morissette et associés
AVOCATS ET PROCUREURS

Me G. Maurice Paquin, avocat-conseil
Me Jean Morissette - Me Ghislaine Radoux
Me Luc Léveillé - Me Réal Fortin, LLB

326-2354
Fax: 326-3844
33, rue St-Vincent
Sainte-Agathe
J8C 2A5

425-7188
Fax: 425-5608
989, rue Oulmet
Saint-Jovite
J0C 2H0

Bertrand & Dubé
AVOCATS

Me François Bertrand
Me Denis Dubé
Me Claude Prescott

St-Donat:
(819) 424-7493

124, Saint-Vincent, suite 100
Sainte-Agathe-des-Monts
(Québec) J8C 2B1
Tél.: (819) 326-8983

BOUTIQUE

BOUTIQUE
360
PRINCIPALE
ST-DONAT

MEUBLES - MATELAS
VAISSELLE

VENTE ET RÉPARATION

RÉFRIGÉRATEUR
CUISSIÈRE
LAVEUSE
ETC.

MARILYN ET
DANIEL GILBERT

BOB SERVICE
(819) 424-3353

CÂBLODISTRIBUTION



Télé câble
St-Donat inc.

365, Principale, C.P. 149, St-Donat, J0T 2C0
Tél.: (819) 424-2082

CLINIQUE VÉTÉRAIRE

TÉL.: (819) 326-4071

Clinique Vétérinaire Ste-Agathe
Veterinary Clinic

5, RUE STE-AGATHE
STE-AGATHE-DES-MONTS DR. JEAN ROBERGE, M.V.

COIFFURE

COUP D'ŒIL

COIFFURE ENR.
-Elle et Lui-

Sophie Ayotte, prop.

Sur rendez-vous

425 B Principale, St-Donat, Qué. J0T 2C0

424-2464

POUR DES SERVICES
PROFESSIONNELS

Consultez les cartes
d'affaires reproduites dans



ALTITUDE
1350

Tél.: 424-2610

COMPTABLES

Rés.: (514) 229-2346

Yves de Carufel, CGA

COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ

1600, boul. Henri-Bourassa Ouest
Bureau 414
Montréal (Québec) H3M 3E2
(514) 331-4877

472, rue Principale
Saint-Donat (Québec)
J0T 2C0
(819) 424-3135

Serge St-Georges, C.G.A.

COMPTABLE GÉNÉRAL LICENCIÉ

Saint-Donat
Tél.: (819) 424-3287

645, rue du Moulin
C.P. 880
Saint-Jovite (Québec) J0T 2H0
Tél.: (819) 425-3727

Mallette Benoit Boulanger Rondeau

Comptables agréés

- Services professionnels en vérification et en gestion
- Bureaux dans les principales villes du Québec

Au-delà des chiffres...
nous parlons la langue des affaires.

Le Groupe
Mallette

C.P. 270
102, rue Saint-Antoine
Sainte-Agathe-des-Monts
(Québec) J8C 2C9
Tél.: (819) 326-3400

C.P. 129
499, rue Charbonneau
Saint-Jovite
(Québec) J0T 2H0
Tél.: (819) 425-8691
Zénith 46050

327, rue Principale
Saint-Donat
(Québec) J0T 2C0
Tél.: (819) 424-1363
Zénith 46050

CONSTRUCTION



CONSTRUCTION
ALAIN BERTRAND inc.

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

MAISON RÉSIDENTIELLE ET RÉNOVATION

302 RUE LAMBERT
SAINT DONAT

TEL: (819) 424-2734



Construction J.P. Charbonneau Inc.

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL
COMMERCIAL - RÉSIDENTIEL

C.P. 667, 268, Brisson St-Donat, (Québec) J0T 2C0

(819) 424-2117
René Charbonneau, prop.

COUVREUR



F. GRENIER ENR
COUVREUR

- BARDEAUX MÉTAL
- ASPHALTE ET GRAVIER
- RÉPARATION GÉNÉRALE
- ESTIMATION GRATUITE
- OUVRAGE GARANTIE

500, 65^e avenue
Entrelac
J0T 2E0
Tél.: (514) 228-4649



professionnels et commerçants à votre service!

DÉCORATEUR

GAËTAN GAGNON DÉCORATION
enc.



- Résidentiel
- Commercial

527-5380 1443 Montcalm Mtl H2L 3G9

DENTISTE

Centre dentaire René Jobidon
René Jobidon, d.m.d.
Chirurgien - dentiste

472 A, Principale, C.P.999
St-Donat, (Québec) J0T 2C0
Tél.: (819) 424-1885

DENTUROLOGISTES

Isabelle L'Allier d.d.
DENTUROLOGISTE
Fabrication et réparation de prothèses dentaires



Bureau: Mardi au jeudi
19h à 22h
Lundi, vendredi et samedi
9h à 17h
Sur rendez-vous.

444, RUE PRINCIPALE
SAINT-DONAT
Tél.: 424-7717

424-2030 476 B rue Principale
Sur rendez-vous St-Donat

GILLES POIRIER D.D.

FABRICATION & RÉPARATION
DE PROTHÈSES DENTAIRES

Bureau:
mercredi soir seulement
de 19h00 à 22h00

Laval (514) 963-2073, Frais acceptés



ÉLECTRICIEN

EES ENTREPRISES ÉLECTRIQUES ST-DONAT INC.
ENTREPRENEUR-ÉLECTRICIEN

paul duplessis (819) 424-2648
c.p. 339 saint-donat(québec) j0t 2c0

Tél.: 424-5599

Gaston Blais
ENT.-ÉLECTRICIEN

Spécialité: Chauffage électrique

2017 - Route 125 Notre-Dame de la Merci

ENTREPRENEUR

(819) 424-2631

ENT. MICHEL MIRON LTÉE
peinture, tireur de joints

994 Principale c.p.204
St-Donat, Qc. J0T 2C0

ÉVALUATION IMMOBILIÈRE

ÉVALUATION LAURENTIDES
ÉVALUATEUR en IMMOBILIER

Serge Lavoie, b.a.a., é.s.
Réjean Buteau, b.a.a., é.a.
Évaluateur agréé

1-A, St-Bruno C.P. 758
Ste-Agathe-des-Monts St-Donat
J8C 3K1 J0T 2C0
(819) 326-9252 Rés.: (819) 424-2437 (819) 326-0806 (819) 424-2762

ESTHÉTIQUE

Le Linage Naturo-THÉRAPEUTE



soins
Visage, corps, ongles
maquillage
épilation

Nathalie Labelle, prop.
Studio d'Esthétique

578 e, Principale, Saint-Donat 424-1471

GARAGES



G. ROBERT INC.

Rte 125, Notre-Dame-de-la-Merci,
Qué. J0T 2A0 (819) 424-5850



Garage Mareel Lamarehe Inc.
Mécanique générale - Spéc. Freins, Soudure
Remorquage 24 heures, mise au point

Rte 125 Notre Dame de la Merci
Co. Rousseau J0T 2A0 (819) 424-5337



DÉBOSELAGE PEINTURE
Autos-Camions-Bâteaux-Équipements lourds-Etc.

1887, Route 125 sud
St-Donat, Qc J0T 2C0 ALAIN MAPP

Tél.: (819) 424-2788
Rés.: (819) 424-3010

GRAPHISTE

Duo Design

805 Principale
C.P. 1066
St-Donat, Qc
J0T 2C0

- Lettrage à l'ordinateur
- Conception et fabrication d'enseignes
- Conception graphique
- Mise en page de documents particuliers
- Plan d'aménagement

424-5075

IMPRIMERIE

IMPRIMERIE COMMERCIALE DUAREAU

Tél.: 1-(819) 424-3598

- ENVELOPPES • FACTURES
- EN-TÊTES DE LETTRES • CIRCULAIRES
- CARTES D'AFFAIRES • ALLUMETTES
- FAIRE-PART • PHOTOCOPIES
- TROPHÉES DE TOUS GENRES

445 Rue Principale, C.P. 1150, St-Donat, P.Q. J0T 2C0

INGÉNIEURS

Ingénieurs-Conseils
mlc associés
(LE GROUPE MLC POLYTECH INC.)



ROBERT N. CLOUTIER - ING. ASSOCIÉ (514) 389-8438

NAGECO INC. services d'ingénierie

Pierre Nadon, ing.

- Installations septiques
- Architecture de paysage
- Murs de soutènement
- Expertises de terrains et de bâtiments
- Aménagement de barrages
- Aqueduc / égouts
- Plans, devis et surveillance

2345, rue Michelin bureau 200, Laval H7L 5B9

Autres places d'affaires:
Outremont, St-Donat et Ste-Agathe-des-Monts
Tél.: (514) 681-5071 Fax: (514) 681-6988

NETTOYAGE

Ste-Agathe: (819) 326-3810
St-Donat: (819) 424-2650

Franc Cor Enr.
- NETTOYAGE À LA VAPEUR -
Tapis - Divans - Fauteuils - etc...
Résidentiel - Commercial - Industriel
- Entretien de chalets -

900, Chemin Lac Quenouilles, Val des Lacs, Québec, J0T 2P0



SUPRA-NET ENR.
SERVICE DE NETTOYAGE
RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL

424-3882

TAPIS - SOFA
SERVICE APRÈS
INONDATION
INTÉRIEUR D'AUTO
RESTAURATION APRÈS
INCENDIE
VENTE PRODUIT
DE NETTOYAGE
ESTIMATION GRATUITE
APPELEZ-NOUS.
■ Rosaire Riopel 1-819-424-3882 ■

Journal Altitude

ÇA RAPPORTE!

professionnels et commerçants à votre service!

NOTAIRES

St-Donat: 424-2272 Crabtree: (514) 754-4776

ÉTUDE LÉGALE
Raymond et Sigouin
 Notaires et conseillers juridiques

BUREAU:
 Lundi au vendredi: 9h à 17h Me Marie-Claude Raymond
 Samedi: 10h à 12h Me Raymond M. Sigouin
 444, rue Principale, Saint-Donat J0T 2C0

NORMAND CAMPBELL
 b.a., l.l.l., d.d.n.
NOTAIRE

Notary
CONSEILLER JURIDIQUE
 Legal adviser

338 rue Principale, C.P. 238 St-Donat J0T 2C0
 Tél.: (819) 424-2882
 Téléc.: (819) 424-2950

PHARMACIENS



506, Principale
 St-Donat.

Tél.: 424-2626

F. Allard, B. Gagnon

PHARMACIENS
 HEURES D'OUVERTURE

Dimanche: fermé
 Lundi 9h30 à 22h00 Jeudi 9h30 à 18h00
 Mardi 9h30 à 18h00 Vendredi 9h30 à 21h00
 Mercredi 9h30 à 18h00 Samedi 9h00 à 17h00

PLOMBIER

A. AYOTTE Aff.: (819) 424-3220
 Rés.: (819) 424-3298

PLOMBERIE
ALAIN AYOTTE
 MAÎTRE PLOMBIER

720 Principale, C.P. 136, St-Donat, Qué. J0T 2C0

VENTE & SERVICE

Pompes Jet, Submersible
 Système de filtration
 Système d'arrosage pour votre pelouse
 Champ d'épuration

DEPUIS 71 ANS



Josephat Raymond Inc.
 109, RUE ST-VINCENT,
 STE-AGATHE DES MONTS, Qc
 J8C 2A8

PLOMBERIE - CHAUFFAGE
 FERBLANTERIE - POMPES A EAU
 APPAREILS MENAGERS

(819) 326-4255

Inqlis

PORTES & FENÊTRES

Portes et Fenêtres
DU VILLAGE

329 rue St-Donat, Place Monette,
 St-Donat, Qué. J0T 2C0
 Denis Charbonneau (819) 424-3543

Service de vitrerie

- Portes - Fenêtres - Miroir - Portes miroir

Réparation

- portes- moustiquaires- portes patio

REMBOURRAGE.



Centre de Rembourrage St-Donat

PIERRE ST-DENIS, propr.
 REMBOURRAGE DE MEUBLES
 DE TOUS GENRES

309, AVENUE DU LAC C.P. 615 ST-DONAT, QUE. J0T 2C0 424-2291

SCIERIE



Tél.: (819) 424-2316 • (514) 882-2064

SCIERIE
St-Donat inc.

W. PAUL FORSTER

807 Principale,
 C.P. 1019, St-Donat, Qc J0T 2C0

SERVICES

Tél.: (819) 424-2492

Transport
Jacques Charette inc.

SABLE - GRAVIER
 TERRE À GAZON

810, RUE PRINCIPALE, C.P. 231, ST-DONAT, J0T 2C0

Tél.: (819) 424-5342
 424-5610

Carrière St-Guillaume Inc.

Sable, Pierre, Gravier
 Terre "noire"
 Service de camion et tracteur
 Installation de fosses septiques
 Déneigement

235, ch. Saint-Guillaume
 Lac Ouareau

Saint-Donat
 (Québec)

Tél.: (819) 424-2362



COMBUSTION J. & R. GAGNON LTEE

Plomberie - Chauffage - Brûleur à l'huile
 Service de réparation
 Thermopompe
 Fournaise électrique
 Chauffe-eau solaire

410, rue Saint-Amour, Saint-Donat (Québec) J0T 2C0



CENTRE DE LOCATION
ST-DONAT



LOCATION,
VENTE & RÉPARATION

TONDEUSES, SOUFFLEUSES, TRACTEURS, TRONÇONNEUSES

VENTE & SERVICE D'EXTINCTEURS

424-2124

659, rue Principale Saint-Donat

POLARIS

Croyez-le

VENTE ET SERVICE
 RÉPARATION DE TOUTES AUTRES MARQUES

CENTRE DE LOCATION
ST-DONAT

659 Principale Saint-Donat 424-2124

SERVICES



Vente & service de
GAZ PROPANE

- Résidentiel
- Commercial
- Équipement de camping
- Barbecue
- Roulottes

BELLE-FLEUR
GAZ PROPANE
 861 Principale-St-Donat
 (819) 424-2683

À votre service
Marcel Laflamme

Les Excavations St-Donat inc.

Bernard Lambert, prop.

Sable
 Gravier
 Terre
 Pierre concassée
 Enlèvement de la neige
 Installation de fosse septique



416, RUE DU COLLÈGE
 C.P. 305
 ST-DONAT (QUÉBEC)
 J0T 2C0

(819) 424-2821



Les Auvents & Abris Tecnic enr.

Division des auvents Houle

AUVENTS LUMINEUX ** ENSEIGNES
 AUVENTS: commerciaux, résidentiels
 et rétractables
 Terrasse

Toiles: bateau, camion, roulotte, etc.

591, chemin St-Guillaume
 Saint-Donat Tél.: (819) 424-1864 St-Donat
 (514) 323-1206 Mtl

ATTENTION...ATTENTION...ATTENTION...ATTENTION...

PASSEPORT MAINTENANT REQUIS
POUR LES ÉTATS-UNIS

une photo passeport...

... en 1 journée!

Altitude Communications
 426, Principale
 424-2611

L'examen des seins, une pratique mensuelle préventive

Le cancer du sein est l'un des trois cancers les plus fréquents chez la femme, avec le cancer du poumon et celui du gros intestin.

Il est, par contre, plus facile à dépister que les deux autres. Ce dépistage se fait de trois façons: par l'examen annuel chez le médecin, par la mammographie et par l'auto-examen des seins.

Cette dernière pratique est particulièrement importante puisqu'on sait que 80% des cancers ont été diagnostiqués par cet examen ou accidentellement par la femme.

Le dépistage permet la diminution de la mortalité et de l'atteinte corporelle associée à ce cancer.

Pour faire cet examen, il faut d'abord se mettre

torse nu devant un miroir, les bras étendus le long du corps et examiner soigneusement ses seins pour y déceler tout changement de grosseur ou de forme.

Il faut être à l'affût de toute éruption, plissement ou rétraction de la peau et de tout coulement ou changement du mamelon. Par la suite, il faut

lever les bras au-dessus de la tête et recommencer le même examen. Après, vous vous étendez sur un lit et placez un oreiller ou une serviette sous l'épaule du sein à examiner, et vous mettez la main du même côté sous la nuque.

Les doigts de l'autre main sont tenus à plat et palpent doucement, mais

fermement, en faisant de petits cercles de façon à sentir le tissu des seins entre vos doigts et la cage thoracique.

Commencez par le côté du sein près de l'aiselle, en progressant tout autour du sein par petits mouvements circulaires. Puis vous avancez vos doigts d'environ deux centimètres vers le mamelon et refaites le tour en palpant. Vous recommencez de la

même façon, jusqu'à ce que vous soyez certaine d'avoir examiné le sein au complet, mamelon compris.

Ramenez ensuite le bras le long du corps et toujours avec le plat des doigts, palpez votre aiselle en descendant doucement vers votre sein. Répétez l'examen au complet pour l'autre sein.

Cet examen devrait être effectué une fois par

mois, de préférence après les règles ou à jours fixes.

Si vous remarquez un changement ou une bosse, vous devriez consulter immédiatement votre médecin. Tous les changements ne sont pas signe d'un cancer, c'est même plus souvent bénin, mais il vaut mieux ne pas prendre de chance.

Marie Laflamme
M.D.
CLSC Joli-Mont

Le tabac et la santé, un risque qui coûte cher

Un rapport récent du Surgeon General des États-Unis montre que les hommes qui fument ont un risque de 90% plus élevé que les non-fumeurs, pour toutes les causes de mortalité. Chez les femmes qui fument, ce risque est accru de 46%.

Dans Lanaudière, 26,1% des décès chez les hommes et 14,6% des décès chez les femmes sont associés au tabagisme, ce qui représente 409 décès par année qui pourraient être évités.

En outre, le risque d'avoir une crise cardiaque entre 35 et 65 ans

est huit fois plus élevé pour un homme qui fume plus d'un paquet de cigarettes par jour. Toutefois, ce risque diminue de 50% dès la première année d'abandon du tabagisme. Après 10 ans de cessation, le risque de l'ex-fumeur est comparable à celui du non-fumeur

(personne qui n'a jamais fumé).

Toujours dans Lanaudière, il y a environ 1 000 personnes qui cessent de fumer chaque année et on dénombre plus de 72 000 ex-fumeurs. Parmi ceux-ci, 67 470 ont cessé de fumer par eux-mêmes.

Comment reconnaître la maladie d'Alzheimer

Au début, la victime de la maladie d'Alzheimer montre des symptômes mineurs souvent attribués à d'autres maladies. Peu à peu, la personne perd la mémoire.

Avec la perte toujours croissante de la mémoire, des changements apparaissent également dans la personnalité, l'humeur et le comportement. Le jugement, la concentration, l'élocution et la coordination des mouvements peuvent également être touchés.

Le type, la gravité et l'ordre d'apparition des changements qui surviennent dans les facultés mentales des victimes peuvent varier beaucoup. Les symptômes sont habituellement progressifs, mais le rythme d'évolution varie grandement d'une personne à l'autre.

Dans certains cas, la détérioration peut être rapide. Le plus souvent, il y a de longues périodes sans aucun changement. Même si souvent la personne atteinte de la maladie d'Alzheimer n'a pas conscience de ses

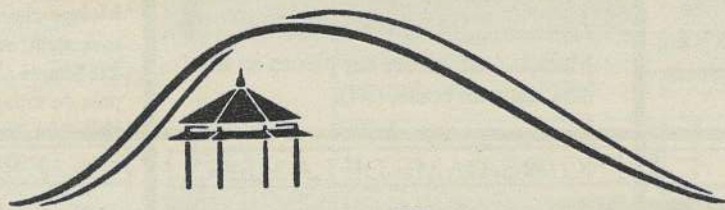
limites, ou peut même en nier l'étendue, la maladie est source de grande frustration pour la victime.

Tous ceux qui auraient le goût de parler,

dans une ambiance détendue, d'un proche ou d'un parent en perte d'autonomie, des rencontres sont offertes tous les derniers jeudis du mois par la Société d'Alzheimer des Laurentides.

Ces rencontres ont lieu au local de la Société, situé au presbytère de Sainte-Agathe-des-Monts, rue Principale, entre 14h00 et 16h00.

Municipalité de Saint-Donat



Saint-Donat

Restaurer avec PARCQ

Une aide financière est offerte conjointement par les gouvernements fédéral et provincial à tout propriétaire-occupant, pour la restauration de maison détériorée afin de la rendre conforme aux normes minimales de salubrité et de sécurité et d'en faire profiter les ménages les plus démunis. Cette aide financière vise en outre les ménages qui doivent consacrer plus de trente pour cent de leur revenu pour se loger. Les travaux de restauration admissibles sont les suivants:

- charpente
- plomberie
- sécurité-incendie
- électricité
- chauffage
- accès pour personnes handicapées

Tout propriétaire-occupant éligible à ce programme peut se procurer un formulaire de demande d'aide financière au service d'urbanisme de la Municipalité de Saint-Donat.

Avis de demande de dissolution

Prenez avis que la compagnie/corporation "LACHAPPELLE LTEE" mandera à l'inspecteur général des institutions financières la permission de se dissoudre.

St-Donat,
le 11 mars 1991
Maurice Tremblay
Secrétaire-Trésorier



OFFRE D'EMPLOI

Le Service Parcs et Bâtiments de la municipalité de Saint-Donat est à la recherche de:

1. PRÉPOSÉ AUX PARCS, SECTION VILLAGE

Durée : 14 semaines (27 mai au 30 août 1991)
Heures/semaine : 40 heures
Nombre de poste : un (1)
Salaire : 7,59\$ / l'heure

1.1 PRÉPOSÉ AUX PARCS, SECTION VILLAGE

Durée : 10 semaines (24 juin au 30 août 1991)
Heures/semaine : 40 heures
Nombre de poste : trois (3)
Salaire : 7,59\$ / l'heure

2. PRÉPOSÉ À L'ENTRETIEN PAYSAGER

Durée : 14 semaines (27 mai au 30 août 1991)
Heures/semaine : 40 heures
Nombre de poste : un (1)
Salaire : 7,59\$ / l'heure

2.1 PRÉPOSÉ À L'ENTRETIEN PAYSAGER

Durée : 10 semaines (24 juin au 30 août 1991)
Heures/semaine : 40 heures
Nombre de poste : un (1)
Salaire : 7,59\$ / l'heure

3. TITRE DU POSTE: PRÉPOSÉ AUX SENTIERS

Durée : 10 semaines (24 juin au 30 août 1991)
Heures/semaine : 40 heures
Nombre de poste : deux (2)
Salaire : 7,59\$ / l'heure

4. TITRE DU POSTE: PRÉPOSÉ AUX BÂTIMENTS

Durée : 14 semaines (27 mai au 30 août 1991)
Heures/semaine : 40 heures
Nombre de poste : un (1)
Salaire : 7,59\$ / l'heure

EXIGENCES requises pour l'ensemble des postes ci-haut décrits

- Être exigible au programme Défi '91.
- Être disponible sur semaine et fin de semaine
- Posséder un permis de conduire.
- Avoir terminé son secondaire 5 le 24 juin 1991.
- Avoir de l'initiative et le souci du travail bien fait

Pour les postes ci-haut mentionnés, les personnes intéressées doivent compléter une demande d'emploi à l'Hôtel de ville de Saint-Donat et y joindre un curriculum vitae avant le 19 avril 1991.

Pour la description des tâches des postes ci-haut mentionnés, en faire la demande à la réception de l'Hôtel de ville du lundi au vendredi entre 8h30 et 16h30.

Journées d'entrevues: 27 avril 1991.

Pour informations communiquer avec Charles Robidoux, directeur du Service Parcs et Bâtiments (424-2383).

IMMEUBLES UNI

COURTIER

338, rue Principale, C.P. 238
Saint-Donat
J0T 2C0
(819) 424-2882

UNI



Micheline Campbell, agent immobilier
Florian Longpré, agent immobilier

424-3023

424-1346

UN BON DÉBUT



Maison 3 ch. sous-sol, poêle à bois, dans un quartier neuf. 73,000\$ ou À LOUER 500\$/mois (01).

TOUT POUR 98,000\$



Maison chaleureuse, garage, grand terrain, accès rivière Ouareau près Mt-Garceau et du village (02).

200' SUR LAC OUAREAU



Chalet d'été, site privé, plage de sable, vue panoramique, face sud-ouest, secteur recherché (03).

IL NE MANQUE QUE VOUS



Maison spacieuse 6 ch. 3 s. de bain, foyer de pierres, véranda d'été, garage etc. Au Lac Archambault (04).

SUR L'EAU



Chalet hiver/été, 2 ch. poêle à bois, garage, terrain plat, beaux arbres, plage de sable. 90,000\$ (05)

BEAUTÉ ET CALME



Grande maison chaleureuse, 2 s. de bain, foyer, terrain boisé, accès au lac Sylvère. (06)

NOUVEAU



Maison 3 ch. pièces sur pièces en bon état, dans un boisé. (07).

L'IDÉALE



Maison claire, 3 ch. 2 s. de bain, aménagée avec goût, revenu bachelor À LOUER, 275\$/mois. Terrain plat, accès direct à l'eau, près du village, ski et golf. (08).

BONNE AFFAIRE



Trois logements sur très grand terrain, accès direct et vue sur Lac Blanc. À 2 pas du Mt-Garceau (09).

SUR LES PENTES



Condo 3 1/2, intérieur fonctionnel, aménagé et meublé avec goût, accès à un parc et à une plage. 79,900\$ (10).

NOTRE-DAME DE LA MERCI



Chalet 2 ch. meublé, combustion lente, garage. 88,000\$ (11).

ENDROIT DE RÊVE



Grand terrain paysagé, 200' bord de l'eau, quai en béton, maison principale impeccable, 2 ch. avec chalet 2 ch. pour invités. (12).

SITE EXCEPTIONNEL



Presqu'île au lac Baribeau, chalet 3 ch. garage, 144,000\$ (13).

LA TRANQUILITÉ



Chalet neuf, 2 ch. combustion lente, terrain 32,000 p.c. Seulement 63,500\$ (14).

LA PLAGE ET LE SOLEIL COUCHANT



Maison très confortable, 3 ch. foyer, site très privé sur les rives du majestueux Lac Archambault. (15).

BORD DE L'EAU



Chalet confortable, 4 ch. maison pour bateau, secteur accessible et tranquille 98,000\$ (16).

139,500\$



Belle maison, cuisine superbe, vue sur rivière et montagnes, garages, 2 terrains. Près du village. Idéal pour sports d'hiver et d'été. (17).

EN MONTAGNES



Maison récente, accès et vue magnifique sur lac Ouareau. (18).

NOUVEAU



Chalet, bord de l'eau, communiquant avec 3 lacs. 62,500\$ (19).

LA TRANQUILITÉ



Chalet d'été, plage magnifique, 38,000\$ (20).

DÉPOSITAIRE DE VOTRE COPIE GRATUITE DU
JOURNAL HABITABEC

Les immeubles



561, rue Principale
Saint-Donat (Québec)

St-Donat: 424-3535
Montréal: 1-800-567-6726

*
OPINION GRATUITE
de la VALEUR
de votre PROPRIÉTÉ
*

LAC ARCHAMBAULT

- . B. de l'eau, suisse, 1990 235,000\$
- . B. de l'eau 3 c.c., garage 225,000\$
- . B. de l'eau, moderne, extras 285,000\$
- . B. de l'eau, suisse, 3 c.c. garage 279,000\$
- . B. de l'eau, 2 c.c. Grand terrain 285,000\$

LAC BEAUCHAMP

- . B. de l'eau, 4 c.c., foyer, extras. 215,000\$
- . B. de l'eau 4 c.c., garage 184,000\$
- . Accès au lac, 5 c.c., foyer, vaste 265,000\$
- . Face au golf, garage, 5 c.c. 139,000\$
- . B. de l'eau, 2 c.c. sous-sol 165,000\$
- . B. de l'eau, 3 c.c. foyer 194,000\$

LAC BARIBEAU

- . B. de l'eau, plage, 3 c.c. 65,000\$
- . B. de l'eau, garage privé 225,000\$
- . B. de l'eau, 2 chalets, privé 228,000\$
- . B. de l'eau, 2 c.c. plage 76,500\$
- . B. de l'eau, 3 c.c., garage 124,500\$

LAC SYLVÈRE

- . B. de l'eau, 3 c.c., foyer, garage 129,500\$
- . B. de l'eau, 4 c.c., garages, gazebo 198,000\$
- . B. de l'eau, 3 c.c. privé, garage 139,000\$

LAC MT. NOIRE

- . Accès au lac, 3 c.c., clé en main 49,500\$
- . Accès au lac, rénové 2 c.c. 59,500\$
- . Accès au lac, en construction 62,500\$

LAC GALARNEAU

- . B. de l'eau, grand terrain, ruisseau 44,500\$
- . B. de l'eau, 3 c.c. privé 58,500\$

STE-AGATHE

- . 3 c.c. piscine, grand terrain 78,000\$
- . B. de l'eau, moderne, privé 89,000\$

LAC SAUVAGE

- . Accès au lac, 2 c.c. Foyer 75,000\$

COMMERCES

- . Terrain commercial Rtes 329 / 125
- . Auberge Bord de l'eau, 9 chambres
- . Auberge 12 chambres, beau site avec logis, route 125 N.
- . Dépanneur
- . Ébénisterie Commerce établi
- . Buanderette Au coeur du village
- . Emplacement commercial Rue Principale, bâtiment comm. et résidence détaché de 3 chambres
- . Local commercial Rue Principale 2 800 p.c.

Lac Archambault 158,000\$

. 3 chambres . Plage, marina
. 2 s.d.b . Tennis

Lac Archambault 265,000\$

. Bord de l'eau . Scandinave
. 3 chambres . Meublé

Lac Ouareau 138,000\$

. Bord de l'eau . Meublé
. 3 chambres . + bachelor

Lac Ouareau 79,500\$

. Accès au lac . 1 1/2 S.D.B.
. 3 chambres . Bon achat

Lac Beauchamp 108,000\$

. Vente sur plan . Accès au lac
. 3 ch. à coucher . Près du golf

Lac Beauchamp 215,000\$

. 4 ch. à coucher . Piscine
. 2 foyers . Privé

Lac Mtgne Noire 82,500\$

. Accès au lac . Meublé
. 2 chambres . Bon achat

Lac Blanc 119,500\$

. Accès au lac . Près Mt Garceau
. Construction 88 . Grand terrain

Rivière Ouareau 89,000\$

. Accès à la plage . Moderne
. 2 c.c . Près village

Village 119,000\$

. Construction 90 . Sous-sol
. 2 ch. à coucher . impeccable

Lac Archambault Pointe des Prêtres

. Site extraordinaire . Très luxueuse
. 4 ch à coucher . 3 s. de bains

Maison à logements 179,000\$

. Rte 125 . Près Réserve
. 4 logements . Garage 12 pl.

LAC OUAREAU

- . B. de l'eau, 5 c.c., extras 595,000\$
- . B. de l'eau, 4 c.c., moderne 595,000\$
- . B. de l'eau, plage sable, 3 c.c 162,000\$
- . Accès plage, privé, 1990 121,000\$
- . Accès au lac, 3 c.c., non-finie 74,000\$

RIVIÈRE OUAREAU

- . B. de l'eau, plage, grand terrain 275,000\$
- . Accès au lac, privé, chaleureux 84,500\$
- . B. de l'eau, plage, 4 c.c. 198,000\$
- . B. de l'eau, spacieuse, extras 295,000\$
- . Accès à la rivière, plage, 2 c.c. 69,500\$
- . B. de l'eau, plage, 3 c.c. 445,000\$

LAC BLANC

- . B. de l'eau, super plage, neuf 245,000\$
- . Mt-Garceau, sur pente, luxueux 295,000\$
- . Accès au lac, confort & qualité 179,000\$

LAC PIMBINA

- . B. de l'eau, 4 c.c., foyer 195,000\$
- . Accès au lac, 3 c.c., privé 135,500\$
- . Accès au lac, 2 c.c., meublé 32,000\$

LAC CROCHE

- . B. de l'eau, grand terrain, privé 79,500\$
- . B. de l'eau, plage, privé 105,000\$
- . B. de l'eau, 3 c.c., 1990 145,000\$

VILLAGE

- . 5 c.c. grand terrain 97,500\$
- . Moderne, 2 foyers + logement 150,000\$
- . Rue Principale, grande maison 165,000\$
- . Rue Principale, 329 / 125 225,000\$

LAC À L'ISLE

- . B. de l'eau, presqu'île, 3 c.c. 107,000\$

LAC À L'ORIGINAL

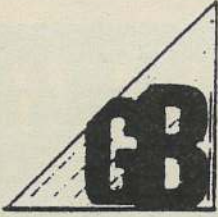
- . B. de l'eau, 4 c.c. meublé 87,500\$

TERRAINS

- . Lac Archambault, B. de l'eau 61,242 p.c.
- . Lac Archambault, B. de l'eau 50,643 p.c.
- . Lac Archambault, B. de l'eau 22,974 p.c.
- . Lac Archambault, B. de l'eau 22,175 p.c.
- . Lac Archambault, B. de l'eau 23,225 p.c.
- . Lac Archambault, B. de l'eau 23,475 p.c.
- . Lac Ouareau, B. de l'eau 48,632 p.c.
- . Route 329, 231 acres ou 9,800,000 p.c.
- . Lac Pimbina, B. de l'eau 576,298 p.c.
- . Lac Mt Noire, B. de l'eau 143,081 p.c.
- . Lac À L'Isle, B. de l'eau 2,534,000 p.c.
- . Lac Gagnon, accès à l'eau 4,637,000 p.c.

Bienvenue à Nicole Beaudry

Nouvelle Agente
en Immobilier



Les Immeubles

Gilbert Bazinet inc. LE SITE DE L'AVENIR
 courtier

 2341, Boul. Entrelacs
 (VOISIN DE L'HÔTEL DE VILLE)
 OUVERT 7 JOURS
 (514) 228-8881
 Fax: 228-8964

NOTRE-DAME DE LA MERCI



Rénovateur ou investisseur averti:
 Résidence de 35 x 40. 3 paliers
 sur 100,000 p/c de terrain privé,
 accès facile route 125, bien situé.
 Pour moins de 60,000\$ P0190

CHERTSEY



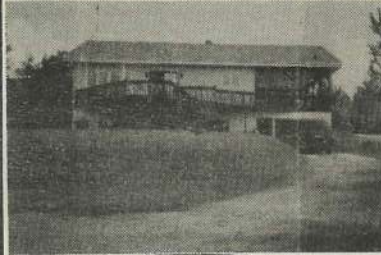
Gentleman entrepreneur; ou Semi-
 Retraité: petit domaine, 14 terrains
 cadastrés, avec canadienne
 neuve, secteur Lac Paré à
 Chertsey, bord de rivière
 LAFONTAINE, un prix pour
 vendre. EP0211

NOTRE-DAME DE LA MERCI



Beau petit pied à terre pas cher,
 semi-meublé, 4 saisons près lac
 Ouareau accès au Lac Lafrenière.
 37,500\$. EP0194.

ENTRELACS



Entrelacs, secteur du lac des Iles
 et chemin des futurs pentes,
 bungalow de 52 x 32, 9 1/2 pièces
 4 c.c. secteur commercial, grand
 balcon recouvert + garage. Vue
 superbe sur montagne. Du
 potentiel plus. EP0196

ROUTE 125



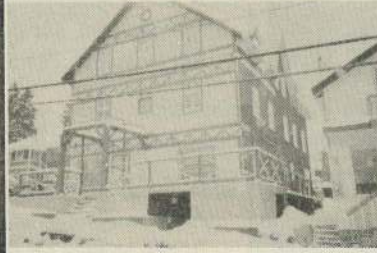
Route 125, secteur Entrelacs, vue
 sur lac Pauzé, bungalow 41 x 33
 sur 2 étages, semi-meublé, 3 c.c.
 Sous-sol très confortable.
 EPO-148

ENTRELACS



Garage sans compétition, 3 portes
 + entrepôt + atelier de débosselage,
 gazoline indépendante, 6000 p.c. de
 bâtiment centre du village, faut voir!
 EC0004 possibilité louer shop à
 bois 2000 p/c

STE-MARGUERITE



Ste-Marguerite, Auberge à rénover,
 deux pas du lac Masson, 16 ch.
 avec bar et salle à manger,
 Eval. mun. \$119,300.
 Prix demandé: 175,000.
 Faites une offre. C10

CHERTSEY



Chertsey secteur grande rivière.
 Canadienne 1989, dans un coin
 enchanteur aux abords rivière
 Ouareau et face à immense rocher
 construction haute gamme. Faut
 voir! EPO 207

ENTRELACS



Authentique bois rond en flanc de
 montagne vue superbe sur lac des
 Iles, face au quai fédéral, 3 c.c.
 foyer; sous-sol: laveuse-sécheuse,
 poêle à bois antique. Ch. élect.
 Incroyable 59,500 EP0206

STE-MARGUERITE



Lac Violon: 2 c.c, foyer,
 entièrement meublé, privé vue et
 bord de l'eau superbe EP0184

ENTRELACS



Lac Drummond: 7 1/2, 2c.c sur 3
 paliers, piscine intérieure, 2
 balcons, 100" front sur le lac,
 59,000\$, EP0141

ENTRELACS



Bord de rivière, semi-meublé,
 chalet 4 saisons sur 32,000 p.c.
 Boisé facile d'accès. À ne pas
 manquer 39,500\$ EP0188

ENTRELACS



Chalet 4 saisons, 5 1/2 très
 propre, 2 c.c avec terrain de
 20,000 p.c. en surplus touchant la
 rivière. 42,500\$ EP0205

ENTRELACS



Lac Lafontaine, cottage 8 pièces,
 4 c.c. armoire plancher en chêne
 quai et plage en sable. EP0172

ENTRELACS



Accès au lac des Iles, Suisse
 24 x 24 sur 3 paliers, foyer coin
 tranquille. 58,500\$. EP0192

STE-MARGUERITE



Cottage 2 c.c. coquet privé et à 2
 pas de tous les services pour
 55,000\$ EP0204

STE-MARGUERITE



Chalet Suisse, 24 x 28 sur 2
 étages finis, foyer, grande pièce
 entièrement meublé 42,500 p.c. de
 terrain le tout. 54,900\$. EP0156

ENTRELACS



300 pieds façade Boul. Pauzé
 Zonage commercial, solide
 résidence, 3 c. à c., grande pièce.
 Convertissez le sous-sol en
 commerce. Une aubaine à ne pas
 manquer EP0213

ENTRELACS



1 acre de terre avec cette superbe
 maison entièrement rénovée.
 Moderne avec accès à rivière
 Lafontaine. Faut voir!

STE-MARGUERITE



Un refuge grand luxe 4 c. à c. 2 s.b.,
 foyer de pierres, combustion lente,
 accès à une plage privée et boisé.
 Ne cherchez plus.

ENTRELACS:

Pour un coin parmi nous, panoplie de terrains pour tous les goûts, beaucoup d'accès à rivière et lac. **Financement à 6% sur 5 ans.** Choisissez maintenant; petit comptant requis.

SANS FRAIS - 1-800-363-2479 - PARTOUT AU QUÉBEC

Votre courtier



trans-action

IMMEUBLES LAVOIE INC

472, Principale
Saint-Donat (Québec) J0T 2C0
(819) 424-2443
(514) 286-7058

Rivière Ouareau



Suisse, charmant, 100 pieds sur rivière Plage de sable, paysager: 155 000\$
Inf. RÉJEAN LAVOIE ou JEANNE D'ARC LAVOIE

Lac Archambault



Sur terrain escarpé avec vue imprenable. Grand bord de l'eau. Meublé: 145 000\$
Inf. MICHEL RIOPEL ou SERGE LAVOIE

Lac Blanc



Près du ski et du village avec 100 pieds de plage: 159 000\$
Inf. SERGE LAVOIE ou MICHEL RIOPEL

Lac Ouareau



Moderne, 3 foyers, meublée, offrant 122 pieds sur le lac. Inf. JEAN LAVOIE

Terrain

SUPERFICIE: 2,875 p.c.
Accès au Lac Blanc
50 pieds.
Très belle vue: 25 000\$
Inf. JEANNE D'ARC LAVOIE ou RÉJEAN LAVOIE

Mont La Réserve



Chalet avec option comme membre pour accès aux installations récréatives de l'Auberge La Réserve.
Inf. DANIELE LIPPÉ

2 terrains

Frontage sur riv. Ouareau: 100 pieds
Sup. Tot. + de 30,000 p.c.
Plage de sable; 75 000\$
Inf. RÉJEAN LAVOIE ou JEANNE D'ARC LAVOIE

ACHAT

VENTE

LOCATION

SERVICE MLS

OPINION DE

VALEUR

MARCHANDE

AUTRES

PROPRIÉTÉS ET

TERRAINS EN

INVENTAIRE

7 AGENTS À

VOTRE SERVICE

OUVERT 7 JOURS

Pl. Tournesol



Maison 5 pièces, neuve et chaleureuse: 88 000\$. Inf. SERGE LAVOIE ou MICHEL RIOPEL

Ch. Jacqueline



Chalet rénové '89. Foyer de pierres, meublé. Droit de baignade: 69 500\$
INF. JEAN LAVOIE

Terrain Lac Archambault

150 pieds au bord de l'eau
Aqueduc privé
145 000\$
Inf. DANIELE LIPPÉ

Triplex Lac Blanc



1x4 1/2, 1x6 1/2, 1x7 1/2, 5 min du village, 98 pieds au bord de l'eau: 165 000\$
Inf. RÉJEAN LAVOIE ou JEANNE D'ARC LAVOIE

En Montagne



Qualité de construction, canadienne enjolivée d'érables matures: 106 000\$
Inf. MICHEL RIOPEL ou SERGE LAVOIE

Ch. Des Pinsons



Maison nouvelle de bon goût, foyer, accès riv. Ouareau, excellent pour jeune couple 84 700\$.
Inf. CLAUDE DESROCHERS ou DANIELE LIPPÉ

Pimbina



Maison de ferme, solide, 5 chambres. Occasion pour bricoleur: 37 500\$
Inf. RÉJEAN LAVOIE ou JEANNE D'ARC LAVOIE

Lac Archambault



Sympathique et confortable avec plage privée: 85 000\$
Inf. SERGE LAVOIE ou MICHEL RIOPEL

Terrain Lac Archambault

Plage de sable 92 pieds
125 000\$
Inf. DANIELE LIPPÉ

Maison d'autrefois



Avec le confort d'aujourd'hui. Grand terrain près du ski: 69 000\$
Inf. SERGE LAVOIE ou MICHEL RIOPEL

Lac Blanc



Cottage 3 ch. + studio, 100 pieds sur le lac
Inf. JEAN LAVOIE

Lac Georges



Superbe terrain boisé, Hiver / été, facile d'accès 146 pieds au bord de l'eau: 65 000\$
Inf. MICHEL RIOPEL ou SERGE LAVOIE

Village



Pour investisseur, site commercial, 4 logements tous loués: 149 000\$.
Toute offre sera considérée. Inf. JEAN LAVOIE

Bord de l'eau



Via Lac Archambault Hiver / été: 79 500\$.
Inf. DANIELE LIPPÉ

Terrain Lac Beauchamp

Enfin un terrain au bord de ce lac à un prix abordable: 39 900\$
Inf. CLAUDE DESROCHERS

Terrain Ch. Charette

Plus de 43,000 p.c. à vous offrir à 5 min. du village.
Seulement ,62 cents / p.c.
Inf. CLAUDE DESROCHERS

Lac Archambault



Résidence prestigieuse, 100 pieds au bord du lac, qui va de pair avec votre standing: 395 000\$.
Inf. JEAN LAVOIE ou CLAUDE DESROCHERS

Lac Pimbina



Exposition sud. Plage exceptionnelle. Imaginez! 82 000\$
Inf. MICHEL RIOPEL ou SERGE LAVOIE

Domaine Rivard



Moderne avec SPA 5 places, aménagement intelligent. Toute offre sera considérée. Inf. CLAUDE DESROCHERS

Lac Blanc



Suisse meublée, 45 pieds sur le lac, à 5 min du village: 139 500\$.
Inf. JEAN LAVOIE

Violettes africaines

Les panachures de type couronne résultent d'une erreur génétique

Nous poursuivons ici la publication d'une pré-sentation faite en février 1987 par M. Denis Croteau, fondateur et président de l'Association des amateurs de violettes africaines de Montréal, hybrideur connu mondialement. Par l'entremise de Mme Denyse Chevrefils, de Chertsey, il a bien voulu autoriser sa publication dans le Journal Altitude.

Les panachures «Couronne» peuvent se transmettre par hérédité. Elles sont plus stables et permanentes que les panachures spontanées. Il y a deux conditions pour qu'elles se manifestent. Les violettes africaines ne doivent pas être exposées à un haut pourcentage d'azote et ne pas être gardées à une température trop élevée. Il est préférable de tenir ces violettes africaines en dessous de 27°C (80°F) pour une période prolongée, et spécialement durant la nuit.

gée, et spécialement durant la nuit.

Ainsi, les cellules ne sembleraient pas être complètement défectueuses dans leur capacité de produire la chlorophylle. Cette panachure est un trait génétique qu'on appelle «Sex linked», qui veut dire «Lié au sexe». En effet, elle ne peut être transmise que si on utilise une panachée comme mère.

Cette panachure a dû apparaître à cause d'un choc ou d'une erreur génétique. Mme Vallin a été la première à se spécialiser dans ce type de violette africaine, et sa série Val's a été très populaire durant les années 50 et début 60. Plusieurs autres l'ont rejointe, dont Mme Ethel Champion.

Les plantules sont habituellement couleur crème et deviendront graduellement vertes avec des panachures. La plante doit garder des

points verts. Sinon, c'est la mort à cause d'une incapacité à produire la chlorophylle.

Les éleveurs utilisent parfois des engrais forts en azote pour assurer aux plantules un bon départ et aussi aux plants adultes pour refaire la réserve de chlorophylle. On les laisse ensuite revenir à la normale, pour recommencer quand le besoin s'en fait sentir.

Tommie Lou

La panachure de type Tommie Lou peut être d'un simple rebord crème à une panachure plus intense couvrant pratiquement toute la feuille. Cette panachure est beaucoup moins dépendante de la chaleur et de l'azote, plus particulièrement chez les nou-

velles variétés.

Le même phénomène «Sex link» apparaît aussi chez ce type de panachée. On doit donc utiliser la plante panachée là aussi comme mère, ou encore deux panachées. Depuis quelques années, on désigne le feuillage des variétés portant la panachure de type Tommie Lou «Feuillage Tommie Lou».

Mosaïque

Il n'y a que quelques-unes de ces variétés, les Mosaïques. Elles sont stables et ne dépendent pas de la température et de l'azote. La panachure est exactement une mosaïque couvrant la feuille de l'azote. Apparemment, cette panachure est une sérieuse défection génétique. Seulement

quelques croisements arrivent à maturité. Considérant le temps écoulé depuis que cette panachure est apparue, elle est considérée comme a peu près stérile ou très difficile à réaliser.

Quand un croisement est réussi et ce, rarement, seulement quelques graines germent et arrivent à maturité ou encore meurent très jeunes. Ces plantes sont souvent chétives et poussent mal. Mais Emperor et Lillian Jarret sont de bonnes plantes d'exposition. Cette année, Mme Ethel Champion introduit sur le marché trois ou quatre de ces variétés. Il y a également M. Mayer qui a réussi un croisement de cette sorte.

Denyse Chevrefils

Un mot du maire d'Entrelacs



Matawinie, avec laquelle ils ont beaucoup plus d'affinités.

Nous saluons donc tous les lecteurs. Nous essaierons, par des articles subséquents, de leur faire connaître notre belle municipalité, et nous vous invitons d'ores et déjà à venir nous visiter.

Plus vite nous ferons connaissance, plus vite nous serons en mesure de travailler ensemble à l'épanouissement de notre belle région de Lanaudière.

Merci de nous recevoir à bras ouvert et bienvenue à Entrelacs. Au plaisir. Je souhaite à tous et à toutes de Joyeuses Pâques.

Yvon Cloutier
maire d'Entrelacs

Une exposition de photos anciennes se tient à Joliette

Depuis maintenant plus d'un mois et jusqu'au 18 avril prochain, la Chambre de commerce du grand Joliette accueille dans ses bureaux une exposition de photos anciennes, organisée par le Festival socioculturel de Lanaudière.

Les amateurs sont invités à les admirer du lundi au vendredi de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30, au 500, rue Dollard. La collection vaut le déplacement.

Franc Cor Enr.

"Nettoyage à la vapeur"

Tapis, Divans, Fauteuils, etc.
Résidentiel - Commercial - Industriel
Protection "SCOTCHGARD" ou "ANTI-STATIQUE"
Équipement professionnel - Travail soigné - Satisfaction garantie

- ESTIMATION GRATUITE -
- SPÉCIAL -

TAPIS

2 pièces 57,00\$
3 pièces 79,00\$
5 pièces 129,00\$

DIVAN 3 PLACES PLUS 1 FAUTEUIL

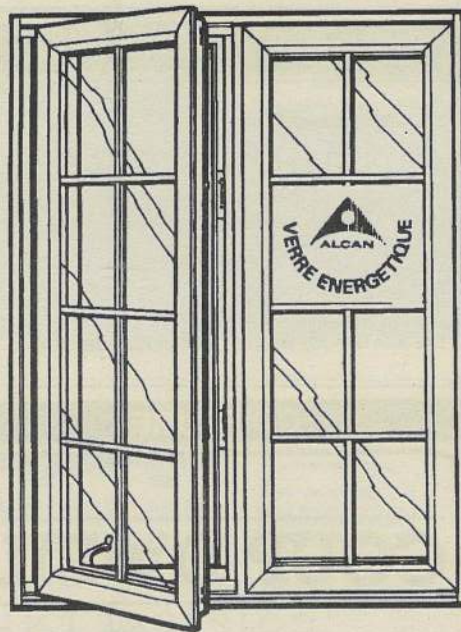
79,00\$

Salon et salle à manger attenants sont considérés comme deux pièces. Escaliers en sus. Nous traitons également les sinistres: inondations, incendies.

GRAND MÉNAGE - ENTRETIEN DE CHALETS

Franc Cor Enr.
(819) 326-3810
(819) 424-2650

VERRE ÉNERGÉTIQUE GRATUIT!



Du 11 mars au 19 avril 1991, votre détaillant autorisé Alcan vous offre gratuitement le verre écono-énergétique sur tous les modèles de fenêtres en aluminium ou en PCV Alcan. Le fameux verre écono-énergétique vous donne une double économie car vous ne payez pas de supplément et vous économisez davantage sur vos frais de chauffage.



Produits de Bâtiment Alcan

LES INSTALLATIONS

293 rue Aubin, St-Donat
(819) 424-1218



Produits de Bâtiment Alcan
Des produits dignes d'un grand nom





MOT-MYSTÈRE

Gagnant du mois de Mars: Mme Lucille Hamel

mot de 9 lettres:
AVRIL

Lorsque tous les mots ci-dessous auront été utilisés horizontalement, verticalement et diagonalement dans la grille, il ne vous restera que les lettres servant à relever le MOT-MYSTÈRE

- arbre
- avril
- bête
- bourgeons
- cabane
- chant
- enfant
- érable
- fonte
- gazouillis
- jeunesse
- jeux
- marelle
- murmure
- neige
- oiseaux
- regne
- ruisseaux
- saison
- seve
- ski
- sirup
- soleil
- sucré
- tire
- trempe
- vent

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	G	A	Z	O	U	I	L	L	I	S	P	C
2	B	R	E	S	S	E	N	U	E	J	H	A
3	O	E	G	I	E	N	O	S	I	A	S	B
4	U	X	L	S	T	N	A	F	N	E	E	A
5	R	U	I	I	F	I	N	T	N	E	V	N
6	G	A	E	R	O	E	B	T	I	R	E	E
7	E	E	L	O	N	E	L	E	I	S	X	R
8	O	S	O	P	T	T	L	L	I	U	U	U
9	N	S	S	E	E	B	E	K	E	C	E	M
10	S	I	X	U	A	E	S	I	O	R	J	R
11	M	U	A	R	B	R	E	G	N	E	A	U
12	T	R	E	M	P	E	T	T	E	P	S	M

Courez la chance de gagner 10 \$ en envoyant au Journal votre bonne réponse. Tirage au sort tous les mois parmi les bonnes réponses reçues.

Lantiers et Donatiens: des liens qui se resserrent!

Dans la dernière livraison du Bulletin municipal de Lans-en-Vercors, daté de janvier 1991, l'organe officiel de cette municipalité des Alpes françaises jumelée à Saint-Donat, on retrouve un compte rendu d'une visite d'un groupe de «cousins de France» dont voici les grandes lignes.

«Le 16 septembre 1990, nous étions 13 Lantiers, auxquels un groupe de sylviculteurs "s"étaient joint, à nous envoler vers le Canada où nous attendaient nos cousins québécois.

«Les retrouvailles à Saint-Donat furent chaleureuses, malgré un temps très changeant. Rien ne fut épargné par nos cousins pour nous faire apprécier leur pays: visite de Québec, de l'Île d'Orléans sur le Saint-Laurent (où nous attendait un repas québécois servi à la cabane à sucre), de Saint-Anne-de-Beaupré, des chutes de Montmorency, de Grand-Mère, de la rivière Shawinigan, de Trois-Rivières, de Montréal, etc.

«Une journée fut consacrée à la visite guidée de Saint-Donat avec promenade en bateau sur

le lac Archambault, journée qui se termina en compagnie de nos familles d'accueil par un repas offert par la Municipalité.

«Nous avons eu également le plaisir d'assister à une soirée de rock and roll. C'est avec regret (et la larme à l'oeil) que nous avons quitté Saint-Donat (en espérant que ce n'était qu'un au revoir!), d'autant plus

que ce jour-là, le temps était splendide et que la forêt d'érables avait pris sa couleur d'automne: rouge flamboyant.»

Et voici en gros les principales impressions que ce groupe de Lantiers a rapportées de son voyage. «Espace et propreté - accueil simple et spontané où le tutoiement est de rigueur - attachement à la langue et à la culture françaises (les

Québécois donnent le sentiment d'être plus français que nous qui devenons européens!...).

«Nous remercions vivement les Donatiens et à notre tour, Lantiers, nous les attendons.»

Voilà donc des sentiments qui font qu'un Donatien ne pourra jamais se sentir totalement seul et étranger quand il fera un voyage dans les «Vieux Pays».

Nouveau contrat entre le MLCP et les dépositaires de permis

Le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche consolide ses relations d'affaires avec les dépositaires de permis de chasse, de pêche et de piégeage. En effet, le MLCP a initié, il y a quelques semaines, une démarche visant la signature avec les dépositaires d'un contrat-type qui encadrera la vente de permis.

Plus spécifiquement, le contrat précise les droits et obligations de chacune des parties. Il reconduit la plupart des pratiques actuellement en usage, mais fournit un meilleur encadrement pour la remise des sommes d'argent perçues lors de la vente de permis.

À compter du 1^{er} avril 1991, seuls les dépositaires ayant signé un contrat en bonne et due forme seront autorisés à vendre des permis de chasse, de pêche et de piégeage et ils seront identifiés à cet effet grâce à une affiche exposée à la vue du public.



AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRÉSENTES DONNÉ par le soussigné, QUE:

Avant de procéder à l'adoption des règlements d'urbanisme suivants:

- règlement de zonage;
- règlement de lotissement;
- règlement de construction;
- règlement concernant les dérogations mineures;
- règlement concernant la formation du comité consultatif d'urbanisme;
- règlement concernant les plans d'aménagement d'ensemble;
- règlement concernant les plans d'intégration architecturale.

Le Conseil municipal de Saint-Donat tiendra une assemblée publique de consultation sur les divers éléments des règlements ainsi que sur les conséquences découlant de leur adoption.

Cette assemblée publique de consultation se tiendra le dimanche 7 avril 1991, à 10h30 à l'école Sacré-Coeur, située au numéro 429 de la rue du Collège à Saint-Donat.

Les différents règlements d'urbanisme qui font l'objet de la consultation concernent tout le territoire de la municipalité de Saint-Donat.

La nature de ces règlements d'urbanisme est de traduire en normes les différents éléments du plan d'urbanisme. Une fois en vigueur, ces règlements assureront un développement harmonieux du territoire de la municipalité.

Les projets de règlements d'urbanisme sont disponibles pour consultation à l'Hôtel de ville de Saint-Donat, située au numéro 475 de la rue Desrochers, d'ici la tenue de l'assemblée publique de consultation, durant les heures d'ouverture.

DONNÉ À SAINT-DONAT, ce quatorzième jour de mars mil neuf cent quatre-vingt-onze.

Jean Robidoux
Secrétaire-trésorier

Maison des Jeunes de Saint-Donat		Calendrier d'avril 1991	
Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
	Conférence "L'anorexie et la boulimie" Invitée: Marie-Claire Lefrançois 19 heures gratuit	Libre 19h à 23h	Disco 20h à 24h 3,00\$
	Comité de Jeunes	Libre 19h à 23h	Libre 19h à 23h
		Libre 19h à 23h	Disco 20h à 24h 3,00\$
		Libre 19h à 23h	Libre 19h à 23h
	Tournoi d'échecs Date à déterminer (Viens t'inscrire)		Défilé de mode samedi 4 mai 20h30 Château Montcalm 10.00\$

avis public



Gouvernement du Québec

Ministère des forêts

DÉPÔT DU PLAN QUINQUENNAL D'AMÉNAGEMENT FORESTIER POUR LES TERRITOIRES VISÉS AU PRÉSENT AVIS

Conformément à l'article 58.1 de la Loi sur les forêts (L.R.Q., c. F-4.1), le ministre des Forêts rend accessible au public, pour information, le plan quinquennal d'aménagement forestier pour l'aire commune 062-02. Ce territoire, qui fait l'objet de contrats d'approvisionnement et d'aménagement forestier, est situé dans la région administrative de Lanaudière (14), plus précisément dans la MRC Matawinie.

Ce plan, qui doit être approuvé par le Ministre, pourra être consulté du 25 mars au 10 mai 1991. Le bureau de l'unité de gestion est ouvert du lundi au vendredi (sauf les jours fériés), de 8h30 à 12h00 et de 13h00 à 16h30.

Unité de gestion L'Assomption-Matawin
Ministère des Forêts/
Ministère de l'Énergie et des Ressources
123, rue Saint-Maurice
Saint-Michel-des-Saints

Vous pouvez vous rendre sur place ou, de préférence, prendre rendez-vous en composant le (514) 833-6385.



424-2610

PETITES ANNONCES

* PAYÉE avant parution... 6^s
Maximum: 20 mots,
0,10\$ mot additionnel

* Annonce encadrée:
PAYÉE avant parution... 7^s

À
VENDRE

Motel à vendre à St-Donat, rue Principale. 11 unités avec grande maison privée. Grand terrain avec accès au lac Archambault. Prix: 470 000 \$. Info: (819) 424-1717.

St-Donat: terrain de 15 924 pi 2 face Club Golf. Droit de passage à 2 plages privées. Info: Local Courtier en Immeuble. Gilles Contant au (514) 669-3600.

St-Donat: Maison au 512 St-Michel, près de plage municipale et centre du village. Rénovée à neuf, 3 ch. à c., 2 salles de bain. Très éclairée. Info: (514) 436-2674

Maison mobile Domaine Val-Morin. 5 1/2 pièces. Accès piscine près du golf. Bon prix. Info: (819) 322-2891.

St-Donat: Plusieurs terrains ch. Régimblad. Vue sur lac Archambault. Intéressant pr promoteur ou particulier. Négociable. Accès au lac. Info: (514) 721-7527 ou (819) 424-2285.

Terrain lac Provost nord. Cadastré. Domaine privé. 300 pds de bord de lac. Info: 424-5303 ou (514) 655-5744.

À
LOUER

Chambre privée, avec accès aux services de la maison. Dans St-Donat. Info: 424-1716 ou (514) 588-2531 (messages M. F. Desroches).

St-Donat Centre: 5 1/2 chauffé, eau chaude fournie: 360 \$/mois. 2 1/2 rénové, meublé à neuf: 300 \$/mois. Info: 424-3237 après le 5 avril.

Local commercial au 480 Principale (voisin Chaussures Familiales). Info: 424-3237 après le 5 avril.

Ch. Ouareau nord: chalet hiver/été. 4 1/2 app., chauff. élect. Meublé. À l'année, saison ou mois. Info: (514) 692-4570.

Village St-Donat: logements 3 1/2, 4 1/2. Libres immédiatement. Info: 424-2845.

4 1/2 et studio 1 1/2. 856 Principale. Tout inclus. Info: 424-1626.

Grand 4 1/2, chauffé, éclairé, câble inclus. Piscine extérieure, stationnement déneigé. 590 \$/mois. Libre 1^{er} mai. Info: 424-5717 après 18h00.

DIVERS À
VENDRE

Bateau Peterborough 18 pds Mercruiser 180 HP. Info: (514) 527-2417 ou week-end (819) 424-1405.

Set de cuisine moderne mélamine blanc: 800 \$; set de salon (divan 3 places, 2 tables mélamines noires, 1 chaise soft touch noire) 1 200 \$; Comme neufs seul. 6 mois d'usage. Dactylo élect. Corona Smith: 50 \$. Info: 424-7837 après 18h00.

Bateau Silverline 1981 entretenu avec précaution, 16 pds. Peint. origin., moteur 120 forces inboard «Mercruiser» + remorque «Remeq». 1 sonar «Humminbird». Radio AM-FM cassette. Rame, ceinture de sécurité neuve, toit de matériel neuf + tube pr glisser sur l'eau d'une valeur de 200 \$. On demande 8 200 \$ (disc.). Info: (514) 429-2629 après 19h00 ou (514) 429-3609.

Voilier, TANZER 22, enrouleur, spi, 2 ancres, moteur 6HP, Ber en acier. Couche 4 personnes. Pilote automatique, lac Archambault. Prix: 11 000 \$. Info: (514) 342-9604.

DIVERS

Recherche cartes sportives (Hockey ou Baseball). Argent comptant. Info: 424-3460.

Motoneiges Yamaha de location à vendre

Ovation 340 1989	2 075\$ et moins
Ovation 340 1990	2 600\$ et moins
ET 400TR 1990	3 100\$ et moins
Phazer 480 1991	4 100\$ et moins
Phazer 480 ST 1991	4 300\$ et moins
XL 540 1990	3 525\$ et moins


INFORMATIONS: 424-3433

Prière au St-Esprit

St-Esprit qui m'éclaircit tout, qui illumine tous les chemins pour que je puisse atteindre mon idéal, toi qui me donnes le don divin de pardonner et oublier le mal qu'on me fait et que dans tous les instants de ma vie tu es avec moi, je veux pendant ce court dialogue te remercier pour tout et confirmer encore une fois que je ne veux pas me séparer de toi à jamais, même et malgré n'importe quelle illusion matérielle. Je désire être avec toi dans la gloire éternelle. Merci de la miséricorde envers moi et les miens (La personne devra dire cette prière pendant trois jours de suite). Après les trois jours, la grâce demandée sera obtenue même si elle pourrai paraître difficile. G.L.H.

Merci à St-Joseph pour faveur obtenue.

Remerciements



Mme Orise Poudrier et ses enfants désire remercier sincèrement toutes les personnes qui ont bien voulu témoigner des marques de sympathie, soit par offrande de messes, fleurs, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnel.

Monsieur Jean-René Poudrier est décédé le 27 février à Ste-Agathe.

Jean-René Poudrier

Remerciements à tous nos amis de St-Donat

Ma mère se joint à moi pour vous exprimer notre plus sincère gratitude pour la sympathie que vous nous avez témoignée lors du décès de mon père.

Jacqueline Bourdon et
Mme André Bourdon.

Remerciements pour sympathie AUBIN, Fernand

Pour avoir partagé notre peine lors du décès de M. Fernand Aubin, survenu le 5 janvier 1991, à l'âge de 70 ans.

Son épouse Thérèse Levert, ses trois filles, ses gendres ainsi que ses petits-enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné leur sympathie, soit par visite au salon, tributs floraux, télégrammes, offrandes de messes, dons à Pallia-Vie et assistance aux funérailles.

Que chacun trouve ici l'expression de notre reconnaissance et considère ces remerciements comme personnels.

AVIS DE CORRECTION


Dans l'avis public de Notre-Dame de la Merci paru en page 27 de l'édition du 1^{er} mars 1991 et portant sur le règlement de traitement des élus municipaux, il aurait fallu lire "selon la Loi 24" et "Donné à Notre-Dame de la Merci ce huitième jour de janvier mil neuf cent quatre vingt-onze."

Nathalie Ostiguy
Secrétaire-trésorière

REMERCIEMENTS

Les enfants de Mme Yvonne Denis remercient sincèrement parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie, soit par offrandes de messes, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles lors du décès de Mme Yvonne Denis survenu à St-Donat le 08 mars 1991 à l'âge de 81 ans.

Veuillez considérer ces remerciements comme personnels



Mme Yvonne Denis

AVIS AUX ANNONCEURS

L'édition du 3 mai du Journal Altitude 1350 contiendra une section spéciale sur l'habitation et la rénovation domiciliaire. On y trouvera des articles pertinents susceptibles d'intéresser les futurs propriétaires ainsi que les propriétaires actuels d'une maison principale ou secondaire. Ce sera l'occasion privilégiée d'annoncer vos produits et services pour tout ce qui touche l'immobilier. La tombée pour réserver l'espace: le 17 avril; pour le matériel publicitaire: 24 avril.

La brochure sur les règlements de pêche est déjà disponible

Le ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche est heureux d'annoncer aux adeptes de la pêche sportive que la brochure «La pêche sportive, principales règles du 1^{er} avril 1991 au 31 mars 1992» est déjà disponible.

Produit amélioré
Dans un souci d'amélioration constante, la brochure a été quelque peu modifiée cette année. Elle conserve cependant l'approche par zone. Parmi les changements apportés, on note l'addition d'explications sur les objectifs de la réglementation, la publication de la liste de tous les bureaux du Service de la conservation de la faune et des informations sur les périodes de pêche des espèces autres que le saumon, dans les rivières à saumon.

De plus, en ce qui concerne les poissons-appâts, un nouveau tableau fait la synthèse sur les possibilités d'utilisation.

Comment situer le siège d'auto pour un nouveau-né

Le siège pour nouveau-né est conçu pour l'enfant pesant moins de 9 kg (20 lb). Placé dans ce dispositif, le bébé fait face à l'arrière de la voiture et il est fermement retenu à son siège par un harnais. Le siège lui-même est immobilisé par l'une des ceintures de sécurité.

Si cela est possible, le siège pour nouveau-né doit être placé au centre de la banquette arrière. C'est l'endroit le plus sécuritaire.

ATTENTION... ATTENTION
PROCHAINE ÉDITION
DU
JOURNAL ALTITUDE
MAI 1991

Date limite pour publicités et communiqués
24 AVRIL 1991
17h00

JOURNAL ALTITUDE 1350

Nom: _____
Adresse: _____
C.P.: _____
Ville: _____
Province: _____
Code postal: _____

Abonnement
8,00\$ Canada (+TPS et TVQ)
18,00\$ Étranger
1 an (12 numéros)

Renouvellement

Retournez à: Journal Altitude 1350
C.P. 1350
Saint-Donat (Québec)
J0T 2C0

Armoires

FAUCHER *Ent.*

10%
d'escompte sur les
armoires
commandées en
avril

A ménager une cuisine est un investissement important, exiger

Un service personnalisé et

Confiez votre projet à une équipe

Hautement qualifiée qui a plusieurs années d'

Expérience. Armoires Faucher, une entreprise

Reconnue pour la qualité de leur travail et un service hors pair. Estimation gratuite

MICHEL ET CLAUDE SONT TOUJOURS À VOTRE SERVICE

6, chemin du réservoir, c.p. 913 St-Donat Tél: (819) 424-3629 FAX: (819) 424-1696

VENTE "JAMAIS VU"

Col roulé Mt-Garceau
Prix rég: 28,00\$
Spécial..... 9,99\$

Manteau Printemps "Fletcher"
Prix rég: 39,00\$
Spécial..... 13,00\$

Vêtement réduction **50% à 70%**

Pantalon racer "Shneider"
Rég: 360,00\$
Spécial..... 139,99\$

Ski de course
Élan Complex prix rég: 540,00\$
Spécial..... 199,99\$

Botte enfant "Caber"
Rég: 75,00\$
Spécial..... 25,00\$

Botte adulte "Herling"
Rég: 120,00\$
Spécial..... 49,99\$

Botte Salomon Sx41
Prix rég: 250,00\$
Spécial..... 99,99\$

Sac à ski rég..... **-50%**



**BOUTIQUE DE SKI
MONT-GARCEAU**

**C.P. 353, Saint-Donat
(Québec) J0T 2C0
Tél.: (819) 424-2233**

SERGE VINCENT
propriétaire